

Keremiyaxi

¹ 'Iki Keremiyaxi niukieya kanihikitini Kirikiyaxi nu'aya. Keremiyaxi 'Anatuti kiekatari mawari wewiwamete wanuiwaritsie pumiemetikai, kiekari Wenikamini kwieyaritsie mukumakai.

² Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani, tamamata heimana haika wiyari Kutsiyaxi 'Amuni nu'aya ti'aitakaku Kura kwieyaritsie.

³ Metatsiere hetsiana kaninuani Kuhatsimi Kutsiyaxi nu'aya ti'aitakaku Kura kwieyaritsie, meta 'imatiriekwa wiyaritsie Tserekuyaxi Kutsiyaxi nu'aya ti'aitakaku Kura kwieyaritsie, tatsiari tamamata heimana xeiiwiyari heimana 'auxiwime metseriyaritsie, kepauka Kerutsaremetari memehapanietsie.

Keremiyaxi kemiranayexeiyarie

⁴ Merikitsi Yawé mipai kanetiniutahiawe:

⁵ «Meripaiti 'amaamatsie 'akuxi nekamat-sikayeweti nepumatsimatekai,
nepimatsi'anayexeiyakairi,
pekatinuiwawekaku 'akuxi,
nepimatsi'anuyewaukairi,
Neniukame nepimatsi'ayeitiakairi nuiwarite wahetsiemieme».

⁶ Ne mipai nepitita'eit:

«Yawé nekakaiyari. Xia'ui 'akuxi 'aixia nepikareutaxatawe meta temaiki nepihiki yakinepinemate».

⁷ Peru Yawé mipai pinetiutahiaawixi:

«Mipai pepikahaineni: “Temaiki nepihiki yakinepinemate”, matsu hiki ne hakewa nemimatsihetani'ani pekanimieni, kenemimatitahia we naimeki yapekanitayimiki.

8 Ne 'ahamatia nepuyeikani 'aheima nemitanuaniki, nixeimetima pepikahaumakaka». Yawé mipai nekanaineni.

9 Hiki Yawé netenitsie kaneniu tamayiani, mipai kanetiniutahia we:

«Hiki 'atenitsie neniumi nekamaniupiti an pemutaniuweneniki.

10 Neuxei, ne hiki heitserie nekamanipitiaka nuiwarite meta te'aitamete wahetsie, »pemiwarahananiki meta pemiwaka'unaniki, pemwareuyehipaniki meta pemwaratixirwaniki, pemwaranuku'uitiwaniki meta pemitika'iteitaki».

11 Yawé niukieya nehetsia kaninuani mipai kanetiniutahia we:

«Keremiyaxi, ¿ketita petixeiya?»

Mipai nekatinita'eiya:
«'Arimenituru 'iteiri yari xeimamayari nepixeiya».

12 Yawé mipai kaniutayini:

«'Aixia pepitiunierixi, neta mipai nepitita'iwiya neniumi maye'atiarieniki».*

13 Hutarieka, Yawé niukieya nehetsia kaninuani mipai kanetiniutahia we:

«¿Tita 'aku petixeiya?»

* **1:12 1:12** 'Arimenituru 'iteiri yari hepirayutsixi waniukiki nepitita'iwiya hepai pitieniiriuki.

Mipai nekatinita'eiya: «Xari nekanixeiyani 'uk-wakeme tayeta hakayeuriweme».

14 Hiki Yawé mipai kanetiniutahiawę:

«Yunaime 'iki kwieyaritsie memitama wahetsie 'uximatiarika nekananuni'amiki, xeyeta kanakayuamiki.

15 Ne nekaniwata'inimiki te'aitamete xeyeta miemete –ne Yawé mipai nekanaineni–.

»Mekani'axiakuni, yu'uweni mekani'atiaxiakuni

Kerutsareme miranutahakitiretsie
mekanikuyaxikuni,

kuraruyari naime mekanika'unakuni,

meta naime Kura kiekariyarite mekaniwatakwikuni.

16 Ne neteiterima wahetsiemieme yanepitayini nemitiwaka'enitsitianiki,

waikawa 'axamemite'uyuriki,

meminetsi'uku'eiriki,

hipame kakaiyarixi pita 'ikwa

memiwatairietiwekaiki,

meta yumamateki mete'utiwewieka

memite'ayexeiyakaiki.

17 »Peru 'eki keneuyukuha'aritia. Kenemie yaketiniwaretahiawi naime ne kenematitahiae. Pepika'utimamaweni miki wahixie, xika pe'utimani marika wahixie matsi nekamnipitiamiki.

18 Ne hiki kiekari yukuraru 'a'atitewame mexeiya hepai nekamatiniupitiani, tepia 'apati 'amuwe hepai meta wurunitse tepiayari kuraruyari hepai, naime 'iki kwieyaritsie hepaitsita, Kura kwieyaritsie te'aitamete wahepaitsita, itsikate meta mawari wewiwamete

metatsiere yunaiti 'iki kwieyaritsie kiekatari wahepaitsita.

¹⁹ Mepimatsitamieni peru mepikamatsikemakaxiani, kariki ne 'ahamatia nekaniuyeikamiki nematsixinake», Yawé mipai nekanaineni.

2

'Ixaheri Kakaiyari kemitiuku'eiri

¹ Yawé niukieya nehetsia kaninuani:

² «Kenemie Kerutsareme kiekatari mipai ketini-waretaxatia Yawé mipai kanaineni:

»“Nepa'eriwa matiari 'imariyari
kepeminetinaki'eriekaitsie,
'anaki'eriyaki kepauka nemetsi hewititsie,
kepauka makumawetsie pemnetsi'uweiyakai,
'iya kwietsie 'etsiya mumawetsie.

³ 'Ixaheri pipatsiekai Yawé hetsieme,
matiari mieme 'ikwaxi pi'hikitikai hetsiena
mieme,
kemi'ane memitikwa'akai mete'uka'eniwati
mepakikakai,
wahetsie 'uximatiarika pi'axeikai”»,
Yawé mipai kanaineni.

⁴ Yawé niukieya xekeneu'eni Kakuwu
xiyarimama,
yunaiti 'Ixaheri nuiwarima teiterimama.

⁵ Yawé mipai kanaineni:
«¿Ketita 'axati'aneme mete'ukaxeit nehetsie xetut-sima,
merikite yemeki menetsi'uku'eiri?
Tixaiti mikatiyunaki'erie 'utia pita mepeki,
'ayumieme tixaiti mepikatehaki.

- 6** Hatsuaku mipai mepika'utiyua:
 “¿Hakewari Yawé
 'Ekipitu mitatsihayewiti,
 makumawetsie mitatsi'uwitiximekai,
 'uwakikaku kweriwa'anekia,
 tixaитi mikaraxuawetsie meta 'umariwekaku,
 hakewa xewiti muka'anuyeikatsie
 meta xewiti muwa mikkakietsie?”
- 7** Ne nepixe'atia kwie 'aixia mi'anetsie,
 mana 'ikwaxi mitixuawe xemitekwakaki
 tinaiti mana mitixuawe.
- Peru xeme xe'u'axiaka nekwie ka'itiyakame xe-
 payeitia,
 xeme kwie nemixeyetuiri ne'ixani'eriekame
 xepayeitia.
- 8** Hatsuaku mawari wewiwamete mipai
 mepika'utiyua:
 “¿Hakewari Yawé?”
- 'Iniarí niukiyari memakumate hatsuaku
 mepikanetsi hetima,
 teiteri wahetsieme memanuyetekai
 menetsi'aye'unieti mepaki,
 neniu kamete Wahari hetsieme pita
 mepite'utaxa
 meta kakaiyarixi tixaитi memikateyunaki'erie
 pita mewaruweiyati mepaki.
- 9** 'Ayumieme, hiki 'akuxi hekwameki
 nepixetaxaneta,
 metatsiere xeniwema waniwema wahetsie
 nepirahiani,
 —Yawé mipai kanaineni—.

- 10 »Xekenehu Tsipire kwieyari haramara hixiapa miyema hatetsitana, meta xekenenenieri mana kereyiāne,
 hipame xekeniwarutani'a Tseraxi paiti, mana memeneniereki kemireyiāne,
 hiki xekeneuyu'iwiya xika hawaiki meripaiti mipai reyini:
- 11 ¿Kamitsi xewiti nuiwari tiuyeika hipame kakaiyarixi waruku'eirieka hipame pita wareweiyaka,
 tsepaneti mekakakaiyarixi?
 Neteiterima mepinetsi'uku'eiri, nemimariwe wahetsieme,
 tixaiti mikatiyunaki'erie heki.
- 12 Muyuawi, kenemaka, 'iki miya mitiiyiki.
 Keneutayiyakani meta waikawa keneutima-maweni.
 —Yawé mipai kanaineni—.

- 13 »Pitihuta 'axamiti'ane
 neteiterima 'axakememite'uyuri:
 Mepinetsi'uku'eiri,
 haixa mayeniere muhane nehikitime,
 putsute pita haa mukatuariketika yikimana
 mepuyutiwirixia,
 putsute mitatari haa mikareuteteritiwa.
- 14 ¿Ixaheri kuta wairiyarika ti'uximayatame tihiki?
 Mira'uximayatsietsie piaka'utinuiwaxi.
 ¿Kamitsi titayari tinawatsiyarie?
- 15 Mayetsi meputitsua hetsiena mieme,
 mepuyuti'haxiatia karima hetsiena mieme.
 Kwieya yuxaitame puyuhayewaxi,
 kiekariteya naiti putitaiyarie,

nixewitiri mana pi'ka'uka.

16 »'Akuxi matsu waikawa pemitiuka'eniwaniki,
Menipitsi kiekatari meta Tapinetsi kiekatari
mekameniukaxini pemu'umetsekame meka-
menayeitiani.

17 Mipa'i pekatinanuyemieni
'akaka'yari Yawé pemuku'eiriki,
mimatsi'uwitiximekai 'ahuyeta.

18 Hikita, tixaити pepikarekaxeiya 'Ekipitu xi'ka pe-
heyani
haa Niru mieme pemanuhareniki.

Tixaити pepikarekaxeiya 'Atsiriya xi'ka peheyani
haa 'Eupirate mieme pemanuhareniki.

19 'Axakepemitiuyuri mik'i 'ahetsie pirahianki,
heitserie yapemikatikatiaki pepe'atimani.

Keneutimaixia ke'axami'ane meta
kemitiuka'eniexiani
xi'ka Yawé 'akaka'yari 'uku'eirieni
meta xi'ka pekanetsi'ayemakati pe'ayani
—Ti'aitame mipai kanaineni, Yawé
Naimekimitrikaiye—.

20 »Mixa wiyari panuyemie 'ayuku pemanumu-
raxy,
pemihiaakai pepi'axinaxi
meta mipai peputayi: “Ahetsiemie
nepikareu'uximayatamiki”.

Naitsarie hiri 'amanutititsie,
meta naime kiyexi mi'e'etitikatia,
pepi'ayetua tuminiki pemikumayiwaniki.

21 Ne nepumatsi'uka'e hatsi 'aixia mi'aneki,
kaxie 'aixia mi'ane nemanayexei hepai.

¿Titayari petiu'apataxi

kaxie 'axami'ane nemika'imate peratia?

²² Tsepa waikawa mitiyeitiaweki pemi'akahauxi,
meta tsepa waikawa xapuni pemi'akawiri,
'akuxi ne, 'axamiti'ane 'ahetsie nepixeiyani
—Yawé mipai kanaineni naimekimiyyiwe—.

²³ »Pepikayiwe mipai pemutayini:

“Neka'itiyat nepikahayuyeitia,
meta Wahari kakaiyarixiyarite newarayex-
eyati nepika'uyeika”?

Kenaye'eri kepmemitiuyuri mayeweritsie.
Keneu'atimaixia kepmemitiuyuri.

Kameyu 'ukaratsi manautsawe,
naitsarie pemukuyeika.

²⁴ Puxu 'ukaratsi yeutanaka 'itsita xeikia
pemi'iyamate.

Kepauka 'ahetsie pemireuyehiwa, 'ekapa
pepireuti'ikwe,
kepauka pemeu'aweiyanaka, xewiti
matsi'ukunuitiani pikayiwe.

Nixewititima 'uki pikati'uxe matsikuwauneti:
kepauka 'atukari maye'axe, yapauka
pimetsi'ukaxeiya.

²⁵ »Peheumamaweti pepikakuyeikani,
petiu'akwinitiani,
meta pemanatiwaukeniki pepikayupitiaka.

Peru 'eki mipai peputaine: “Hawaiki yemeki
nepikayiwe nemitihayewa yanetiyurieneti.
Nepuwanaki'erie hipame kakaiyarixi, meta
miki wa'itimna nepumieni”.

²⁶ »Ixaheritsixi mepuyutitetewiya,

meta tewa'aitiwamete, 'itsikate
 meta mawari wewiwamete, Kakaiyari niukame-
 temamata tsiere,
 tinawayame kemitiyutewiya kepauka
 mixeiyarieni hepai.

27 Kiye yatewime mipai xepitekhiawe:

"Eki pepinepaapa",

meta xeime tete mipai xepitehahiawe:
 "Eki pepinetsi'utinuiwitia".

Xepinetsi'uwarixiwiyaxi,
 xepikanetsixeiyaku.

Peru xehetsie 'uximatiarika munuanitsie mipai
 xepinetekhiawe:

"Kenanukukexi meta ketaneutawikweit-
 sitia".

28 Kura, ¿hakewari tamí kakaiyarixi
 pemi'atiwewiri?

Yuwaikawame kakaiyarixi pepiwarexeiya
 kiekarite hepai.

Mipai ketiniwarutahiawi meke'anuku'uni.

Xika 'aku memetsitawikweitsitiakuni
 kepauka 'uximatiarika pemexeianitsie.

29 »¿Titayari xenetexaneta?

Xeme yunaiti xenetsi'aye'unieti xepaki

—Yawé mipai kanaineni—.

30 »Yaki xeikia nepitiwakwinitia neteiterima,
 kenemitiwaheitseritia mepika'eniku.

Maye mikatiuyukamariya hepai,
 xe'ixipara puwarutikwai Kakaiyari niukame-
 temama xehetsia miemete.

31 »Peru xeme, hiki miemete,

- xekeneu'eni Yawé niukieya:
 ¿Kamitsi ne makumawe netihikí
 yatíni makumariwe 'Ixaheri hetsiemeime?
 ¿Titayari neteiterima mipaí mete'utiyuane:
 “Tekanixixinini, tawari 'ahetsia
 tepika'axíani”?
- 32 ¿Kamitsi tiyiwe 'uka 'iimari yukukate
 miraye'atika miratímaiya,
 yatíni wikiwame 'iwyari matímaiya?
 Neuxei miixa wiyariri kananuyemieni
 neteiterima meminetsihatímaitsie.
- 33 Keperakumate 'eki
 pemiwakuwauniki 'ahamatia memikahini.
 Matsi 'ukarawetsixi 'axamemite'u'iyari
 'ahetsie mepitehetimamateke.
- 34 'Akamixa xuriyamakame pepnakatiki,
 teíteri wahetsie mikarahíwa waxuriya meta
 nutuite,
 hatsuaku pemikawarutaxeí mete-
 nawatiweme.
- Naime 'ikíki
 35 'ahetsie nepirahíani:
 mipaí pemutaineki kename
 'axapekatiyuriwe,
 mipaí pemutaineki kename 'atsipekatiyuruwame,
 mipaí pemutaineki meta: “Kakaiyari
 píkaha'ari nehamatia”.
- 36 Yapaúka pepí'akupata hipame wahetsie píta
 petiwiyamíti.
 Yaxeikíatsiere 'Ekipitu kameniku'eirimiki,
 'Atsiriya kemímatiuku'eiri hepái.
- 37 Mana pekaniyeimeíki 'akatutsitía
 peheukumetikaiti,

kariki Yawé kaniwarexirieni
kemi'ané wahetsie pemitiwiyakai,
wahamatia 'aixia pepikatiyeyani.

3

¹ »Iniariki, xewiti 'uki yi'ya kaniuku'eirieni, mikita 'uka kanihayewa xeime pita 'uki tiwitinike. ¿Tiyewe 'uki matiari mewitikikai nuame mitiwitiniki? Píkayewe. Mípai xikatiuyini kwie naime ka'ityakame kanayeitiamiki. Mípai kani'aneni, 'ekiri yumíireme pekaniwarukumayiani, 'ayumieme pekapiyiweri nehetsia hutarieka pemunuani –Yawé mipai kanaineni–.

² »Keneuxeiya 'iya hírite mi'meetse:

Hakewa 'ahamatia pikarekahitiwe.
Harawe tewiyari makumawetsie 'amuyeika
hepaí,
huye tetsita pepikayeixakai,
'atuxexerima pewakwewieti.

Kwie ka'ityakame pekanayeitiani
memika'akinama wahamatia pehuneti.

³ 'Ayumieme pikawiyemíki,
'ayumieme taxarita mieme wiyeri pi'kanua.
'Ukaratsi tuminíki muyuwitinia hepaí
pepit'i'akihiawe,
teviyarika pepikamate.

⁴ Miixa wiyari pi'ka'anuyemie mipai
peminetiumarekai:
“Nepaapa, 'imariyari peminehamiku,

⁵ ¿'aheyemekí petiha'a?
¿Haxia peti'utani 'aheyemekí?”

Mexi petikuxatakai,
kepemitiuyiwekaxia 'axapepit'iuyuri».

'Ixaheri ke'axamitiuka'iyari

6 Kepauka Kutsiyaxi ti'aitametīkaku Yawé mipaī kanetiniutahiawe: «¿Petimate kemitiyuriene 'Ixaheri, yamikatikamie hikititi? Kaneyani hiri 'amanutititsie, mana kiyexi mi'e'etitia tuminiki muyumayiinia kanayuyeitiani.

7 Ne mipaī nepitiku'eriwakai 'arike mipaī tiyurieme tsenekatī tinenuani nehetsia. Peru pikaua nehetsia. Taruya 'iki naime pitiuxei, Kura yamikatikamie,

8 yaxeikiatatsiere punierixi kenemitīku'eiri 'Ixaheri minetsihehia, 'eiriya xapayari kenemitītawewiri hipame wahamatia mukahuiki. Miyatiti taruya, Kura 'axamitiuka'iyari, pika'utima, yaxeikia pinetsi'uku'eiri, hipame wahamatia hunetī kanayani.

9 »'Ixaheri mikatiuhayewaxiki hipame wahamatia hunetī, kwie ka'itiyakame kanayeitiani meta kemi'ane mikayikina mukumaiwa kanayuyeitiani tete meta kiyekaka'iyarixiyari muwarayexeiyakaiki.

10 Tsepanetī 'iki naitī miyamitiyi, taruya Kura 'axamitiuka'iyari, pikaua nehetsia yu'iyariki, kenametī nehetsianua kaniuyini», Yawé mipaī kanaineni.

11 Yawé mipaī kanetiniutahiawe: «Minetsihehia 'Ixaheri matsi 'aixia pitiuka'iyari keyuri Kura 'axamitiuka'iyari.

12 Kenemie tayeta 'iki niuki kenetaxata:
»“Kenenua, 'Ixaheri peminetsi'uku'eiri.

Neha'ati nepikamatsixeiya

—Yawé mipaī kanaineni—.

Haxiari 'ahetsiemieme nepika'utani yuheyemeki,
ne nem̄itiyukanenimayaki
—Yawé m̄ipai kanaineni—.

¹³ Keneu'atimaixia xeikia ke'axapemitiuyuri,
meta kename Yawé pe'aye'unieti pehatia
'akakaiyari.

Naime kiyexi mi'e'etitika hetia
hipame kakaiyarixi pepiwarayexeiyakai,
meta kepemikati'awaïriya
yapemitikamienikî”».

14 Yawé mipai kanaineni: «Nehetsia
xekeneu'axia xeminetsi'uku'eiri, kariki ne xekina
nekanihikitini. Yuxexuime xeikiekariyartsie
nepiwarayewitixiani meta yuhuhutakame
xeinuiwaritsie miemete, Tsiyuni paiti
nepuwa'atiiani.

15 Muxatsi wahiwemete nepiwahiritiani yamemitekuh keminetinake, memiwa'iwiyaniki metemaiwaweti meta mete'akumaiti.

16 »Iya tukaritsie, kepauka xemuyutimii're kepauka xemiyuwaikawani 'iki kwieyaritsie, 'ipa'iri pikatitaniukieni: "Tiratu kakuniyari Yawé hetsiemeeme". Xewitiri pikahayani, hauyeweti pikahayani meta hekwati pikatawewiyani –mipa'i kanaineni Yawé—.

¹⁷ »'Iya tukaritsie Kerutsareme píriteriwarieni: "Yawé 'uwenieya". Yunaiti nuiwarite mepuyukuxeirienei Kerutsareme memeyexe- eiyaniki Yawé kemítitewa, meta yu'iyari 'axamitiuka'iyari mepika'eniekari.

18 »Miki tukaritsie Kura nuiwariyari mepuyutinini 'Ixaheri xiyyarimama wahamatia, yunaiti mekanayekinikuni tayeta kwie

mukumatsie, mekani'axiakuni kwie watutsima nemiwayetuiritsie.

¹⁹ »Ne mipai nepitiunehiawixi:

»“Ne nenewe 'uki hepai nemereuxeiyamikikaku,
kwie yuheiwe'eriniakame
nepimatsiyeturienikeyu,
'imikieri yemeki witsimi'an 'iki nuiwarite
watsata”.

Ne mipai nepitiku'eriwakai “Ne'ukiyari” peneti-
mareke nepi'eriekai,
meta hatsuaku penetsi'uweiyati pekati-
hayewake nepi'eriekai.

²⁰ Peru 'ek, 'Ixaheri tewiyari,
pepikanetsiheu'enie
'ukaratsi yikina 'uku'eirieka xeime
manukuwei hepai»,
Yawé mipai kanaineni.

²¹ Hiwari payu'eniiriiki hirite momeetsetsie,
'Ixaheritsixi wahiwerika hiwariyari,
'axameteyurieti 'amemu'uwakaiki,
Yawé yukakaiyari mematimaiki.

²² «Xekeneu'axia, xeminetsi'uku'eiri,
nepixeti'uayemani heitserie
xemika'u'uwaki».

«'Ena tepu'uwa, 'ahetsia teputi'axe,
'ek Yawé takakaiyari pemihikiki.

²³ Yuriki hiritsie ketemiteyuriekai
pitikwamanarika,
meta yemuritsie kemitiutatirika pititarika.
Yuriki Yawé takakaiyari hetsie
'Ixaheri wikweitsitiarikaya puxuawe.

24 Kakaïyarixi kepauka tewarayexeiyati temaki
piutiutixi piinite tatutsima 'etsiteyumatekaku
memite'ukaxeiyakai:
muxatsi meta wakaitsixi,
tiiri 'ukitsi meta 'ukari.
25 Tatewiyarikatsie tepahini,
tatewiniarika ketatsi'anukananani.
Tame meta tatutsima
Yawé takakaiyari hepaitsita 'axatepíte'uyuri.
Tiiriyari paititi meta hiki 'akuxi,
yatepíkatekakiniwawe Yawé takakaiyari
kemítinake».

4

1 Yawé mipai kanaineni:
«Ixaheri, xika penuamiki nehetsia,
kenenua nehetsia.
Xika nehixie kakaiyarixi pewarexirieni
memixani'erixa
meta xika pekanetsi'uku'eirieni,
2 xika yuriki, 'aixia 'anemeki meta heitseriemeki,
yape'utayini: "Yuriki Yawé 'amuyeikaki",
hiki, "hetsiena mieme nuiwarite 'aixia me'itiarieti
mepakine,
meta me'iniawatí mepakine"».

3 Yawé mipai kanaineni
Kura meta Kerutsareme kiekatari wahet-
siemieme:
«Xekenekwietsanatiweni hakewa
mikareka'etsitiwetsie,
meta xuyatsata xepika'etiweni.
4 Kura kwieyaritsie kiekatari meta Kerutsareme,
yu'iyaritsie xeketeneu'utia tiratu 'iniariyariki:

xitekiya 'iniariyari xekeneuyuwewiri Yawé
 xemayexeiyaniki,
 nikahirixia 'axaxemite'uyuriki
 nehaxia 'utani tai hepaï
 kayutinïati xe'utitaiya.

Kura kemítika'unarienikekai

- 5 »'iki xeketenetaxata Kura kwieyaritsie,
 meta xeketenetaxata Kerutsareme kiekari-
 yaritsie.
 'Awa xekeneutahitsi naitsarie 'iki kwieyarit-
 sie.
 Kwí miipaï xeketeneuhawa:
 "Xekeneuyukuxeiri meta tekaneuta-
 haxiakuni
 kiekarite yukuraru 'ahatitetewame
 mexeiyatikata".
 6 Tsiyuni xekeneutamawiya pateraki
 memuyuta'unaki,
 hakewa xemeyuti'awieta xekeneutiwawa,
 kayuwati xepikate'uka.
 Ne xeyetatsie nekanekanetiämiki
 'uximatiarika meta tiyu'uname mariweme.
 7 Maye yuterita kanewayeyaniri,
 xewiti nuiwarite 'uname kanayeyaniri,
 yuke kanayeyaniri
 'akwie 'akumaweme mihayewaki,
 'akiekarite 'u'uniti kaniyuuhayewamiki
 meta yemeki kiiripa kanayeimiki.
 8 'Ayumieme, hiwerika kamixayari xeke-
 nanakatixia,
 xekeneutitsuanani xeyu'iyaritiati,
 kariki Yawé haxiaya mitiyukwaxiya
 'akuxi tahetsie pikahayeyeiwe.

9 »'Iya tukaritsie ti'aitame peuyuyehiani
 meta tēteri wahetsieme memanuyetei
 mepeuyuyexiriensi,
 mawari wewiwamete waikawa mepitimatmani
 meta Kakaiyari niukametetemama
 mepikatexatawaweni»,
 Yawé mipai kanaineni.

10 Ne mipai nekaniutayini: «Neuxei, Yawé
 nekakaiyari,
 pepiwakwamanane 'iki tēteri meta Kerut-
 saremetari.
 Mipai peputayi: "Kayuwati mepexeiyani",
 Peru xiari 'ixipara wakiipitia peuwe».

11 'Iya tukaritsie mipai mepitetahiaawarieni
 'iki teiteri meta Kerutsaremetari:
 «Hirite mimeetse makumawetsie mititeitsie paiti
 'eka xikati pataneika
 neteiterima wakiekari neminaki'erie
 makuma hepa'erieti.
 Miki 'eka tihename pikahiki
 meta tiriku hename pikahiki,
12 'eka neman'i'ani mipai pika'ayumieme
 miki matsu waikawa pitirikaiye,
 kariki ne yanekanitayimiki
 wahetsie nekatiniihiamiki».

13 Xekeneuxeiya hai hepa'i 'a'ahume.
 Kaxetamama wiyeri mitirikaiye hepa'i
 pitiyuxexeiya.
 Kawayutsiximama kwinimieme matsu me-
 payiwawe kwixitsi kememikahayiwawe.
 Xia'ui tame. Tame tepeuyexiri.

- 14 Kerutsareme, 'a'iyaritsie keneu'a'iti
 'axamit'i'aneki,
 pemitawikweitsitarieniki.
 ¿Kepaukake pepitihayewa
 'iyaritiarika kemimatikuyuitiwa?
- 15 Xewiti pahiwa 'uximatiarika haxaxatati
 Rani kwieyaritsie paiti meta 'Epirahini
 hiriyaritetsie paiti.
- 16 «Xekeniwarayehitia nuiwarite,
 xekeketeneutaxata Kerutsareme kiekariyarit-
 sie:
 "Ateewa kiekatari mepi'axiani
 memitatsi'anutinaniki
 kuyaxa hepai mete'uhiwati
 Kura kiekariteya hepaitsita".
- 17 Mepaketiki waritana 'etsiya mihiarieka hepai,
 netsi'aye'unieti matiaki
 —Yawé mipai kanaineni—.
- 18 Kepemitiuka'iyari kepemitiyuriene
 'ayumieme 'iki miya pepiranuyemie.
 'Iki 'a'uximatiarika kanihiikitini. Kwinimieme
 piratsiwi.
 Pimatikwinitia 'a'iyaritsie».
- 19 Waikawa nepinehiwerie, nepitiuka'eniwa.
 Kukuiniya pinetsi'uta'iimura.
 Ne 'iyari puwatayuane. Xia'ui ne'iyari.
 Kayuwati nemitiuyerini nepikayiwe.
 Nepi'enie 'awa metahitsieriwa
 meta hiwari mirayukwine mieme.
- 20 Xika tiuyutakwini tawarita pitiyutakwini,
 naiti 'iki kwieyari pik'a'unariexime.
 Yapauka puka'unarie

- ne'ixuriki kiiyari hakewa nemayekatei.
- 21** ¿Kepaukari tamí patera kayuwatí pitamare
meta 'awa hetahitsieriwatí?
- 22** «Neteiterima mepíka'u'iyari,
mepíkanetsimáte,
túri 'atsimemikatemate mepíhíki
memikatemaiwawe.
Kwinimieme mepanayeyine 'ax-
 amemíteturieníki,
 'aixia memiteyurieníki mepíkamate».
- 23** Kwiepa nepeukanierixí, kwie píkamatsiikíkai
puyuxamuriekai,
muyuawitsie nepeutinierixí, manatatsiere
naití piyíwikai.
- 24** Hirite nepuxei, puyiyíakatikatei,
naití yemurite píti'unikekai.
- 25** Nemunierixí, xewití tíma píkayuhayewanekai,
yunaití wikixi mepeuyuta'unaxiakai.
- 26** Nemunierixí, kwie 'aixia mi'ané makumawe
pihikitíkai,
naití kiekarite 'u'unití puyuhayewanekai,
Yawé miyamítiuyuriekaíki,
haxiaya mitiyukwaxiyaki.
- 27** Yawé mipai kanaineni:
«Naití 'íki kwieyari 'akumawetí kanayeimíki,
peru naimeta nepíkaka'una.
- 28** 'Ayumieme 'íki kwieyari puyuhiwerieka,
meta muyuawi meutitewatsie píkiyire,
'ari mipai nekaniutayíni, nepíkatihayewa,
'ari mipai nepitiu'eri, ne'itia nepíkatayani».

29 Tupiki temimimete meta kawayutsixi wahetsie
memutei wayuariya me'enieti
yunaiti kiekatari mepitananautsa.

Hipati 'itsita mepitahake,
hipatita 'aitsie mepeutiwiwirre.

Naiti kiekari puku'eiriwaxi,
xewiti tima kiekame pika'uyuhayewaxi.

30 ¿Kepetiyurimiki, kiekari pemuka'unarie?
¿Titayari 'ixuriki witsimitixeta peranakatiki?
¿Titayari huru pereukapine?
¿Titayari 'ahixita perayu'utawa?

Yaki xeikia witsipepi'akuyuruwa,
kariki 'atuxexerima mekamenixani'erieka,
mepiwautiwe xeikia kememimetemieniki.

31 Hiwari nepi'enie, niweyame hiwarieya hepa'i
'aniyineme,
'aiwarika matiari miniweneni 'aiwarikaya
hepa'i 'aniyineme.

Tsiyuni witsimiti'iimari 'aiwarieya kanihikitini,
wa'riyarika meka'ietiyeika,
yumamá 'utatsetserati mipai mutaine:
«Xia'ui ne, nepimiximeri.
Teyumiekate 'ari mepinetsiwiya».

5

Kerutsareme meta Kura ke'axamemiteyuriekai

1 «Kerutsareme kayeyaritetsie xekeneutikini,
'aniakai xekunieretiweti,
teiteri memayukuxexeiriwatsie xekeneu-
tinieri.

Xika xeime xehetaxeiya

heitseriemeki yatiyurieneme, tita yuri
 m̄iraine tikuwauneme,
 ne nep̄ireiyeh̄iwiriensi 'ik̄i kiekari.

- 2 Tsepa mipai memiteyuh̄iritia: “Yuriki Yawé
 mayeyuriki”,
 yak̄i xeik̄ia mekateniyuh̄iritiaka».
- 3 Yawé, 'ek̄i pepitikuwaune 'ateiterima
 yamemitekahuniki.
 Pepitiwarukwinitia mik̄i teiteri, matsi
 p̄ikawarekwinixi,
 pepiwarutayuniyaxi, matsi mepika'uyuwairi
 'aixia memuyuyurieniki.
 Yunierika meputseiriyaxi 'ai hepai,
 mepika'uyuwairi memitehayewaki.
- 4 Hiki mipai nepitiu'eri: «Mipai pi'ane
 hawerimi'ane,
 memika'u'iayarini wahepa mepite'u'uwa,
 memika'imateki Yawé huyeya
 meta yukakaiyari 'aitsikateya.
- 5 Memanuyetei wahetsia nepumie
 hiki nepitiwaretaxatiani,
 mik̄i h̄irixia mepimate Yawé huyeya
 meta kemiti'aita wakakaiyari».
- Peru mikita yuyuku mepanumuraxi
 meta kaunari kimana memihiatikatei
 xekananutekixiani.
- 6 'Ayumieme maye yeutanaka pitiwakwinitiani
 meta puwatikwani 'irawe makumawetsie
 kiekame,
 wakiekarite hixie tiwe puhupa wahupieti,
 kem̄i'ane muwayeyani pitatsanarieni,
 waikawa 'axamemite'uyuriki

meta m̄iremeki yamemikatekakiki.

- ⁷ «¿Titayari nemereuyehiwigieka?
 'Aniwema mepiñetsi'uku'eiri,
 memikakaka'iyarixi wahetsia
 mepiñeyuhiritia.
- Kepauka nemitiwakupiniriekai tita
 memiteheuyehiakai,
 miki memikayi'itama mepiwarukumaya
 'ukarawetsixi yuwaikawati
 memiwakumaiwa wakiita mepuuyukux-
 exeiriwakai.
- ⁸ Kawayutsixi 'aixia memitemikie meta waikawa
 memitirikawi wahepa i mepi'anene,
 yunaiti 'ukarawetsixi memikawa'itama wa-
 heki mekaniutitsuanani».
- ⁹ Yawé mipai kanaineni:
 «¿Kareuyewetse mikiki nemitiwakwinitiani?
 ¿Kareuyewetse mikiki nuiwari miya memite'u'iyari
 nemitiwarakapitaniki miki ke-
 meminetsi'uyuri?
- ¹⁰ »Xuruku 'utia xekeneutayeixia 'iki kaxie
 mayematsie,
 xekenayehuna, peru hipame
 xekeneuhayewa.
 Xekenamuraxia yirariyarite,
 kariki miki Yawé hetsia pikamiemete.
- ¹¹ Teiteri 'Ixaheri hetsiemiemete meta Kura
 kwiniimieme yemeki yamepikatehu»,
 Yawé mipai kanaineni.
- ¹² Miki Yawé hepaitsita mekateniu'itani,

mipai paiti matsu mekaniutiyuaneni:
 «Kakaiyari pi'ka'uyeika.

Tahetsie 'axati'aneti pikatinuani,
 kuyaxa tahetsie pikanuani meta haakaxa».
 13 Kakaiyari niukametemama 'eka hepai
 mepi'anene:
 Yawé niukieya wahetsie pumawe.
 Mipai ketiwaruyurieni kememutiyuane.

14 'Ayumieme, Yawé mipai paine,
 Kakaiyari Naimekimitirikaiye:
 «Mipai memutiyuanek teiteri,
 neniuksi 'atenie tai hepai kani'anemiki,
 meta 'iki teiteri, kiyexi kwinimieme neti muwe
 hepai.
 Miki tai kaniwatixitsitiamiki.

15 »Teiteri 'ixaheritsixi,
 xehetsia neni'atiamiki xeime nuiwari tee-
 watanaka,
 xeime nuiwari mitirikaiye meta meripaiti
 mimieme,
 xeime nuiwari waniuki xemikamate,
 waniuki xemika'enie —Yawé mipai kanaineni—.

16 Miki yunaiti kuyaxi mepi'ka'ukamama,
 wa'iri miki peutiwie.
 17 Tita pemiti'etsa meta 'a'ikwai naime
 mepitekaxini,
 'aniwema 'ukitsi meta 'ukari yunaime
 mepiwakwini,
 'amuxatsi meta 'awakaitsixi mepiwakwini,
 'akaxie meta piní mepi'kaxini.
 'Akiekarite kuraruyari 'amatitetewa,

wahetsie pemeuwairekai,
naiti pi'ka'unarieni».

¹⁸ Yawé mipai kanaineni: «Peru miki tukaritsie,
'akuxi yunaime nepikaxeka'una.

¹⁹ Kepauka mipai pemitita'iwawayarieni:
“¿Titayari Yawé takakaiyari miya tatiuyuri?”,
'eki mipai pekatiniwata'eiyamiki: “Xeme
kexeminete'uku'eiri meta yukwietsietiti
hipame kakaiyarixi xemuwarayexeiyakaiki,
mipa'ita xeime kwieyaritsie hipame te'iteri
xepitewarayexeiyani”.

²⁰ »'Iki Kakuwu xi'yarimama xeketeniwarutaxatia
meta yaxeikia Kura kwieyaritsie:

²¹ 'Iki ketineu'eni, kiekari pemika'uka'iyari meta
pemika'awa'riya yapemitikamieniki,
hixi pehexeiyati peru pemikaheuniere,
naka pehexeiyati peru pemikaheu'ena».

²² Yawé mipai kanaineni:
«¿Kamitsi petiuhayewaxi penetsi'ayemakati?
¿Kareuyewetse peminetsi'ayemakaka?
Ne xiekari 'anekanitiyi haramara mata'atika
'iniarieya mihikitiniki,
mana muye'atiyeikaniki yuheyemeki.

Tsepa hamewari mana mireutiwaya,
mana pi'ka'anutitsuna,
tsepa kwinimieme mutaine,
miki 'iniasi heima pi'ka'anutiyani.

²³ Peru 'iki te'iteri 'iyari tse'ime mepexeiya ka-
heu'ename,
mepinetsi'uku'eiri, 'axamete'u'iyariti mepaki.

²⁴ Mepikayu'iyaritia tima meta mipai
mepika'utiyuane:
“Yawé tepayemakaxeni, takakaiyari,

wiyeri meyeni'awa tukarieya 'aye'axe kaku,
 wiyeri witaritari mieme meta taxarita
 mieme,
 meta tsemana temi'iniatatsie pitatsi'iniaritia
 miki tsemanayaritsie temika'itsanaki".

²⁵ Ke'axaxemite'uyuri xeme
 naime 'iki pitixe'unawairi,
 'axamiti'ane xemitehexeiya pixekunamirie
 ke'aixia xemi'itiariekkakeyu.

²⁶ Kanahekaka nekiekaritsie mekanixuaweni 'ax-
 amemite'u'iyari,
 mehupati xeikia wikixi wahupiwamete wa-
 hepai,
 winiyari memuwitiwa teiteri
 memiwawiniyaki.

²⁷ Wikixi wakiite hepai waikawa mehipineti,
 wakiite 'irimariki xeikia pitihipine,
 'ayumieme kwinie metehhexeiyati mepayuyeitia
 meta mamariyawemete mepaki,
²⁸ kwinimieme metewaiyatikaiti meta
 meyuti'ireti.

Ke'axamemiteyurie hawaiki pikaheu'axe:
 nutui hetsiemieme 'aixia mepikate'akayuruwa,
 'aixia 'anemeki 'amuyeikaniki,
 metatsiere tixaiti memikateheuxeiya
 heitserie kememitehexeiyaki
 yamepikateyurie».

²⁹ Mipaï kanaineni Yawé:
 «¿Kareuyewetse mikiki nemitiwakwinitiani?
 ¿Kareuyewetse mikiki nuiwari miya memite'u'iyari
 neta nemitiwarakapiti'aniki mikiki
 kememinetsei'uyuri?»

30 »Yemeki mariwemeki meta mariutsika
piutiutine 'iki kwieyaritsie.
 31 Kakaiyari niukametemama 'itarikakí
mepitekuxata,
mawari wewiwamete mepite'aita
kemitiwanake,
meta neteiterima mipai pitiwanake.
 Peru, ¿Kexeteyurieni xeme
kepauka naiti mitiniretsie?

6

Kerutsareme 'imatiriekä kemirayemari'itiarie

- 1 »Xekenayekini Kerutsareme kiekariyaritsie
Wenikamini xiyyarimama.
'Awa xekenetahtsi Tekuha paiti.
'Iniari xekenanuyewi Weti-Hakereni paiti.
'Uximatiarika mepitatsiwewirieni meta
mepitatsika'una,
kuyaxi meyumiireti metirikaiyeti tayeta 'ame-
payehu.
- 2 Tsiyuni nekanika'unarimeni,
witsimiti'imari meta mukweriwa'ane.
- 3 Tehiwemete meta yumuxatsima* mewara'arieti
mepi'axiani hetsiana:
'auriena mepayaxetikine,
yuxexuiti mepenayexeiyaxiani hakewa wa-
muxatsima memitehetikwa'aniki».
- 4 «Xekeneuyukuha'aritia mikí temitamieniki.
Tekanitamiekuni tuka haye'ayu.
Peru, xia'ui tame, tukariki pikareutere
meta 'etiriya 'apitewi tikariki mieme.

* **6:3 6:3** *Te'aitamete meta yukuyaxima panuyine.*

- 5** Hikimitika, tikariki tepiwatakwini,
 titatsie memiteyukitirikariya
 tepiwaka'unierieni».
- 6** Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaïye:
 «Kiyexi xekeneutiwitiki
 xekeneutawewi makeme Kerutsareme xe-
 meutahaxianiki.
 'Ikì kiekari peuyewetse mìtikwinitiarieniki,
 mana nanaimarika xeikia muxuaweki.
- 7** Putsuta haa kemirewatineika,
 mipaita 'axamiti'ane Kerutsareme pìtuhane.
 Hetsiena nanaimarika xeikia pìrayu'eniriiki meta
 'imieri,
 mana kwiniya xeikia nepixeiya meta teiteri
 mewitekietikaime.
- 8** Keneu'apata, Kerutsareme,
 nemikamatsi'uku'e'eiriwaniki.
 Xika mipai peka'iyanini, makumawe
 nepimatsihayeitiani,
 xewiti mika'anuyeika».
- 9** Yawé mipai kanaineni Naimekimitirikaïye:
 «Xekeniwarutiwawa 'ixaheritsixi
 memuyuhayewaxi.
 'Aixia xeketeniwaruwawa, kaxie 'imatirieka
 mieme xemiwautiweni hepai,
 mamateyatsie tawarita xekeneukaxeiya,
 kaxie 'iniweme mìtiuka'iyari hepai».
- 10** ¿Kemi'ane nepitahiae?
 ¿Kemi'ane nepayemari'itiiani?
 ¿Kemi'ane pinetsi'enieni?
 Yunakata mepeukanatika
 mepikaheti'enatikika.
 Yawé niukieya 'axamepite'enie,

mepixani'erie memi'enieniki.
 11 Peru ne Yawé haxiayakí nepihine,
 meta nepika'inewieri.

«'Ahaxia tiiri kaye 'utuma memiye'uwa wahetsie
 keneukawiwi,
 metatsiere temari wahetsie,
 karikí mekanitiwiyariekuni memineneike meta
 memiwikie,
 'ukirawetsixi meta kwinimieme
 memite'ukirawetsixi».

12 Yawé mipai kanaineni:
 «Wakiite, wakwie meta wa'itama
 hipame wahetsieme katinayeimiki,
 karikí ne netirikariya nekananuni'amiki
 'iki kwieyaritsie kiekatari wehetsieme.

13 »'Etsimemiyumate meta memu'ukirawetsixi,
 yunaiti mepitehiwe'erie tita mikatiheitseriekí
 memite'iwaniki.
 Kakaiyari niukametemama meta mawari wewi-
 wamete,
 yunaiti mepite'itawa.

14 Neteiterima mepiwa'uayema herie miemekí
 xeikia,
 meta mipai mepitewarahiawe: "Kayuwati
 puma, kayuwati puma",
 'aixitsi kayuwati mika'umatsie.

15 ¿Kamitsi mete'uyutitetewiyaxi
 kemitixani'eriwakí yamete'uyurieka?
 Hawaiki, tixaitiki mepikateyutitetewiyawawe,
 mepika'imate paiti tita mititewiyarika.
 'Ayumieme, tsepari kemi'ane memiwarutakwi,

kepauka 'uximatiarika wahetsie
 nemikawiwieni, nepiwaka'una»,
 Yawé kanaineni.

16 Yawé mipai kanaineni:

«Huyeta xekenewa'uti hiki xekeneutanierixia,
 xekeneuta'iwau huye meripai mieme
 hepaitsita.

Xekeneuta'iwau huye 'aixia mi'ane hepaitsita,
 hiki mikí xepika'uku'e'eiriwani.

Mipai xepite'ikaxeiya 'uxipiya xemuku'eriwa.

Peru mikí mipai mekaniutiyuani:
 “Hawaikí tepika'enukuweiya”.

17 Ne kuyaxi tehiwemete nepuwaru'uitua xehet-
 siemieme, hiki mipai neputayi:

“Xekeneta'enanaka 'awa petayuani”.

Mikí mipai mekaniutiyuani:
 “Tame tepikata'enanaka”.

18 'Ayumieme, nuiwarite xekeneu'enana.

Xepitehetimani titá neteiterima wahetsie
 mitinuani.

19 Neuxei, kwiepa xemitama naitsarie
 xekeneu'enana:

'Iki teiteri wahetsie 'uximatiarika nepi'atiani,
 ke'axamemiteyikihiawekaiki xeikia,
 neniuksi memika'u'eniki,
 matsi ne'ikitiarika mepehia.

20 ¿Titaki nereiyehiwa 'iki 'ikwa Tsawa manetiarie,
 meta 'iki 'uwá makaka xeime kwieyaritsie
 'ateewa paiti manetiarie?

Wamawari taiyariyari pikanetsinake,
 wamawarika pikanetsinake».

21 'Ayumieme, Yawé mipai kanaineni:
 «'Iki teiteri wahuyeta nepitiu'uitiani.

Wapaapama meta waniwema 'ukitsi mana
 mepekaxiriene,
 wa'aurie memititei meta hamikutsixi
 mepikwini».

22 Yawé mipai kanaineni:

«Neuxei. Tayeta kuyaxi mepayehu,
 xewiti nuiwari mariweti puyukuha'aritiwa
 kwie manu'axetsie paiti.

23 Tupi mepu'i meta pitsika,
 mepayu'eririy meta mepikateyukanenimaya.
 Wahiwari haramara hepai pitiyu'eniiriiki,
 meta kawayutsixi wahetsie meputei.
 Tsiyuni niweya witsipemiti'imir, 'ahetsia
 mepita'erie,
 meyuha'aritiati memiyutakwiniki».

24 'Ari tepitemarie,
 meta tamamate pitiweranare,
 hiwerika pitatsikema,
 kemitiukakukuine niweyame mipai
 tepite'uka'eniwa.

25 'Akanamieni mitatsi'aye'unie 'ixipara hakweti.
 Yeuta xepika'ayekikan,
 meta huyeta xepikaheu'uwani.
 Naitsarie marika puxuawe.

26 Hiwerika kamixayari kenanakatiki, nekiekari,
 naxipa keneutikurupi.

Hatsiwimeki keneutatsuakani,
 'aniwe mexiakame hetsieme
 kepemuyiwe hepai xika 'umini,
 kariki pikatatinaritiani
 mitatsika'una 'umamie.

- 27 «'Eki Keremiyaxi ne nekiekaritsie nepimatsi'anukake, wa'ininitameki nekamananayexeiya xika 'aixia 'aneni meta nenieremeki, pemiretimaniki meta pemitixeiyaxianiki kememite'u'uwa.
- 28 Yunaiti miki te'ayuye'uniekate mepihiki, 'axaniukik i xeikia memuku'uwa, yunaiti miki wurunitse mepihiki meta tepia, 'axa'anemeki memiwewiya.
- 29 'Eka yitirikariyaki tai kananuthihitsiwani, tepia purumu tai pikwaniyawé, peru 'axamemite'u'iyari 'aixia mepikayuyurinia, tixaiti pikarayeika tsepa mu'itiya.
- 30 'Ayumieme mipai mepite'uteriwariwa "Pirata manuyewiwiya":
Yawé hetsieme mekananuyewiwiyyani».

7

Yeiyari yak i mihi ki

1 'Ik i kanihikitini Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia miye'a:

2 «Yawé tukieya kiteneyari hixie keneutakexi, hiki mana pe'uweti 'ik i niuki keneutaxata: Xekeneu'eni Yawé niukieya, xeme yunaiti, Kura kwieyaritsie kiekatari kem i'ane 'uwa xemeutahake 'ik i kiteneyaritsie Yawé xemayexeiyaniki.

3 Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Aixia xete'u'uwati xekenakini meta 'aixia xeteyuri eti, hiki ne nepixepitiaka 'axemu'uwaniki 'akuxi 'ik i kwieyaritsie.

4 'Ipā memutiyuane wahetsie xepikatewiyani: 'Ik̄i kanihik̄itini Yawé tukieya Yawé tukieya, Yawé tukieya'.

5 Xika yuriki 'aixia xete'u'uwati xehakine meta 'aixia xeteyurieti, xika yuriki heitserie xe'u'uwati xehakine xeyunaiti,

6 xika teewatanaka xekananaimaka meta nutui metatsiere wiura, xika xekawakwika teiteri 'atsimemikateyurie 'ik̄i kwieyaritsie, hipame xika kakaiyarixi xekakawarayexeiyani, kimana xeme 'axaxemuyuyurieni,

7 hik̄i 'ana nepixepitiāni xemu'uwaniki 'ik̄i kwieyaritsie, kwie xe'ukiyarima nemiwayetuiritsie yuheyemek̄i.

8 »"Peru xeme matsi niuki 'itarikatsie xepitewiya, tixaīti mikatiyunaki'erietsie.

9 Xepitenawaya, xepiteyumemiwa, hipame wa'itama xepuwakumaīwa, 'itarikak̄i xepiteyihiritia, Wahari 'ikwa xepitairietiwe, hipame kakaiyarixi xepuwaruweiya hatsuaku xemikawaretimi,

10 'ariketa mekani'axeni nehixie 'ik̄i tukita kenemītitewaki mutateriwarīwa, hik̄i 'ana mīpāi meputiyuane: 'Teputawikweitsitiārie', tawarita titi mītixani'eriwa naime tete'uweiyati temuhuniki.

11 ¿Kamitsi xeme mīpāi xetemate 'ik̄i netuki kenemītitewaki mutateriwarīwa tenawayamete wateri tihik̄i? Ne mīpāi nekatinixeiyani —Yawé mīpāi kanaineni—.

12 »"Xekenehu hiki Tsiru paiti netuki manuwekai, hakewa matiāri nemayekateita, mana xekenenenieri kenemiyuri teiteri

'ixaheritsixi 'axamemiteyuriekaiki”».

¹³ Yawé mipai kanaineni: «“Hikita yaxeikia xeme xepiteyurie, meta yaxeikia miixari nepixe'utahiawixi xemeta xepikaheu'enana, hikita nemixe'utahiawixi xemikanetsi'anu'eniki,

¹⁴ kenemitiuyuri Tsiru mipaita netiniyurimiki iki tuki kenemittewaki mutateriwariwa hepaitsita hetsiena xemitewiya, metatsiere kwie nemixeyetuiri meta xe'ukiyarima.

¹⁵ Nepixe'ayeni'ani nehixie nepikaxexeiyani, xe'iwama kenemitaruyuri hepai, yunaime 'Epirahini xiayarimama”.

¹⁶ »'Ekita Keremiyaxi, iki teiteri wahetsiemieme pepikanetsihahiaweni. Wa'riyarika pepikanetsipitiaka wahetsiemieme penetsiwawirieti. Pepikayeweka, ne nepikamatsi'enieni.

¹⁷ ¿Tami pekatiniere kememiteyurie Kura kiekariyaritsie meta Kerutsareme kayeyari 'utima?

¹⁸ Tiiri kiyexi mepukuxexeiriwa, wapaapama tai mana mepukutaiya, meta 'ukarawetsixi tixi mepikuhawiya tsuira memitiwewieniki "uka muyuawitsie ti'aitame" titewakame memitimawirieniki. Metatsiere nehixie 'axamekateniyurieka kepauka kaxie winuyari memitiyeuriwa hipame kakaイヤ里 xi wahetsiemieme».

¹⁹ Yawé mipai kanaineni: «Peru ne 'axamepikanetsiyurie, yuxaita mekaniyuyurieka, mekanitewiyatsitiaeiekuni.

²⁰ »'Ayumieme Yawé naimekimiyiwe mipai kanaineni: “Ena nehaxia nekanani'amiki: teiteri wahetsie meta tewaxi wahetsie, kiyexi

yeuta mieme hetsie meta 'ikwaxi 'ena kwiepa mitixuwetsie, nehaxia pitaka pikayitiniaka".

21 »Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Xekeneukuxeiri yumawari taiyariyari meta mawari, wai xekenetikwa'i.

22 Yuriki, kepauka xe'ukiyarima nemiwarayewiti 'Ekipitu ne tixaati nepikatiwaruta'aitia mawari taiyariyari meta mawari hepaitsita.

23 Ne xeikia 'ipai nekatiniwarutahiawe: 'Xekeneneu'enieka. Ne 'ana xekakaiyari nepihikitini, xemeta neteiterima. Xekeneu'uwani kehepa'i nemitixe'uta'aitia, 'aixia 'iyari 'axemu'uwaniiki'.

24 Peru mik'i mepikanetsi'anu'eni yamepikatekaki, yu'iyari mikaheu'ena meta 'axamitiuka'iyari pita kemitiwakihiawekai mepankuwei. Mipai me'iyika mekanewa'uni pita, yukutama mekaniyekine.

25 Kepauka paititi 'Ekipitu nemiwarayewiti xe'ukiyarima, nepikatihayewa neniuksamete newareni'awati.

26 Miyatiti yamepikatekaki mepikanetsi'anu'eni, matsi yu'iyari meputseiriyaxi yu'ukiyarima wareuyeta mete'u'iyariti mepaki".

27 »'Eki 'iki naime pepitiwataxatiani, peru mik'i mepikamatsi'enieni. Pepiwatahiawe Peru mepikamatsita'eiya.

28 Hiki mipai pepitiwatahiawe: "Iki nuiwari mepihiki Yawé yukakaiyari niukieya memika'u'eni, muwataheitseritianikekai

memika'itanaki'eri. Tita yuri m̄iraine wahetsie pumawe meta wateta.

²⁹ »"Akipate keneukaxika, kenewiwi,
kenetsuamie hiri mumetsetsie paiti,
Yawé m̄iwarexiriki muwaruku'eiriki
'iya nuiwari memiyehaxiatia"».

Mayeweritsie Yuwaikawati Memakwi'iwaxi

³⁰ »M̄ipai kanaineni Yawé: "Kura nuiwarimama 'axamekateniuyurieni tita nem̄itixani'erieki. Netuki kenem̄titewaki mutateriwarriwa kapatsiekame mekanayeitiani, muwa kakaiyarixi mem̄ixani'eriwa mekaniareuta'uitiani.

³¹ Yaxeikiata watuki mekanutawewieni Tupeti mieme, mayeweritsie Weni-Hinuni, mana mem̄iwaitaiyaniki yuniwema 'ukitsi meta 'ukari, nihatsuaku t̄ima m̄ipai nem̄ikatiu'aitaxi nitima m̄ipai nem̄ikatiunehiawixi".

³² M̄ipai kanaineni Yawé: "Ayumieme tukari kanaye'amiki kepauka Tupeti mikatiuteriwarwanitsie meta mayeweri Weni-Hinuni, matsi p̄ita Mayeweritsie Yuwaikawati Memakwi'iwaxi p̄itiuteriwarwani, mumawenikì kwie Tupeti paiti mekanikateukiwakuni mana mem̄itikwikwiwani.

³³ Iki teiteri wawaiyari wirikixi wa'ikwai pirayani meta yeutari, xewiti 'apika'uyeikani miwatamariutaki.

³⁴ Kura kiekariteyaritsie meta Kerutsareme kayeyaritsie yanepitiyurieni temawierika hiwariyari mukumawereki, meta neneikeme kwikarieya metatsiere wikiwame kwikarieya, kariki naiti iki kwieyari makumawe kanayeimiki".

8

¹ »Yawé mipai kanaineni: "Iya tukaritsie te'aitamete wa'umete piwatixiriyanı meta Kura kiekatari wahetsieme memanuyetekai, meta mawari wewiwamete meta Kakaiyari niukametemama, metatsiere Kerutsareme kiekatari wa'umete.

² Tau hixie tiheiti kanayeimiki meta metseri hixie, meta yunaime xurawetsixi muyuawitsie miemete wahixie, mikı muyuawitsie miemete memiwanaki'eriekai, memiwarayexeiyakai memuwaruweiyakai meta memiwarahiajawekai. Wa'umete pikaku'iyanı meta pikakateukieni, kwitarai hepai kwiępa puyuhayewa.

³ Naitsarie kwiępa hakewa nemiwareutani'axia memutawikwei iki nuiwaritsie miemete 'axamemite'u'iyari, kemi'ane memuyuhayewa memikwiniki mepuyuwairiyani matsi memayeyuyuriniki pikatixai. Mipai kanaineni Yawé Naimekimi'itirikaiye".

'Axamiti'ane meta 'uximatiarika

⁴ »Peru eki mipai ketiniwarayehitia ne Yawé mipai nemaineki:

»"Kepauka teiteri memekaxiriwe,
¿kamitsi mekate'anuku'uwe?

Kepauka xewiti yuhuyeta 'umieti meuyeweni,
¿kamitsi karanuani yuhuyeta?

⁵ ¿Titayari kamitsi iki teiteri humete'uyunixi?
¿Titayari Kerutsareme 'uyupataka
katiyuwairiya munuaniki tawari?

'Itarika mepikataunie,
meta mepikayuwairiya nehetsia
memi'axianiki.

6 Kwi yemeki nepu'enaxi,
 nem'i'enienikì tsikere xeime heitserie tikux-
 atame,
 peru xewiti pikatihayewawe ke'axamitiuyuri,
 xewiti tìma pika'ixeimate kename
 'axatiyuriene.

Yunaiti yamepitheyurie kemitiwanake,
 kawayutsixi memikayuwiania wahepai
 kepauka memiyutakwinitsie.

7 Wikixititi myyuawitsie memu'uwa
 mepitemate xeiwiyaritsie watukari
 kemiraye'axe,

Kukuru meuyìwi meta 'itsitame meta waurai
 mepitemate kepauka xaitsie pìta memiyehu.

Peru neteiterima mepika'imate
 Yawé 'aitsikateya.

8 »"Mepika'uyukatetewiya mìpai meputiyuane:
 'Tepitemaiwawe, Yawé 'iniari niukiyari 'ipai
 paine',

matsi te'utiwamete wa'anì
 yìki katini'utiani.

9 Memitemaiwawe mepitewiyarikatsitìarieni,
 mepitewiyarieni mepiteka'eniexìani.

Xika me'iku'eiriensi Yawé niukieya,
 ¿ketitaki metemaiwaweti metehakìne?

10 'Ayumieme wa'ìitama hipame 'ukitsi
 nepiwayetuririensi,
 meta wakwie hipame pìta nepiwayetuririensi.

Karikì 'etsimeyumateti meta 'ameyumateti,
 yunaiti mepitohiwe'erie mikatiwapiini,

Kakaìyari niukametemama meta mawari wewi-
 wamete,

yunaiti mekateni'itawani.

11 Neniwe 'uka witsimiti'iimari mepi'uayema
herie miemek i xeikia,
meta mipai mepite'ikihiaewe: 'Kayuwati
puma, kayuwati puma',
'aixitsi kayuwati mika'umatsie.

12 ¿Kamitsi mete'uyutitetewiyaxi
kemitixani'eriwaki yamete'uyurieka?
Hawaiki, tixaitiki mepikateyutitetewiyawawe,
mepika'imate paiti titi mititewiyarika.
'Ayumieme, mepatixiriene kemi'an
mematixiriyan wahamatia,
kepauka 'uximatiarika wahetsie
nemikawiwiensi —Yawé mipai kanaineni—.

13 »Yawé mipai kanaineni:
"Kepauka kaxie nemeu'inimiki
tixaiti nepikatiukaxexeiya,
meta piní hetsie 'ikwaxi pi kaheukatei,
xawariyari piyyina.
Kamitsi, hiki ne nepitixenawairieni
titi nemitixeyetuiri"».

14 «¿Keteteyurie 'ena tetiteti?
Hikimitika, teyunaiti kiekari kuraruyari 'am-
atitetewatsie tepiyehu
mana temekwiniki.
Yawé takaka'yari pitatsikwine.
Haa pitatsi'uharitia 'uayemakame,
'axatemite'uyuriki hepaitstana.
15 Tepita'ikwewakai kayuwati temu'uwaniki,
peru 'aixia ti'aneti pikatinua.

Tekatekukuyeti temu'uwaniki tepita'ikwewakai,
peru matsi pita punua marika.

¹⁶ Rani kiekariyaritsie pa'eniiriiki
kawayutsixi wapuxerikayari,
meta kepauka memetitsuana,
naiti kwie puwatayuane.

'Iki kwieyari meka'unake 'umekanahuni,
meta naime tita mana mitixuawe,
kiekari meta mana kiekatari».

¹⁷ «Xekeneunenieri. Kuuterixi xehetsia
nepiwareutaxiriwa
kuuterixi memimiya memixetikeni,
meta mik'i wahepaitsita tiuyemaiti xewiti
pumawe»,
Yawé mipai kanaineni.

¹⁸ Nekukuiniriya pikayunitiarinia,
ne'iyari pimixime.

¹⁹ Neteiterima waniwe 'uka hiwarieya pa'eniiriiki
'iki kwieyari manuye'atikatsie paiti:
«¿Tami Yawé Tsiyuni katitikie?
¿Tami mana kati'aita?»

«Yukakaiyarixiki meminetsi'uyehaxiatiaiki,
kakaiyarixi tixaiti memikateyunaki'erie meta
memikawamateki».

²⁰ «'Itsanari kananutiyani, witari kananuyeyani,
peru tame 'akuxi tepikatawikkweitsitiariewawewe».

²¹ Neteiterima waniwe 'uka mitiukwinitiarieki
neta nepitiukakuine,
nepinehiwerie, netari nepeuma.

22 ¿Kamitsi Karaha tiumaweri waritsamu?
 ¿Kamitsi manari tiumawe tiyu'uayemawame?
 ¿Titayari neteiterima 'aixia
 mekateka'eriwawe?

9

- 1** Nemu'u haixa xika hikitinike,
 meta nehixite 'ukai haixayari,
 tukariki meta tikariki nemutsuaneniki,
 nenewe 'uka teiterimama memukwi'iwaxiki.
2 Makumawetsieti kii neminexeiyani
 huye tetsita.
 Neteiterima nepuwaruku'eiriwe,
 'ateewa nepeyeiwe.
 Yunaiti miki hipame wa'iitama memiwakumaiwa
 mepihiki,
 yunaiti mepinetsi'uku'eiri hipame
 mepiwaranukuwei.
3 «Waneni 'itarikaki pitikuxata xeikia 'iri tupitsie
 waikawameki mitiutamini hepai,
 'iki kwieyaritsie 'itarika pírayu'iwa, tita yuri
 miraine pikatixai,
 'axa'anemetsie meyuka'uitiwati matsu
 kwinimieme mekateniyurieka ne
 mepikanetsimate
 —Yawé mipai kanaineni—.
4 Xekeneyu'iwyani tsepa mi'ahamiku,
 yu'iwama yuri xepikatewa'eririeka,
 tsepa mira'iwa mepiteyu'itaiya,
 metatsiere hamiku pitiuyukananaima.
5 Yunaiti mepiteyu'itaiyatiwe,
 yuriki mepikateyukuxaxatiwa.
 Yuneni mepite'uta'ikitia miti'itawaniki,

meta 'axamepitheyurie
mem̄iti'uxe. kepaukake

6 »Keremiyaxi, 'eki memite'itawa watsata pekan-i
uyeikani,
yu'itarikak̄i mep̄ikayuwaīriya
mem̄inetsihetimaniki»,
Yawé mipaī kanaineni.

7 'Ayumieme, mipaī kanaineni Yawé
Naimek̄imitir̄ikāye:
«Ne 'aixia nekanixetiyurimiki, nekanix-
eta'iniatamiki.
¿Ketawari netiyurieni neteiterima
wahetsiemieme?

8 Waneni 'iri hepaī pi'anene p̄imiya,
wateni 'itarika xeikia pimate,
'aixia mepitekuxata yuhamikuma wahamatia,
peru yutaita mewawiniyat̄iwei».

9 Yawé mipaī kanaineni:
«¿Kareuyewetse mikiki ne nem̄itixekwinitian'i?
¿Kareuyewetse teiteri mipaī nem̄itiwarakapit̄ianiki
kememite'uyuriki?»

10 Nekanititsuamiki meta ne'uta'aiwati hiritsie,
makuweritsie makumawetsie hiwerika
kwikariyari nekaniutakwikamiki,
makumawe mihikiki:
yuxewit̄iri mana pika'uyeika
tewaxi watsuari pika'enierieri.
Wikixit̄iti metatsiere yeutari,
yunaiti mepiteheuyuta'unaxia.

11 «Kiekari Kerutsareme kii 'unimeyari kwiniñenet̄i
muwe nepayeitian'i,

yawixi memayu'eririya wakie nepayeitiiani.
Makumawe nepayeitiiani Kura kiekariteyari,
teiteri mana mekatiteme nepayeitiiani».

12 ¿Kemi'ane kwinimieme p̄itmaiwe 'iki metimaitiyaniki? ¿Kemi'ane Yawé pitahiaawixi, 'iki naime hepaitsita mititaxataki? ¿Titayari 'iki kwieyari tiuka'unarie, yuxaita tikuma makumawe hepai xewiti mana m̄ika'uyeyeikaniki?

13 Yawé mipai kanaineni: «Miki ne'iniali niukiyari mepuku'eiri nemiwayetuiri, mepikanetsi'anu'eni meta mipai mepikate'u'uwakai.

14 Yu'iyari mikaheu'ena mepanukuwei, Wahari kakaiyarixiyarite mepiwaranukuwei, wa'ukiyarima kememitewaru'ikitia».

15 'Ayumieme, mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: «'Iki teiteri 'ikwai hatsiwime neniwatimimiki meta haa'uayemakame neniwatiharitiamiki.

16 Naitsarie nuiwarite watsata nepiwataxiriexiani teiteri memikawamate meta watutsima memikawaretima wahetsia, nepiwaranukuweiya 'ixiparak̄i kepaukake yunaime nemiwakwini».

17 Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye: «Kayuwati xekeneu'enana. 'Ukarawetsixi tsuakamete xekeniwarutahiaawi.

Kwinie memiteheutatsuawawe meke'u'axiani.

18 Xeiya meke'u'axiani, tahetsiemieme meke'utitsuanani. Tahixita 'ukai kanitihinimiki, meta ta'ukai kananakaxirimiki,

- 19 Tsiyuni paiti kana'eniiriikini tsuari meta hiw-
erika:
“Tepuka'unarie,
teputewiniarie yemeki.
Peuyewetse takwie temuku'eirieniki,
takiite naiti mutiuka'unarieki”».

20 'Ukarawetsixi, xekeneu'eni Yawé niukieya,
xenakate ke'i'enieni niuki tetana mieme.
Yuniwema 'ukari xeketenewa'ikitiaaka kwikari hi-
werikapa mieme,
meta hipatita mekeyuti'ikitiani 'iki hiwerika
kwikariyariki:

21 «Miiya 'ituparite 'etsimayeyeutsie nenieremeta
kaneutahani,
taparatsiyuta kaneutahani,
tiiri kaniwarutayuniya kaye'utima memu'uvakai,
meta temari teiteri memayukuxexeiriwatsie
memu'uvakai.

22 Mikite mepeuthe hayekia
kwitarai hepai miraka'etsitiretsie,
mjaxa hepai 'ihayame 'utia miyehixime,
xewiti mika'iti'iwe»,

Yawé mipai kanaineni.

23 Yawé mipai kanaineni:
«Pikayuta'ireni mitimaiwe mitimaiweki,
meta mitirikaiye yutirikariyaki,
meta mixiku mirexeiyaki.

24 Xika xewiti yuta'irimiki,
keyuta'ire minetsimateki
meta mipai miretimaki kename ne Yawé nehiki,
nemiti'uximaya kwiepa naki'eriyaki,
heitseriemeki meta 'aixia 'anemeki,
netsi mipai kanetininakeni

—Yawé mipaï kanaineni—.

²⁵ Yawé mipaï kanaineni: «Tukari kanaye'amiki kepauka ne nemitiwakwinitiani kemi'ane xeikia yuwaiyaritsie xitekiya 'iniariyari memexeiya:

²⁶ 'Ekipitu nekatinikwinitiamiki meta Kura, 'Erumi, 'Amuni, Muhawi, meta yunaime makumawetsie memu'uwa yumu'utsie memuyukaxika. Yunaiti nuiwarite xitekiya 'iniariyari mepikahexeiya, Peru matsi 'ixaheritsixi xitekiya 'iniariyari yu'iyaritsie mepikahexeiya».

10

Kaka'yari meta kakaiyarixi

(*Ker 10:12-16 - Ker 51:15-19*)

¹ 'Ixaheritsixi teiteriyari, xekeneu'eni Yawé niukieya.

² Mipaï kanaineni:
«Xeme xepikawa'keni hipati nuiwarite kememiteyurie,
meta xepikamamaka 'iniari muyuawitsie miemeki,
tsepa hipati nuiwarite memimakaxe.

³ Teiteri wayeyاري
tixaîtí pikatihiki.
Kiye mepawiteke 'itsita,
kiyekí mítí'uximayatawe pititsatsewe.

⁴ Huruki meta pirataki witsi'aneme mepayeitiwa,
kirapuxiki menikutseiriyani meta
titunameki
mikawatayuaneniki.

⁵ »Wakakaiyarixima mepikaniuwawe,

'ewieri wikixi wamariutame hepai
 mepitematsiiki
 xutsi ma'etsietsie muwe hepai.
 Peuyewetse memikitikietiweni
 memika'ikiniwaweki.
 Xepikawamakarika,
 'axamemixe'uyurieni mepikayiwawe,
 metatsiere 'aixia memixe'uyurieni».

- 6** Yawé, xewiti pumawe 'ahepai 'aneti.
 Pepimariwe 'eki,
 'eki yemeki pepimariwe meta pepitirikaiye.
- 7** *Q*Kemi'ane pika'itimakaní, yunaime nuiwarite
 Tiwa'aitiwame?
 'Ekí mipai pireuyewetse 'ahetsiemeieme.
 Yunaití memitemaiwawe memu'uwa watsata,
 meta yunaití te'aitamete watsata,
 xewiti pumawe 'ahepai 'aneti.
- 8** Yunaití mepika'u'iýari 'axamemiteyurieniki
 xeikia piwanake,
 kiyexi kakaiyarixiyari 'ixatsitamete mepihiki
 wahetsiemeieme.
- 9** Taritsi paití patiwa pirata 'etsimutsutsui,
 meta 'Upatsi huru patiwa.
 Memikakakaiyarixi wa'ikiyari, mitatairawi meta
 mixeta memanakatitika,
 teiteri tewewiwamete meta tepia
 kwaniyamete
 miki yunaití wawewiya mepihiki.
- 10** Peru Yawé xeikia yuri Kakaiyari kanihikitini,
 Kakaiyari mayeyuri, yuheyemeki Ti'aitame.
 Kepauka muyeha'ariwe, kwie kanewatayuaneni,

nuiwarite haxiaya memunewieni
mepikayiwawe.

¹¹ «Mipai pepitiwatahiawe: “Miki kakaiyarixi
muyuawi memika'utawewi meta kwie,
mekanikumawerikuni 'ena kwiepa meta
muyuawi hetia”».

¹² Kakaiyari kwie kaniutawewieni yutirkariyaki,
kemitimaiweki kwie 'aixia katiniuyeni,
muyuawi 'ayeume kanayeitiani
kemitimaiweki.

¹³ Kepauka miki mitaniuni,
tiranariki haa muyuawitsie pakaneika,
hai kanewainiwani
kwie manuye'atika paiti.

Mimierikaritsata wiyeri kaneyen'iawani,
meta 'eka muye'inetikatsie peiyepiwa.

¹⁴ Teiteri 'atsimemikatemate meta
memite'ukatawe'erie mepihiki,
kakaiyarixi wawewiwamete
mepuyutetewiya yuwewiyaki.

Tita memitewewie pititarika,
meta mepika'ayeneniere.

¹⁵ Tixaiti mepikateyunaki'erie, wawewiya
pinanaiyiki xeikia,
kepauka tukari maye'ani
memitekwinitiarienitsie, mepika'unarieni.

¹⁶ Kakaiyari Kakuwu manayexei nuiwarieya
mayaniki miki wahepai pi'ka'ane,
matsi miki naime mitiunetia kanihikitini,
Yawé Naimekimitirikaiye katinitewaka,
meta nuiwarieya 'Ixaheri kanihikitini.

Kememiteka'unarieni peutihura

¹⁷ 'Apiinite ketineukuteixi kwiepa,

'eki 'akiekari manutinamie.
 18 Kariki m̄pā kanaineni Yawé:
 «Hikirixia 'iki kwieyaritsie kiekatari 'ateewa nen-i-
 warexirimiki
 texupameki nem̄warexiri eni hepai.
 Hura meti'uitiariekame nekaniwarayeitiamiki,
 meta yanekatiniwapiti amiki miki
 mem̄tiwiyarieniki».

19 X̄a'ui ne, nepeutimurariexia.
 Kenemitiukwinitiarie p̄ikayu'uayemarinia.
 Peru pinekwiniya
 peuyewetse neminewieka.
 20 Naiti nexamaru puka'unarie,
 meta naiti piteteki nekaunarite.
 Neniwema 'ukitsi yunaiti mepinetsi'uku'eiri,
 mepika'u'uvari.
 Xewitiri pumawe nexamaru mitawewieni,
 meta ne'ixuriki kiiyari mikawieni.
 21 Muxatsi wahiwemete 'atsimekatemaiti mepaki,
 Yawé mepika'utiwau,
 'ayumieme kememiteku'eriwakai yapikatiuyi,
 wamuxatsi naitsarie mepeutaxiriexia.

22 Xekeneu'enana. Niuki kani'atiarieni.
 Tiranari 'upamie tayeta kiekatari wahetsia
 payeneni,
 Kura kiekariyari tepayani
 yawixi memayu'eririya wakie, kii 'unimeyari
 kwinieneti muwe kanayeimiki.

Keremiyaxi nenewierieya

23 Yawé, ne nepitimate tewi
 yutukari p̄ikakutsiyari,

- pikapitiarie yeikame
kemitinake mumieni.
- 24** Yawé, keneneutaheitseritia perutsi
heitseriemeki,
hawaiki 'ahaxiaki, mipai pekanen-
niuka'unaweni.
- 25** Hipame nuiwarite wahetsie pita 'ahaxia
keneukaní'a,
memikamatsimate wahetsie,
meta 'iya memikamatsihahiawe wahetsie.
Karikí Kakuwu mekaniutakwani,
naime mekanaxini,
meta kiena makumawe mekanayeitíani.

11

Tiratu kememite'unanaima

1 'Iki niuki kanihíkitíni Yawé Keremiyaxi kemitiutahíawixí:

2 «'Iki tiratu kemutiyuane keneuti'eni, hiki keniwarutaxatia teiteri Kura kwieyaritsie meta Kerutsareme kiekatari.

3 Mipai ketiniwarutahíawi, Yawé mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya: “Axake'itíarieka tewi kemí'ane yamíkatikamie 'iki tiratu kemutiyuane,

4 ne netiwaraka'utíirieka xe'ukiyarima kepauka nemíwarayewíttsie 'Ekipitu, miki huxunu tepia muwatitaiyariwata”. Mipai nekatiniwarutahíawe: “Xekerenanu'eni meta yaxeketenekakini kenemítixe'aka'utiiri, hiki 'ana xeme neteíterima xepakine neta xekakaiyari nepihikitini.

5 'Ana nepeye'atiáni kenemitiwarutahíawixí xe'ukiyarima, kenemitiwayetuirienikekai kwie

retsi meta xiete waikawa maxuawetsie, xeme hiki xemeixeiya”».

Ne mipai nekatinita'eiya: «Yawé, mipai ketiyyini».

⁶ Yawé mipai kanetiniutahiae: «'Iki naime ketineutaxata Kura kiekariyaritetsie meta Kerutsareme kayeyari'itia, mipai pe'utaiti: “Xekeneu'eni 'iki tiratu kemutiyuane, meta xekenaye'atia.

⁷ Kepauka paiti xe'ukiyarima 'Ekipitu nemiwarayewiti hiki 'akuxi, nepikatihayewawe mipai netixekihaweti: 'Xekeneneu'enieka'.

⁸ Peru yamepikekakí meta mepikanetsi'u'eni, yu'iyari mitsetse'i meta 'axamitiuka'iyari kemitiyikihiaue mikí xeikia mepanukuwei. 'Ayumieme 'iki tiratutsie kemaine ke'axamitiupitarieni mipai nepitiwarupitia, ne kenemitiwaruta'aitiakai memeye'atianiki, matsi mikí mepikaheye'atia”».

⁹ Meta Yawé mipai kanetiniutahiae: «Menetsi'aye'uniekameki mepite'utaxa Kura teiteriyari meta Kerutsaremetari.

¹⁰ Wa'ukiyarima ke'axamemite'uyuri yaxeikia mepiteyurie, memika'uyuwairi nehetsieme yamemitekahuniki. Hipame pita kakaiyarixi mekaniwareweiya mekaniwarayexeiyani. 'Ixaheritsixi meta Kura xiiyarinama, tiratu kenemitiuwewi wa'ukiyarima wahamatia mikí mekanititsanaxiani.

¹¹ 'Ayumieme Yawé mipai kanaineni: “Ne, nekanenuni'amikí 'uximatiarika, xewititima mikí pikatawikkweiya. Tsepa meminetsihahiawé, nepikawa'enieni.

12 Hiki 'ana Kura kiekatari meta Kerutsaremetari mepuhu kakaiyarixi 'ikwa memuwarutairiexiakai wahetsia, peru mik'i mepikawatawikkweitsitianni kepauka wahetsie 'uximatiarika munuanitsie.

13 'Eki, Kura, yuwaikawame kakaiyarixi pepiwarexeiya kiekarite hepa. Pepitiwewi waikawame puretini kaye hepa pitiyuxexeiya Kerutsaremetsie, 'ikwa taiyame Wahari hetsieme, tewiniarika 'ahetsieme pepitiyurienekai'.

14 »Peru 'eki Keremiyaxi, 'iki teiteri wahetsieme pepikara'iwawani. Wairiyarika pepikanetsipitiaka nemimatsi'enieniki, ne nepikahanu'ena kepauka meminetsitahia we mete'uka'eniwati.

15 »¿Ketiyuriene 'uka neminaki'erie netukita, waikawameki 'axatiuyuriekakeri?

¿Kamitsi mawari tiyiwe
'uximatiarika mutaweiya xehetsie
mikaye'aniki?

¿'Ana xeyutemamawieti xetehakiniwawe?»

16 Yawé mipai kametiniuteriwa:

«'Uriwu 'amupa, 'ikwaxi witsi'anenemeki mihiñe».

Peru waikawa mimierikaritsata
pimetsi'utaiyaxi,
hiki 'amamate 'axawari pitixixime.

17 Yawé Naimekimitirikaiye, mimatsi'uka'e, 'uximatiarika panayetua 'ahetsieme, 'axamemite'uyuriki 'ixaheritsixi meta Kura nuiwarimama. Mipai kanaineni Yawé:

«Waikawa mepinetsi'u'uximatia Wahari 'ikwa memutitairiwakaikì».

18 Yawé pínetiutahekìatìa 'ana yanepíretima. Pinetiuxeitsitia ke'axamemite'uyuriekai.

19 Matsu ne muxa mumaxiu mumierieni hepaí nepi'anekai, 'atsinepíkatimaikai kehepaí memíteku'eriwakai nehetsieme meta mipaí meputiyuanekai:

«Kiye tepahiani naime 'ikwaxi heukateme, tepekumaweriya 'ena kwiepa te manu'uwatsie, nixewitíri mikahe'eriwaniki».

20 Peru 'eki, Yawé Naimekípemítiríkaiye, 'aixia pemírakayuruwa kemítihetserieki, xewiti kemítiyumate kemítiku'eriwa pemítimate,

keneneuxeyatsitia kepemíwayurieni, 'ari nekamatiniyetuirieni kenemíranuyemie.

21 «'Ayumieme Yawé mipaí kanaineni 'Anatuti kiekatari wahepaitsita memimatsimieku meta mipaí memutiyuane: "Yawé hetsieme pepíkatihékìatani, xi ka yapekara'eriwani tame temimatsimieniki".

22 'Ayumieme, mipaí kanaineni Yawé Naimekímitiríkaiye: "Ne nepítixekwinitianì. Temari 'ixiparaki mepíkw'i'iwa, meta tiiri 'ukitsi 'ukari haakaki mepíkwini.

23 Miki nixewiti píkayuhayewa. Kepauka maye'ani nemíwa'uximatianitsie 'ana 'uximatiarika nenanayetuamíki 'Anatuti kiekatari wahetsie"».

12

Keremiyaxi Kakaiyari kemitiutahiaawixi

- ¹ 'Eki, Yawé heitseriemeki pekatinikuxatani
kepauka neminiukixie 'ahamatia.
Matsi hiki nepimatitaxatiānikeyuta
'etsiwa tita mitiheitserie hepaitsita.
¿Titayari 'axamemite'u'iyari 'aixia mete'itiarie?
¿Titayari teyukwamanamete kayuwati
mete'u'uwa?
- ² 'Eki pepiwaruka'etsa, mīkīta mepananayata,
mepitiwawere meta mepukaxuxuawere.
Yuteniki mepimatsiniāwa,
peru wa'iayaritsie pepikayeka.
- ³ Yawé, 'ekī ne pepinetsimate,
'ekī pepinetsixeiya meta pepitimate
kenemitinewairiya 'ahetsiemieme.
Keniwaranuhapani, muxatsi memīkwi'iwa wa-
hepai,
keniwaranuyeteixi 'iya tukaritsie
memīkwi'iwaki.
- ⁴ ¿Kepaukake pīkawiye 'ena kwiepa,
kepaukake pititiyira tupiriyate?
Yeutari meta memite'awiwawwe mepīkwi'i
teiteri 'axamemite'uyuriki 'iki kwieyaritsie
kiekatari,
memuyuwairiya mīpāi memītiyuaniči:
«Kakaiyari kepauka temeuyeweni
pīkatasixeiya».
- Kakaiyari kemitiuta'a*
- ⁵ «Xika teiteri memanautsawawwe wahamatia
pe'uti'uxikeni,
¿Kehepač petiwaruta'iwawwe kawayutsixi?
Xika pehekawautseni makuweritsie,

- 6 'A'iwamatití, 'axeikia nunuiwakate,
 mepi'metsi'uku'eiri meta 'axameputiyuane
 'ahepa'itsita.
- Tsepa waikawa witsimemimetekehiawé,
 yuri pepikatiwa'eririeka.
- 7 »Neteiterima nepuwaruku'eiri,
 titá mitinepiinitikai nepiku'eiri,
 neteiterima nemiwanaki'erie nepuwayetua
 memiwaraye'unie wahetsia.
- 8 Nepiinite nemitiwayetuirienikekai nehepa'itsita
 mayetsi wahepai meputiyuane.
 Mepinetsikukewe tima,
 'ayumieme nepiwaxani'erie.
- 9 Nehetsiemieme neteiterima
 wiki witsimeu'ane hepai nepitiwaxeiyakai
 memimietiwe wirikixi.
 Xekenehu, xekeniwarukuxeiri yunaime yeutari.
 Xekeniwa'atia memitakwaniki.
- 10 Yuwaikawati muxatsi wahiwemete nekaxie
 haraweriyyari mepuka'unaxi,
 nekwie naime mepakuketsi,
 neharaweri witsimi'anekai
 makumawe mepayeitia.
- 11 'Unime mepuhayewaxi,
 'akuwakime meta 'akumaweme nehixie,
 naiti 'iki kwieyari puka'unarie
 nixewiti mikahyeihiwaki.
- 12 Naitsarie makumawetsie yemurite mititeitsie
 mekaniu'axiani teyumemiwamete.
 Yawé 'ixiparaya 'iki kwieyari kanika'unamiki
 naime 'etsiwatima yayeume pikahayewa,
 meta nixewiti kayuwati pikahexeiyani.

13 Tíriku mepuka'e hiki xuya mepuka'itsanaxi,
yaki xeikia píratia wa'uxiya.

Yawé waikawa miha'aki
mepuyutitetewiya tita memite'uka'itsanaxiki».

14 Yawé mipai kanaineni: «Yunaiti teiteri 'auriena kiekatari 'axamemite'u'iyari neteiterima 'ixaheritsixi tita nemitiwarumi memite'umayia, nepuwarahuna wakwiepa, meta Kura xiyyarimama watsata nekaniwaxinamiki.

15 'Arike newarahuname, nekaniwatinenimay-atamiki, nekaniwa'atiamiki yuxexuime wakwetsie nemiwayetuiritsie.

16 Xika yemekei meheitimani neteiterima wahuye, mipai kememitewarzikitakai neteiterima Wahari hetsieme ke-memitehiritiakaki, mipai xika metehetimani kenemititewaki xika meyuhiritiati mipai me'utiyuan: "Yawé 'ake'uyeikani yemekei", hiki 'ana neteiterima watsata mekaniyuhayewakuni.

17 Peru kemi'ane nuiwari mikaheu'enani, yuheyemeki nepikumaweriya meta nepiwaka'una», Yawé mipai kanaineni.

13

Rinu hiiyameyari

1 Yawé mipai kanetiniutahiawe: «Rinu hiiyameyari keneu'ananaire kena'ahia kimana, peru pepika'itahawiyani».

2 Yawé keminetiuta'aitiakai, hiiyame nekanianenii kimana nekanayihiani.

3 Hiki Yawé hutarieka mipai kanetiniutahiawe:

4 «Hiiyame pemunanai pemenakuteka kenahurieti, Perati paiti kenemie, mana keneti'awieta 'aita mukataritikata».

5 Hiki nekaneyani Perati paiti nekaneiti'awieta, Yawé keminerahiawekai.

6 Miixa tukari'anukayaku, Yawé mipai kanetini-utahiawé: «Perati kenemie hiiyame kenewaumie nemetsi'uta'aitia pemeiti'awietaki muwa».

7 Perati nekaneyani, hakewa hiiyame nemeti'awietakai nekanewathurieni, Peru 'axani'anekaitiniri kanipinikaitini tixaitiki pikatiyunaki'eriekairi.

8 Hiki Yawé mipai tawari kanetiniutahiawé:

9 «Mipai kanaineni Yawé: "Miki kemi'ane mipai nekatiniwaka'uniriemiki Kura xiiyarimama kememiteyuti'ire metatsiere Kerutsareme kiekatari.

10 'Iki teiteri 'axamemite'u'iyari, memikayuwaīriya yamemitekakineki kenemiti'aita, yu'iyari mukaheu'ena memuweiya meta hipame kakaiyarixi memiwarayexeiya, 'iki hiiyame tixaiti mikatiyunaki'erie hepai mepiyini.

11 Tewi hiiyame kemiranakuteika, mipai nepitiwareuyehiakai hurawa 'Ixaheri teiteriyari meta Kura nuiwarimama —Yawé mipai kanaineni— neteiterima memihikitiniki meta meminetsihekiataniki, nemariweme meta witsine'anemeki nemixeiyariekaki. Perutsi yamepikatekaki".

Xarite mitatari

12 »Mipaıtatsiere ketiniwarutahiawi: "Yawé mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya: 'Naiti xarite winuki kanitihiniyariemiki'. Xika miki

mipai memete'utahiaewe: ‘¿Tekate'akumatekuta panatsi naiti xarite winuki ka'utihiniyariwa?’,

¹³ hiki 'ana mipai pekatiniwata'eiyamiki, Yawé mipai kanaineni: ‘Winuki nekaniwatihiñiyamiki memititaríweniki yunaime teiteri 'ena kiekatari: ti'aitame Rawiri 'uwenieyatsie memayaxike, mawari wewiwamete meta yunaime Kerutsaremetari.

¹⁴ Yanekatiniwapitiamiki memuyutikwiniki yunaiti, wapaapama meta waniwema 'ukitsi yaxeikia. Ne nepikawatinenimayata matsu nepixeka'una nekaxeheunenimayati'. Yawé mipai kanaineni”».

Mari'itiarika

¹⁵ Xekeneneu'en, yemeki xekeneu'enana.

Mariweme xepikahayuyeitiwani, Yawé mipai kanaineni.

¹⁶ Yawé yukakaíyari 'aixia xeketenahiaweni, mexi'akixi yíriya kaheyen'awe meta 'akuxi xeme hiri mi'e'etitsie xekahekaxíriwawe.

Xeme hekiariya xepitakwewie, Peru miki kanipatamiki yíriya 'amayetsuyeki, 'iyuwime kanayeitiamiki.

¹⁷ Peru xi ka xeme xekahanu'enanani, 'awie nekanitatsuamiki xeme xemuyuti'ireki,

nehixita 'ukai panexiani hatsiwimeki,

Yawé muxatsimama 'ateewa memanuhapanieniki kayukwiewayaritsie.

¹⁸ Mipai ketineutahiaawi ti'aitame meta ti'aitame maamaya:

- «Tixaити xekatehikitime xekenayuyeitia,
 kwiepa xekenetiyaxi,
 yumu'utsieri kuruna xepikahana'uitiaka,
 kuruna witsimtitixawawati».
- 19** Nekexi kiekariyaritsie pireuname,
 xewiti pumawe mireuyepieni.
 Yunaiti Kura xiyyarimama mekanehapanieni,
 yunaiti mekananutaxiriyanı yemeki.
- 20** Xekeneutanenieri xekeniwaruxeiya
 tayeta memayehu.
 ¿Hakewari muxatsi pemihiritiarie,
 muxatsi wahetsieme pemuyuta'irekai?
- 21** ¿Kepetayini xika Yawé miki memanuyeteniki
 waru'uitiani
 'iya kemi'ane 'eki pemitiwaruti'ikitia
 'iya 'aixia pemitiwamaikai?
- ¿Yemeki kamerekwine 'ukaratsi miniwene
 kukuiniyaya hepa?
- 22** Xikata pe'ata'iwawiya:
 «¿Titayari miya neranuyemie?»,
 waikawa 'axapepituyuri
 'a'iwi pekaniutatsaniyarieni
 meta pekaniukumayiiyani penanaimarieti.
- 23** ¿Kamitsi 'etiupe tewiyari yunawiyari mupata
 tiyiwe,
 yatini tiyiwe tiwe meupitu muyutayeitiani?
 Yaxeikiata xeme 'aixia xemite'uyurieni
 xepikayiwawe,
 xepi'iyamate 'axaxemiteyuriekaki xeikia.
- 24** «'Ixa hepa nepixetawiwiexiani
 'eka kemirei'enitsitiwa makumawetsie.
- 25** 'Iki miyati'aneti 'ahetsie katiniunake,

'ahetsieme nem'i'niatataki
—Yawé mipai kanaineni—.

Metsiri pekanenati maiya,
'itarikatsie pita pekatiniuwiya,
²⁶ neta 'a'iwi teiki nekanitihanimiki
'ahixie paiti nekamaneukunamiki
nekatinihekiataamiki 'atewiyarika.
²⁷ Nepiniere hipame wahamatia kepemiti hune,
pemutatsuaka yewa hepai,
peka'akatewiyati hipame pewakuma iwati,
meta kemitixani'eriwaki yapetiyurieneti
'ahetsie,
yeuta paiti meta hiritetsie.
Xia'ui 'ahetsie, Kerutsareme.
¿Kepaukake tamí pepitihayewa peka'itiyati
pehikititi?»

14

Kememite'u'iwatsi, haakaxa meta 'ixipara

¹ Iki Yawé niukieya kanihikitini Keremiyaxi
hetsia munua, kemitikuwanikekai hepaitsita:
² «Kura kaniyuhiwerieka
kiekariteya kanikwiximeni,
hiwerika kanixuaweni miki kwieyaritsie,
meta Kerutsaremetari wa'aiwari
kana'eniirikini.
³ Memixikutsixi yuteiterima haniiyaki mekan-i-
wan'i'aka,
miki putsu matineniere mekanekikani,
Peru haa mepika'ukaxexeiya.
Meyutetewiyati mehixiyati,
mekanakununuwani xarite 'uyewawakime
me'uhapati

- meta yumu'utsie meheutimetikaiti.
- 4** Kwiepa kaniutsinini,
 mika'ukawiwiyyeki 'iki kwieyaritsie.
 Mekaniyutetewiyani memuka'etsa,
 yumu'utsie meheutimetikaiti.
- 5** Maxatsi yeuta
 yuniwema mepiwaruku'e'eiriwa 'ixa
 mumaweki.
- 6** Puxuri yeutari hiri mimetsetsie me'u'uwati,
 meta wahixite tiwaxiāximekaku,
 yawixi wahepai mekateniu'iweni hakaki
 tupiriyate mumawekiri».
- 7** Tsepa ke'axatemite'uyuri tahetsie mirahipa,
 peru 'eki Yawé, 'aixia pemiramamatiwaniki
 yaketineuyuri,
 waikawameki yatepikatekahu,
 'ahepaitsita 'axatepite'uyuri.
- 8** 'Eki pekanihikitini, 'ixaheritsixi wawikweit-
 sitiwame meta memimatsitakwewie
 'uximatiarika xuawekaku,
 ¿titayari yeikame hepai petiyane 'iki kwieyaritsie,
 'ateewa yeikame hepai yiwikita xeikia
 manuhupu?
- 9** ¿Titayari petihixiya,
 kuya mikayiwe mitiyutawikweitsitiani hepai?
 Yawé, 'eki tahamatia pepuyeika,
 kepemittitewa mipai tepitematiwa,
 pepikatatsi'uku'e'eiriwani.
- 10** Yawé mipai kanaineni 'iki teiteri
 wahepaitsita:
 «'Iki teiteri puwanake memeu'awaniki,
 yi'ikate mepikamaniyatia.

'Ayumieme ne nepikawanaki'erie,
 matsi ne nekaniwaraye'eriti'amiki
 ke'axamemite'uyuri
 hiki nekatiniwakwinitiamiki mikiki».

11 Hiki Yawé mipai kanetiniutahiae: «Pepikanetsiwawirieka 'iki teiteri wahetsieme 'aixia memiteteniki.

12 Tsepa memuyuhakie, wahiwari nepika'enieni, tsepa mawari taiyariyari meminetsiwewirie meta hatsite mawariyari nepika'itanaki'erieni. Ne nepuwakwini yuriki, 'ixiparaki, haakaki meta kwiniyaki».

13 Peru neta mipai nekatinitahiae: «Yawé nekakaiyari. Hipati 'aniukamete mipai mepitewakihiae kename 'ixiparaki mekatakwi'iwa meta kename mekahaakakwini, matsi kename 'eki kayuwatipewapiti'ani mixa 'iki kwieyaritsie».

14 Yawé mipai kanetiniuta'eiya: «Kaniyatini kememitekuxata mik Kakaiyari niukametemama kename nehetsieme meyia metekuxatati. Ne nepikawarutani'a, ne nepikatiwata'aitiae, meta nepikawatahiae. Tita memitexehekiatia kememitenieritiae 'irimari kanihikitini, yak temaiyawemete mepihiki, yak xeikia yuhetsieme mepiteku'eriwa.

15 'Ayumieme Yawé mipai kanaineni: "Yaki Kakaiyari niukametemama nehetsieme memitekuxata ne nekawani'akaku, meta mipai memutiyuane kename katiyutakwini, haakaxa kahayani 'iki kwieyaritsie, mik haakaki mekanikwikuni meta 'ixiparaki.

16 Meta tēteri memite'utaxatiarie Kerutsareme kayeyari 'ut̄ma menixirietikinikuni haakaki meta 'ixiparaki, pumaweni kemi'ane mīki miwakateuku, wa'itama, waniwema 'ukitsi, meta waniwema 'ukari, mīpai nep̄itiwararakapitiani ke'axamemite'uyuriki".

17 »'Eki mīpai pekatiniwaretahawimiki:
»“Ne 'ukai ke'uhanpaneni
tukariki meta t̄kariki, nekatihayewati,
netēterima waniwe 'uka 'imari
pītiuka'eniwa waikawa,
tirikaiyemeki kaniuweiyani.

18 Xika 'itsita neheyani, tēteri mekwikwi'ime
nep̄iwaxeiya 'ixiparaki memukwi'iwaxi,
xika kiekaritsie neheutahani, haakaki
memitekukuye nep̄iwaxeiya.

Kakaiyari niukameya meta mawari wewiwame,
'iki kwieyaritsie ku'uwamete mekanihikitiñi
'atsimekatemaiti kememiteyurie”».

19 ¿Kamitsi yemeki Kura perehiari?
¿Tsiyuni petixani'erie?
¿Titayari miya petatikwinitia
matsi temita'uayemaniri tepikayiwawe?
Tukari kayuwati mumta tepitakwewiekai,
peru tixaiti 'aixia miti'ane tepikate'ukaxei.
Tukari tepitakwewiekai 'aixia teteheu'erieti
temakineki,
peru tahetsie marika xeikia kaninuani.

20 Yawé, tame ke'axatemite'uyuriki tepayuku-
mate,
meta tapaapama ke'axamemite'uyuri,
tame 'axatepite'uyuri 'ahepaitsita.

21 'Aixia pemirahiaawariwaniki
 pepikatatsihexiriwani,
 'a'uweni mimariwe pepikananaimaka.
 Kenaye'eri tiratu kepemitiuwewi tahamatia.
 Pepikahehihipani.

22 ¿Kamitsi tiyiwe xewiti kakaiyari wewiyakametiti
 wiyeri manayeni'ani?
 Yawé meta pemitakakaiyari,
 ¿tami 'eki pekatihiki wiyeri pemeyeni'awa,
 muyuawi yuxaita pikayiwe?
 Naime 'eki 'iki pepitiutawewi,
 'ayumieme tepita'ikwewa 'ahetsie.

15

¹ Yawé mipai kanetiniutahiawe: «Tsepa Muitsexi meta Tsamuheri nehixie memiteti'ui, ne nepikawarutinenimayatawe 'iki teiteri. Hiki kenwaranuni'a nehixie memika'u'uwaniki. Mekeheuhuni.

² Xika mipai memateha'iwawayani: “¿Hakewa kuta tepeyehu?”, mipai ketiniwarayemari'itia mipai ne Yawé nemaineki:

»“Kemi'anetsi memikwiniki memi'ayumieme, meke'ukwini,
 kemi'ane 'ixiparakí memikwiniki
 memi'ayumieme, 'ixiparakí
 meke'ukwini,
 haakaki memikwiniki memi'ayumieme,
 haakaki meke'ukwini,
 kemi'ane memanuhapanieniki
 memi'ayumieme mekehehapanieni”.

³ »Ne neniaranuni'airiemiki naukame 'uximatiarika –Yawé mipai kanaineni–: 'ixipara mitiyumemiwa, tsikiri memiwatahapaxianiki,

wirikixi memiwatitutseniki meta yeutari naimeri
memiwatikwaniki.

⁴ Te'aitamete yunaiti kwiepa memitama
memimamakaki nekatiniyurimiki, Manatsexi
'Etsekiyaxi nu'aya, Kura kwieyaritsie ti'aitame,
kemitiuyuriki Kerutsareme.

⁵ «¿Kemi'ane pimetsinenimayata, Kerutsareme?
¿Kemi'ane 'ahetsiemieme pitatsuani?

¿Kemi'ane puyuwairiya mita'iwauniki
kepemireu'erie?»

⁶ Yawé mipai kanaineni:

«'Eki pepinetsi'uku'eiri, 'a'utia pepetia.

Nemamá 'ahetsie nekanitatseramiki
nekamenika'unamiki,
nepu'uxeri nematsinenimayati.

⁷ Kiekari kitenie

nekameneuyewiwimiki nakitsaraiki.

'Eki 'aniwema 'ukitsi yunaime nekameni-
nawairiemiki,
neteiterima yunaime nekaniwaka'unamiki,
'axameteyurieti memikate'uhayewaxiki.

⁸ Xiekari haramara mitika reuyeta hepai
meyupa'imeme

nekaniwarayeiti'amiki xewiuraxi,
tuka yemeki tiyuka'uname nepanuni'ani
temari wamaamama wahepaitsita.

Yapauka wahetsie nekatinipiti'amiki
'uximatiarika meta hiwerika.

⁹ Kaniku'amiweni kemi'ane 'atahutame
yuniwema 'ukitsi miwarayexeiyakai,
ka'u'iwti payeika.

Tsepa mutuka puki'iyiriwa,
'ukaratsi yutewiyati payeika yemeki.

Kemi'ané memiyuhayewa nepuwayetuani
 memikwi'iwakí
 memiwaraye'unie wahixie»,
 Yawé mipai kanaineni.

10 Xia'ui nehetsie, nemaama,
 peminetsti'utiniwexi
 niuki nemixiatíakakí meta neminemieneniki
 naime 'íki kwieyaritsie wahepaitsita.
 Ne xeime nepikatiniitíawe meta nepikanetaniíwe,
 Peru yunaiti 'axamepiñetekumamateke.

11 Yawé mipai kaniutayini:
 «Ne yuríki nekamenixinamíki 'aixia miti'aneniki,
 yanepitiyurieni 'aneikixiwi met-
 sitawawirieniki pemiparewieniki
 'uximatíarikatsata kememitekwine.

12 »¿Kamitsi tiyiwe teví tepia makamura,
 tepia tayeta mieme meta wurunitse?

13 'Axapemitiuyuríki nekatiniyetuamíki
 xepiinite miraye'atika, tixaiti nekatiwauti,
 titá waikawa pemirexeiya meta piinite
 miraye'atika,
 naime 'íki 'akwietsie.

14 'Aneikixiwima pemitiwata'uximayatsirieniki
 yanekatiniyurimíki
 xeime kwieyaritsie pemika'imatsie,
 nehaxiatsie tai kaniutani xehetsie
 kaneutanerikwawani».

15 Yawé, 'eki pepítimate.
 Kenena'eriwani, kenene'iwyani.
 Meminetsti'uweiya ketiniwararakapitiá.
 Wahepaitsita kepemitiukanewieki,

pepīkanetsipitiaka nemika'unarieniki,
'ahetsieme neuxei nepitiuka'eniwa.

16 Kepauka 'aniuki nemukaxexeiyakai,
ne nepitikwa'akai,
mikī p̄inetemawierikeratikai
meta ne'i yari p̄itemawierikayatikai,
kepemititewakī nehetsie nematsihexeiyaki,
Yawé, Kakaiyari Naimekimitirikaiye.

17 Ne 'ixiararitsata memi'iyamatika
nepikawatiniiwe,
meta wahamatia nepikanetitemawiwe
'akuxi,
nexaitame nepuyeika, nehamatia pemuyeikaki
meta pekaneniuyehaxiatiani wahepaitsita.

18 ¿Titayari katihayewawe nekuiniya?
¿Titayari katiyu'uayemarinia nekuiniya?
¿Titayari katiyumiki?

¿Nehetsieme yakı haa manukatsukwaka
pepīhikitini haixa mikawani?

19 'Ayumieme Yawé mīpāi kanaineni:
«Xika petuhayewa,
ne nepumatsi'anukuhana 'anata
pepinetsi'ayexeiyani.

Xika petuhayewa yakı petikuxatati,
xika yuriki xeikia petikuxatani yemeki
meuyewetseki,
neniukame 'eki pepayani.

Mikī 'ahetsia meke'u'axiani,
peru 'eki wahetsia pepikaheyeikani.

20 Ne yanekatiniyurimiki ikī teiteri wahet-
siemieme
wurunitse mukawe mikaha'iwarie hepaī
pemi'aneniki,

16

Kura yu'iyanitsie kemire'uxa

¹ Yawé niukieya nehetsia kaninuani mipaï kane-tiniutahiawe:

² «Pepika'utineneikeni, tiiri 'ukitsi meta 'ukari 'ena pepikawarayexexeiyani».

³ Mipai Yawé maineki, tiiri 'ukitsi, 'ukari 'ena
memutinunuiwaxi wahetsieme meta wamaa-
mama memiwarutiniwexi meta wapaapama 'iki
kwieyaritsie memiwarutinuarı wahetsieme:

⁴ «Mekanikwikuni waikawame kwiniya 'axa'anenemeki. Xewiti pikayuhayewa mitatsuani wahetsiemieme meta miwakateukuki, kwiепа mekaniyuhayewakuni kwitarai hepai. 'Ixipara meta haaka kaniwarakuxitiamiki, wakaxari wirikixi meta yeutari wa'ikwai katinayeimiki».

⁵ Yawé mipai kanaineni: «Kiita pepikaheuhakeni hakewa memuyuhinerie memiwayeteitsie, wahamatia pepikahetatsuakani meta pepikawarenitšaneni, kariki 'iki teiteri kayuwati nemiwarupitiakai nekaniwarunawairieni metenaki'eriya metatsiere nemiwanenimayakai –mipai kanaineni Yawé—.

6 'Iki kwieyaritsie mekanikwikuni 'amemiyumate meta 'etsimemiyumate, xewiti pikayuhayewa wahetsieme mitatsuaniki, meta miwakateukuki, nixewititima yuwaiyaritsie pikayuxiteni wahetsieme meta pikayukaxini.

7 Nixewiti memunututuixie wahetsieme 'ixiarari pikawewieni wanitianike mum hetsieme, nixewiti winu pikahanitarieni miyinitianiki, meta tsepa maamaya mituumi meta paapaya.

8 »Xeime kiita pepikaheutahakeni 'ixiarari hexuawekaku, wahamatia pepikarekwaka meta pepikahe'ieka.

9 Mipai maineki Yawé Naimekimitirikaïye, 'Ixheri Kakaiyarieya: Naime 'ixiarari temawierikayari nekatinanu'atiamiki 'iki kiekaritsie timieme, neneikeme meta wikiwame wakwikari. 'Iki yakatiniyimiki yutukaritsie, meta xeme xekanine-nierikuni.

10 »Kepauka 'iki naime pemitiwataxatiani teiteri, miki mekamanita'iwawayakuni: “¿Titayari Yawé takakaiyari tahetsieme tit'aï 'uximatiarika mariweme? ¿Yawé takakaiyari hepaitsita kuta ke'axatete'uyuri?”

11 Hiki mipai pekatiniwata'eiyamiki: “Meripaitari xe'ukiyarima meminetsi'uku'eiriki, hipame pita kakaiyarixi memuwaranukuweiki, metewa'uximayatsirieti memakiki meta mewarayexeiyati 'ayumieme xepite'anuyehu. Ne mepinetsi'uku'eiri, 'iniari niukiyari mepikahaye'atia —Yawé mipai kanaineni—.

12 Xemeta kwinimieme matsi xepiyia xe'ukiyarima wareuyeta. Yuxexuiti

yu'ivari 'axami'ane mikaheu'ena xepuweiya, xepikanetsihanu'eniwawe.

13 'Ayumieme nepixe'ayeweiya 'ikì kwieyaritsie, xeime kwieyaritsie xemika'imatetsie xe'ukiyarima memikaheitimatsie, mana tukariki tikariki hipame kakaïyarixi xepiwarayexeiyani. Ne nepikaxetinenimayata».

14 Mipai kanaineni Yawé: «'Ayumieme tukari paye'ani kepauka mipairi mikatitaniukieni: "Yawé ke'uyeikani, 'ixaheritsixi 'Ekipitu kwieyaritsie miwarayewiti",

15 matsi pita: "Yawé ke'uyeikani, muwarayewiti 'ixaheritsixi kwie tayeta mukumatsie, meta naime kwieyaritetsie hakewa miwareutani'axiakai". Ne nekaniwaranuitiamiki wakwietsie, meripaiti wa'ukiyarima nemiwayetuiritsie».

16 Yawé mipai kanaineni: «Ne nekaniwaranuni'amiki yuwaikawame ketsiteweiyamete, miki xeme mepixetitekaina. 'Ariketa, nekaniwaranini'amiki yuwaikawame memixe'aye'unie, memixe'anukuweiya naitsarie hiritetsie, yemuritetsie meta 'aita, yeutari tewakukuyamete wahepaí mepixe'anukuweiya.

17 Yuriki nehixite naime pitixeiya kexemiteyurie, nixewiti pi'ka'anukaname. Ke'axaxemiteyurie nehixie muyuti'awieta pikayiwe.

18 Ne nekatinixe'akapiti'amiki meri 'axakexemite'uyuriki meta 'axaxemite'u'iyaniki matsi tawari hepaína paímemeki, kakaïyarixiki memixani'eriwaki memikwikwi'iki nekwie

'axaxemuyuriki, meta kwie nemixeyetuiritsie xepite'utahiniyaxi tita nemitixani'erie».

19 Yawé, netirkariya meta pemnetsi'awieta,
 'ahetsia nemineti'awiwieta kepauka
 'uximatiarika nemexeiyanı:

kwie manu'axetsie paiti
 'ahetsia nuiwarite mepi'axiani, hiki mipai
 mepitiyuani:

«Itarika xeikia ta'ukiyarima mepite'umikie,
 tixaiti mikatihiki mepite'umikie,
 nitixaiti mikatiyunaki'erie.

20 ¿Kamitsi tiyiwe tevi yukakaiyarixi
 miwarutiwewieni?
 Matsi mik'i mepikakakaイヤarixi».

21 'Ayumieme, hiki 'iki 'ikitsika nepixewewirieni,
 netirkariya nepixehekiatsitiya.
 'Anake mipai xepitehetimani ne Yawé
 nemititewaki.

17

1 «Kura ke'axamitiuyuri katina'utiarieni
 tepia manuyemitsiki,
 kana'utiarieni tepia 'atsimikayiweki,
 tete mixixiya 'iyariyaritsie
 meta mawari taiyameyate 'awateyatsie.

2 'Aixia mepitehe'eriwa xeniwema 'ukitsi
 xemawari taiyamete kiyexi mi'e'eti hetia
 muwetika,
 meta 'uka 'Atserá kakaiyariyari 'ikiyari yemuri
 'amanutititsie muwetika
3 meta nehirtsie mihekiatsie.

»Naime tita waikawa pemirexeiya hipame kuyaxi
 nekatiniwayetuiriemiki,
 'apiinite miraye'atika meta 'atukite 'etsimu-
 pepe,
 naime ke'axapemitiuyuriki
 naime 'akwiederitsie.

4 'Akimana pekatineuyehiamiki
 tita nemimatiuumikai.

Wāriyarika ti'uximayatame nepimatsihayeitiani
 memimatsi'aye'unie wahetsia,
 xeime kwiederitsie pemika'imatetsie,
 nehaxia pemutaiyaxik*i*,
 mikiri yakatinitakamiki yuheyemek*i*».

5 Yawé mipai kanaineni:
 «Tewi 'axake'itiarieka kemi'ane tewitsie m̄itiwiya.
 Tewi 'axake'itiarieka kemi'ane yitirikariya
 hetsie m̄itiwiya
 meta yu'iyari mukupata Yawé hetsie
 mikatiwiyaniki.

6 'Itsi hepāi 'aneti kanayeimiki makumawetsie
 muwe hepāi:
 'atsipikaretimani kepauka tukari 'aixia
 mi'ane munuani.

Makuwakitsie kaniuwemiki,
 'una kwiederitsie, xewiti mikahanuyeika.

7 »'Aixia ke'itiarieka tewi Yawé hetsie m̄itiwiya,
 meta yuri miti'erie hetsiena.

8 Kiye muka'iteitsie hatetsita hepāi 'aneti
 kanayeimiki,
 nanarieya hapa meukayuyune,
 mika'ukama xiri tsepa munua,
 xawariyari yamititsitsiirawi.

Mitiukuwauketsie mikayu'iyaritia,
meta mikatihayewa 'ikwaxi 'ukaxuaw-
eriyati».

⁹ Tixaiti pitiumawe 'iyari hepai tiyukwamanati.
'Aixia miyurieni pikayiwe.
¿Kemi'ane piyiwe meitimaniki?

¹⁰ «Ne Yawé, 'iyari 'awie nepixeiya,
meta kemitiiku'eriwa nepi'iniata,
yanemitiwapitianiki yuxexuime kememiteyurie
meta yuxexuiti kememite'ukaxuxuawere».

¹¹ Kemi'ane muyuxikutiane kemitiheitserieki
kayianeti
miki wiki kayutawári mitsiniya hepai
kani'aneni.

Yutukari hixiapa katineuyehiamiki,
'imatinieka miki ka'uka'iyariti kanayeimiki.

¹² 'Uweni mixawati,
tsutia paiti mariweme mayeitiariwa,
muwa tatuki kanihikitini.

¹³ Yawé, eki 'ixaheritsixi memimatsitakwewie
pepihiki,
kemi'ane memimatsiku'eirieni mekanitewiy-
atsitiarieiekuni.

Kemi'ane matsihatimaiya
kwiepa mira'utsieni hepai 'aneti
puyuhayewa,
Yawé muku'eiriki,
haixa mayeyuri mihiki.

¹⁴ Yawé, keneneu'uayema nemanayeweniki,

keneneutawikweitsitia, nepiwikweitsitiarieka,
kariki 'eki xeikia nekwikari pekanihikitini.

15 Yunaiti mipai mekateniu'iawani:

«¿Hakewa kuta Yawé niukieya?
Matsiikití kehayuyeitíani».

16 Peru ne nepikanemexitia

nemimatsiku'eirieniki meta muxatsi
wahiweme 'ahetsieme nehikititi
netihayewake,
meta yanepikara'eriwa 'uximatiarika tukari-
yari 'umamieniki.

'Eki pepitimate kenemutaine,
'ahixietsi nekaniutayini.

17 Marika nehetsieme pepikahikitini,
'eki netsi'awiwietame pepihiki kepauka 'uxi-
matiarika muxuawenitsie.

18 Tewiyarika pepikanetsipitiaka,
miki pita keniwarutewiyarikatsitia.

Pepikanetsimariutani,
miki pita keniwamariutani.

Tukari kwaniweme keniwaraní'airi,
tsepari keniwaruka'una yuheyemekí.

Xawati 'uxipiya tukari

19 Yawé mipai kanetiniutahiawe: «Kenemie kiekari kitenie keneukexi, Kura kwieyaritsie te'aitamete memanutakikatsie meta memanayekikatsie, metatsiere naime Kerutsareme kiteneyaritetsie,

20 mipai ketiniwarutahiawi: “Yawé niukieya xekeneu'eni, Kuratsie te'aitamete meta yunaiti teiteri Kura kiekatari metatsiere yunaiti Kerutsareme kiekatari 'iki kiteneyaritetsie xemeuta-hake.

21 Yawé mipai kanaineni: ‘Xekeneyukw-eriwayurieka 'ika xepika'utitikini xawatiki meta xepikatehanutatikini 'ena Kerutsareme kitenieyaritetsie.

22 Metatsiere yukiita xepikatehewayetikini xawatiki, meta 'etsiwa tima xepikate'uximayaka. Xekena'eriwani xawati 'uxipiya tukari, kehepai nemitiwaru'aitia xetutsima.

23 Peru miki mepikanetsihanu'eni yamepikatekaki, matsi pita mekaheu'enanati mepayuyeitia, memi'enanananiki mepika'uyuwairi meta memita'ixatsitiarieniki’.

24 »"Yawé mipai kanaineni: 'Xika yuriki xenetsihanu'enieni, xika xawatiki 'ika xeka'anutatitikine 'iki kiekari kitenieyaritetsie, matsi xika xehe'eriwani 'iki tukari tixa'itiki xekate'uximayati,

25 hiki 'ana mekaneutahaxiakuni 'iki kiekari kitenieyaritetsie te'aitamete meta memanuyetei, Rawiri 'uwenieyatsie mekanayaxikuni. Miki mana mekaneutahaxiakuni kaxetatetsie meta kawayutsxi wahetsie me'uteti, Kura teiteriyari meta Kerutsareme kiekatari mekaniwarateitakakuni, hiki 'ana 'iki kiekaritsie yuheyeme pikiepatini.

26 Kura kiekariteyaritsie kiekatari mekani'axiakuni meta Kerutsareme 'aurie kiekatari, Wenikamini kwieyaritsie kiekatari meta Tsepera kiekatari, mihiriyatsie meta Nekexi kiekatari. Yawé tukita mekani'atiaxakuni mawari mitataiyarieni, hatsite mawariyari meta 'ikwa, metatsiere pamipariyutsi mawariyari.

27 Peru xika ne'aitsikatsie yaxekatekakine xawati xika xehatimaiya meta xika Kerutsareme

kitenieyaritetsie 'ika xeteheutahatiwani xawatiki, hiki 'ana 'itupariteya nekanitaiyaxiamiki, kayutinakameki meta paratsiyute kanititaimiki Kerutsareme miemete"».

18

'Twewame niukiyari

¹ 'Ikí Yawé niukieya kanihikítini Keremiyaxi hetsia munua:

² «Kenemie hiki kwitiwa 'iwewame kiita, muwa nekametinetaxatiamiki».

³ Hiki nekaneyani 'iwewame kiita, nekaneitaxeyi ya ti'uximayakame tixikiraiyemetsie.

⁴ Hiki xari muwewiekai 'axakanuyini māmayatsie, tawarita xeime xari kaniutawewieni, kepaukake 'aixia 'aneme mayeitiani.

⁵ 'Ana Yawé niukieya nehetsia kaninuani mipai kanetiniutahiawé:

⁶ «Teiteri 'Ixaheritsixi, ¿kamitsi nekatiyiwe xehetsie mipai nemitiuyurieni 'iwewame kemitiuyuri haxuki? —Yawé mipai kanaineni—. Xeme teiteri 'ixaheritsixi, haxu 'iwewame yumamatsie kemiratu'u, mipaita xeme xepi'ané nemamatsie.

⁷ Mipai nemitiuxata nepiyiwe nemuwarahu-naki, nemuwaratixirieniki meta nemuwaraku-maweriyaki xeime nuiwari yatiní xewiti mira'aitatsie,

⁸ Peru xika miki nuiwari tiuhayewa 'axatiyurieneti, netá nepitihayewa kenemiti'uximatiyanikekai meta kenemitiunehiawekai hepaitstana.

9 Mipaita neputayiwe xeime nuiwari nemikamaniki meta nemikayeniki yatin'i xewiti mira'aitatsie.

10 Peru xika nehixie miki nuiwari 'axatiuyurieni xika kanetsiheu'enieka, nekatinihayewamiki ke'aixia nemitiu'eriekai hetsiena mieme.

11 Hikita ketiniwarutaxatia Kura kiekatarí meta Kerutsareme, mipai ketiniwarayehitía Yawé mipai kanaineni: "Nekaniha'aritiaka 'uximatiarika xehetsiemieme nekaniwewieka kehepaí nemitiyurieni xehepaitsita. Huye 'axami'ane xekeneuhayewa, xeketenehiwa, 'aixia xekeneyuyuri pita ke'axaxemite'u'uwakaiki meta ke'axaxemiteyuriekaiki".

12 Miki mipai mekanitiyuakuni: "Yaki xeikia peputaine. Ketemiteku'eriwa yatepitheyurieka, meta teyxexuiti 'axatepitheyurieka ta'iyari 'axami'ane kemitatikihia we».

13 'Ayumieme Yawé mipai kanaineni:
«Xekeneuta'iwau hipame nuiwarite watsata:
¿Hakewa xewiti mipai pire'enaxi?

'Ixaheri 'imari
yemeki 'axa'anemeki pitiuyuri.

14 ¿Kamitsi 'iwi Riwanu hiriyaritsie
'ai 'amanutititsie titipapare?
¿Kamitsi haa mihaiti hiritsie
makaneika tiukawauke?

15 Peru neuxei, neteiterima mepinetsihatimai,
hipame kakaiyarixi tixaiti
memikateyunaki'erie 'ikwa
mepuwatairietiwe.

Yuhuyeta mepekaxiri,
huye meripaiti mieme 'utia,

hipame huyetsie memu'uwaniki
meta muka'uyeyikitsie.

16 Miya meyiati yukwie yuxaitame meka-
niuku'eirieni,
tixaati tiyuriyariwame menayeitianni.

Kemi'anane mana muyeyani
yumu'u kaniyuitiamiki mati.

17 'Eka tau manatineika matineika hepai,
nekanixetaxiriexiamiki mixe'aye'unie hixie.

Kepauka xemu'uximatiariekatsie
nekanawaritamiki nepikahaniere».

18 Teiteri mipai mekaniutiyuani:
«Xekeneuyukuxeiri tepitetixata Keremiyaxi
hepaitsita. 'Iniarini niukiyari pikaheuyeweka
mawari wewiwame hetsie, 'ixatsi mitimaiwe
hetsie pikaheuyeweka tima meta niuki
Kakaiyari niukameya hetsie pikaheuyeweka.
Niukiki tepeye'atiirieni, tsepa kemaine
yatepikateyurieni».

19 Yawé, keneneu'eni kwerieti.
Keniwaru'eni kemi'anane nehetsie
memitehahipa.

20 ¿Kamitsi 'aixia miti'ane 'axami'aneki
tiyupitaritire?
Mikiri putsu mekaniwati'inieni muwa ne-
meukaweniki.

Ne matsi nematsi'utahiawixi
wahetsieme nemitaniuniki,
'ahaxia wahetsie mikatinakeniki.

21 'Ayumieme waniwema 'ukitsi keniwayetua
haakaki memikwiniki,
keniwaruku'eiri 'ixiparak memikwi'yaniki.

Wa'iitama wiuraxi meke'akine meta yuniwema
'ukitsi mekawarexeiyati,

wakinama meke'ukwi'iwa,
 waniwema temari mekehekwi'iwa
 'ixiparaki meheyukwitiweti.
 22 Hiwari kehewaku'eiyani wakiita paiti,
 kepauka 'atsimekateha'eriwakaku
 pemiwarani'ani wahetsia
 yimiireme tenawayamete.
 Mekaniuti'ineri muwa nemeukaweniki,
 meta winiyari nehixiemekaniuwititaxiani.
 23 Yawé, peru 'eki pepirakumate
 naime kememiteku'eriwa kememinetemieni.
 Ke'axamemiteyurie pepikatiwareuyehiwirieka,
 meta ke'axamemite'uyuri
 pepikahekuyeitiwani 'ahixie.
 'Ahixie meke'ukaxiriyanı.
 Kepauka waheki pemiha'a 'ana keni-
 waraye'atiiri.

19

¹ Yawé mipai kanaineni: «Kenemie 'iwewame hetsia, xeime haxu xariyari kenenanairi. Hiki keniwaruta'ini memetsi'anuweiyakí hipame 'ukirawetsixi mana kiekatari meta mawari wewiwamete 'ukirawetsixi,

² hiki kenemie mayeweritsie Weni-Hinuni paiti, 'Iwewamete wakitenie hixie hepatsie, mana niuki pepitaxata ne kenemimatitahiawe.

³ Mipai ketiniwarutahiawi: "Kura kwieyaritsie te'aitamete meta Kerutsareme kiekatari, Yawé niukieya xekeneu'eni. Yawé Naimekimitirikaiye mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Uximatiarika xehetsie nekananiamiki 'iki kwieyaritsie, hiki kemi'ane mikí miti'enieni nakatana katinenauwanamiki.

4 Míkitsi mekaneniuku'eirieni. 'Iki kwie 'axamekaniuyurieni mana 'íkwa mekaniu-titaiya hipame kakaiyarixi wahetsieme memíkawamatekai meta watutsima meta te'aitamete Kura kwieyaritsie memíkawaretimet. Metatsiere 'atsimekateyuruwame waxuriya mekaniu-tayeurieni 'íki kwieyaritsie.

5 Tukite 'etsimupepe Wahari hetsieme mete mekaniu-tiwewieni, mana yuniwema 'ukitsi memíwaratitaiyanikí mawari tayariyari memayanikí Wahari hetsieme, ne mipai nemíkatiwaru'aitiatsie mipai nepika'utayi tima, ni'etsiwatima mipai nemíkatiu'eri.

6 'Ayumieme tukari paye'ani 'uxa'a warie Tupeti píkatitewakari meta mayeweri Wen-Hinuni, matsi Mayeweri Mirayutikwikwitire pírayetewaka —Yawé mipai kanaineni—.

7 'Iki kwieyaritsie Kura kememíteku'eriwakai meta Kerutsareme mipai nepikatiwapitiani, yanekatiniyurimikí 'ixiparaki memíkwi'iwaki memíwaraye'unie wahixie, tatsiari kemi'anememíwarakumaweriyakekai wahetsia, wawaiyari nekanihayewamikí wirikixi wahetsieme meta yeutari, wa'ikwai mirayanikí.

8 'Iki kiekari makumawe nekanayeitiamiki meta 'atsieriwame. Mana kemi'anemuyeyani kanihixiyamikí kemítiukwinitiariekí mekaniu-tinawekuni.

9 Memíxe'aye'unie mexe'anutinakaku mexete'uka'enitsitiyakaku mexekwikukaku, yanepítiyurieni hakakí yuniwema 'ukitsi meta yuniwema 'ukari xemíwatikwanikí meta yunaiti

xemuyutikwaniki”.

¹⁰ »Hiki keneutatara xari xeimiriyyari tarimeyari mayaniki, pemiwarawitiki wahixie,

¹¹ mipaita ketiniwarayemari'itiā ne Yawé kene-maine Naimekīnemitirīkaiye: “Iki nuiwari nekan-itataramiči meta 'iki kiekari, xewiti xari mu-tatara hepač, mitamiani mikayiweki. Tupeti meta mekaniwakateukikuni mīkite xaitsie kwie mu-mawenikiri”.

¹² Yawé mipai kanaineni: “Mipai 'ena neka-tiniyurimiki meta 'ena kiekatari wahetsie, 'iki kiekari, Tupeti ke'aneti muyuhayewaxi mipaita kaniyimiki.

¹³ Naiti kiite Kerutsareme mieme meta naiti te'aitamete waparatsiyu Kura mieme, tatsiari, naiti miki kiite heima 'ikwa mutitaiyarie xu-rawetsixi wahetsieme, meta mana kaxie win-uyari memutiyeuri hipame kakaiyarixi wahet-sieme, miki naiti ka'ityati kanayeimiki Tupeti hepač”».

¹⁴ Kepauka makunua Keremiyaxi Tupeti hanuyaka, hakewa Yawé mein'akai mitixatamieki, hiki Yawé tukieya manuwe takwayaritsie kaniutakeni, mana mipai katiniwarutahiaewe yunaime teiteri:

¹⁵ «Yawé mipai kanaineni Naimekīnemitirīkaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: “Neniuki xemika'enieki 'iki kiekari meta naiti kiekarite 'auriena manetika, xehetsie nekaneni'amiki naime 'uxi-matiarika nemixehaxaxatiwakai”».

20

1 Kepauka mawari wewiwame Patsuxi 'Imexi nu'aya, Yawé tukieya mihiritiarie mexiakame mihikitikai, mu'enaxi Keremiyaxi kemitikuxatakai,

2 'ana katiniuta'aita Keremiyaxi Kakaiyari niukameya mukuweiyaxianiki meta Wenikamini kitenieyari 'amautitewatsie kiyexi hanuyexanaxawametsie memeiye'ikatsitianiki, Yawé tukieya manuwe hixie.

3 'Uxa'arieka, kepauka Patsuxi kiyexi mayunexaxawatsie mixinaxi, Keremiyaxi mipai katinitahiae: «Yawé Patsuxi pikamatiteriwari, matsi pita "Marika naitsarie" pepititewaka.

4 Mipaitsi Yawé kanaineni: "Marika 'ahetsie nekani'atiamiki meta 'ahamikuma wahetsie, miki memiwaraye'unie mekaniwakwikuni, 'ekititi pekaniwaxeiyamiki. Kura kiekatarì yunaime nekaniwayetuamiki Wawiruniyatsie ti'aitame hetsia, Wawiruniya paiti mekananuhapaniekuni, yatini 'ixiparaki pixekwini.

5 Metatsiere, memixe'aye'unie nekaniwayeturiemiki naime tita waikawa xemiteheuxxeiya 'iki kiekariyaritsie, naime tita xemite'ukaxezi xete'uximayati meta waikawa miraye'atika, meta Kura kwieyaritsie te'aitamete tita piinite miraye'atika memitehexeiyakai, memitewanawatsirieniki meta memitehanutiniki Wawiruniya paiti.

6 'Ekita Patsuxi pekananuhaniemiki Wawiruniya paiti meta yunaiti 'atiiriyama. Mana pekanemimiki, mana pekanekateukiemiki yunaiti 'ahamikuma wahamatia kemiane yakì xeikia pemitiwakuxaxatiwakai"».

Keremiyaxi kemitiuyu'uximatiā

- 7 Yawé, pepinetsi'ukwamanaxi 'aniuki
 witsi'anemekei,
 neta nepimatsi'anu'eni.
 'Eki matsi waikawa pepitirikaiyekai,
 pepinetsi'a'iwaxi.
 Yunaiti teiteri mepinetsinanaima,
 yamepinete'atse tukariki.
- 8 Kepauka nemutaniuka, mipai nepitiuhawa:
 «Nanaimarika 'ukanamieniri».
 'Ayumieme Yawé niukieyaki
 neyuriyarieti nepayeika
 meta nenanaimarieti.
- 9 Xika mipai ne'utayini: «Tawari
 nepika'enuku'erieni,
 tawariri hetsiena mieme nepikatitaxata»,
 hiki niukieya netaita
 tai hepai 'aneti kanayeikani
 ne'umeyari 'iarime kanititaiyani.
 Nepitikuwaune nemitinewieniki,
 peru nepikayiwe netinewienike.
- 10 Yimiireme nepiwa'enie menetsinanaimiti
 mipai meputiyuane:
 «Naitsarie marika puxuawe».
 Hipatita mipai mekaniutiyuaneni: «Xekeneutax-
 aneta.
 Hikimitika tepitaxaneta».
- Nehamikutsixititi
 yamekatena'eriwani nemekaweniki.
 Meta mipai mekaniutiyuaneni: «Tepiwiniya.
 'Anake tekane'iwakuni
 tekatenekapitiakuni».
- 11 Peru Yawé nehamatia kaniuyeikani

yumemiwame kwinimieme mitiyiwe hepai,
 'ayumieme meminetsi'uveiya
 mekana'iwariekuni mekapiyiwekaxiani,
 yamepikeleyurienimekaniyutitetewiyakuni.

Ke'axamemi'itiarieni
 hatsaku pikahatimaiyarieni.

¹² Yawé Naimekipemitirikaïye, 'eki
 'aixia mitiuka'iyari pemimate,
 tewi kemitiyu'iyaritia kemitiku'eriwa
 pemienie,
 keneneuxeitsitia kepemitiwarakapitianni,
 'ahetsiari nekaniwayetuani ke-
 meminetsiyurie.

¹³ Yawé xekeneniawani kwikariki.
 Miki tixaïti memikateheuxxeiya kaniwawik-
 weitsitiaaka
 'axamemite'u'iyari mewaruweiyakaku.

¹⁴ 'Axake'itiarieka 'iya tukari nematinuiwaxitsie.
 'Axake'itiarieka 'iya tukari kepauka
 nemaama minetsi'ayexeitsie.

¹⁵ 'Axake'itiarieka 'iya tewi nepaapa mutemaw-
 ieritia
 kepauka mipai mititahiawixi: «'Ukitime
 pekanayexeiya».

¹⁶ Yawé kiekarite kemitiuka'unaxi kawareuneni-
 mayati
 mipai ke'u'itiarieni miki tewi.

Hiwarika ximeri ke'enieka
 meta tuka mirayukwine hiwariyari.

¹⁷ ¿Ketitayari nemaama yuriepana paiti Kakaiyari
 kanetiupitia nemiminik?

Mipai miki neteukiya payanikekai,

ne 'ana nepikatinuiwakekai hetsiena.

¹⁸ ¿Ketitayari nemaama yuriepana neranuyetia
'uximatiarika xeikia nemixeiyaki meta hiw-
erika,
meta nemiminiiki tewiyarika tsata?

21

Kakaiyari Tserekiyaxi kemikaranu'eni

¹ 'Ikí Yawé niukieya kanihikitini Keremiyaxi hetsia munua kepauka ti'aitame Tserekiyaxi muwareni'a Patsuxi Marikiyaxi nu'aya, meta mawari wewiwame Tsupuniyaxi Matsehiyaxi nu'aya, mipai memite'itahiajweki:

² «Yawé keneutahiaawi hiki tahetsiemieme, kariki Nawukurunutsuxi Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame katanikwineni. Heiwati Yawé mariweme tiuyurieni, miyemiek i yukie».

³ Keremiyaxi mipai katiniwarutahiaawe: «Mipai xeketenetahiaawi Tserekiyaxi

⁴ Yawé mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Ne 'akuyaxima nekaniwakunuitiamiki, ti'aitame Wawiruniya kiekame memimietiweki meta karireutsixi, 'ariri wakuraru warita mematetika. Yanekatiniyuriemiki 'akuyaxima yukekaritsie pita memuyukuxeirieniki.

⁵ Netiti nekanixetakwimiki. Tirikaiyemeki nekatiniyurimiki, haxiama meta waikawa nekare-unenimayati,

⁶ nekatiniwakwinitiamiki teiteri meta tewaxi, yaxeikiata 'ena kiekatar mekanikwikuni kwiniya 'axa'anemeki.

⁷ Miki naiti ranuyeyayu, Tserekiyaxi Kura kwieyaritsie ti'aitame nekaniyetuamiki, meta

yunaime memite'i'uximayatsiriekai meta teiteri kemi'ané memítawikwéni kwiniyaki, kuyaxatsata meta haakaxatsata —Yawé mipai kanaineni—.

Nekaniwayetuamíki Nawukurunutsuxi Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia, meta memíxe kuwautiwe mexekwinike wahetsia. Nawukurunutsuxi kanixekwimíki 'ixiparaki kaxeheunenimayati yiki katixeku'eriyati".

8 »'Ikita teiteri mipai ketiniwarayehitía Yawé mipai kanaineni: "Nekanixexatíaka tukari huyeyari meta miki huyeyari.

9 Kemi'ané 'iki kiekaritsie muyuhayewa kanimimíki 'ixiparaki, kwiniyaki, yatini haakaki. Peru kemi'ané muwayeyani muyuyetuani memíxe'anutinama karireutsixi wahetsia, kanayeyurikamíki. Mipai katiniyutawikweit-sitiámíki.

10 Kariki ne 'iki kiekari 'axanekaniyuriemíki, 'aixia nepika'iyurieniri, —Yawé mipai kanaineni—. Wawiruniyatsie ti'aitame hetsia kaniyetuiyamíki, miki kanitataiyamíki".

11 »Mipaíta ketiniwarutahíawi Kura kwieyaritsie te'aitamete waxiyyari, Yawé niukieya meke'u'enieni.

12 Rawiri xiiyaramama mipai ketiniwarayehitía Yawé mipai kanaineni:

»“Heitseriemekí xeketeneuyurieka naime tukaritsie,

xekeneixina 'uximayatsika 'anutiyakame mipitíarie,

nika hírixia 'utani nehaxia tai hepaí

meta 'utani xewiti ka'itíwemekí,

xeme 'axaxemiteyurieki.

13 Ne nekamanaye'unieka, Kerutsareme,
 'uка ti'aitame mayeweri heima kiekame, 'ai
 hetsie 'akuwerikaku pemuka
 —Yawé mipai kanaineni—.

Xeme mipai xemutiyuane: '¿Kemi'ane
 pitatsikemaka?
 ¿Kemi'ane peutahani temiwayu'awietatsie?" "

14 Yawé mipai kanaineni: "Ne 'ux-
 imatiarika nekanixepitiamiki
 kexemite'ukaxuxuawereki,
 xehiri muhukuya nekanitaiyamiki,
 miki tai naime 'aurienata kati-
 nakixitsitiamiki"».

22

Te'aitamete 'axamemite'u'iyari wahepaitsita

¹ Yawé mipai kanaineni: «Kenemie Kura
 kwieyaritsie ti'aitame kie, muwa 'iki niuki
 kenetaxata:

² "Eki, Kura kwieyaritsie ti'aitame, Rawiri
 'uwenieyatsie pemaka, 'aparewiwamete meta
 'ateiterima, 'iki kitenieyaritsie memeutahake,
 Yawé niukieya xekeneu'eni.

³ Mipai kanaineni Yawé: 'Yaxeketeneyurieka
 kemitiheitserie meta kehepai 'aixia mi'an. Munawarie xekeneixa minanaima tirkariyaya
 mamayatsie. 'Ateewa kiekame 'axaxepikayurieka
 xenika'inanaimaka, meta nutui, meta
 wiura, metatsiere xeime xepikakumemiwani
 'atsikatiyurieneme 'iki kwieyaritsie.

⁴ Xika yemeki 'iki niuki xehaye'atiani, hiki
 'ana 'iki paratsiyu kitenie mekaneutahaxiakuni
 te'aitamete Rawiri 'uwenieya hetsie memayaxe,

kaxetatetsie me'uteti meta kawayutsixi wahetsie, yuparewiwamete mewarawititi meta yuteiterima.

⁵ Peru 'iki niuki xika xekahaye'atianni, ne mipai nekanaineneni 'iki paratsiyu 'uniyari kwiniñeneti kanikemiñki. Ne Yawé, mipai nekanaineneni”».

⁶ Kariki Yawé mipai kanaineneni 'iki paratsiyu Kura mieme hepaittsita:

«'Eki nekimana, Karaha hepai pekani'aneni meta Riwanu wiyeiyari hepai, peru ne mipai nekanaineneni makumawe nekamanayeitiamiki, kiekarite ka'akukiepayatikaime.

⁷ Ahetsia te'unamete nekamaneutan'i airiemiki, yu'iri me'f'ikame yuxexuiti, 'akariuxa memawitexianiki witsimitemari meta taipa mekaneixirikuni.

⁸ »Teiteri waikawamexia kiekatarí 'ena mekaniuyekinikuni, hiki mipai mekateniyuta'iwawiyakuni: “¿Titayari Yawé 'iki kiekari mumariwe miyatiuyuri?”

⁹ Mipaita mekatenita'eiyariekkuni: “Yawé yukakaiyari tiratuya memuku'eiriki, hipame kakaiyarixi pita mewarayexeiyati meta metewa'uximayatsirieti memakiki”».

¹⁰ Xepika'utitsuanani mumí hepaittsita, meta xepikayuhwerieka hetsiena mieme. Xekeneutitsuanani matsi mehanie hetsieme, hatsuaku mikanuani hepaittsita meta tawariri yukwie mikaxeiyaki matinui-waxitsie.

¹¹ Yawé mipai kanaineneni Tsaruni hetsieme, Kutsiyaxi nu'aya, Kura kwieyaritsie ti'aitame,

yupaapa 'utia manukake Kutsiyaxi, mehanie 'ateewa: «Tawari mikanuani,

¹² matsi kanemimiki hakewa mehanie. 'Ikí kwieyari tawariri pikaxeiya.

¹³ »Xia'ui nepaine yukii miwewiene hepaitsita meta heimana menawewiwa tiyukananaimati meta heitserie katiyurieneti.

Xia'ui nepaine yuhepaí tevi waíriyarika miti'aitia hetsiemeieme yakixeikia miti'uximayatsitia, miti'uximayakí mikatipitia.

¹⁴ Xia'ui nepaine mipai mutaine hetsiemeieme: "Kii nekanitawewimiki waikawa mariweme, wapaiti 'a'uyeyeyeume".

'Ituparite 'etsimayeyeutsie neniereme 'aheuyeyeume mepeuyepiexia, herie kariuxa kiyeyari kamaneme meta xtameki kawiriyarieiekame.

¹⁵ »¿Kamitsi peti'aitametini kariuxaki waikawameki miya petiuyurieka? 'Apaapa pikatikwakai xeikia pikati'iekai xeikia, matsi heitserie yapitiyurienekai meta titi miti'aixia, 'ayumieme 'aixia 'iyari puyeikakai.

¹⁶ Kemi'ane tixaati mikarexeiya puparewiekai meta kemi'ane mireuyehiwa, 'ayumieme 'aixia 'iyari puyeikakai.

¿Mipai kati'ane kemi'ane minetsimate?
—Yawé mipai kanaineni—.

¹⁷ »Peru 'ahixite meta 'a'iyari 'iwarika 'axamiti'ane xeikia pukuwautiwe,

mepitekuwautiwe xeikia 'atsimemikate'u'iyari
waxuriya memitayeurieniki
meta wairiyarika memite'aitaniki meta
nanaimarikaki».

18 'Ayumieme mipai kanaineni Yawé Kura
kwieyaritsie ti'aitame hepaitsita Kuhatsimi
Kutsiyaxi nu'aya:

«Xewititima hetsiena mieme pikatatsuani meta
mipai pikatihwa:

“Xia'ui ne'iwatikai 'uki. Xia'ui ne'iwatikai
'uka”.

Xewiti pikayukahiwieri hetsiena mieme meta
mipai pikatihwa:

“Xia'ui, tati'aitiwametikai. Xia'ui, mumari-
wekai”.

19 Puxu hepa katineteukiemiki,
Kananuyehaniemiki kanehiyyamiki,
Kerutsareme kitneyaritetsie 'ateewa paiti».

20 «Riwanu hiriyaritsie keneutiyaka karima keneu-
tahiwa,
meta Watsani hetsie.

'Awarini hetsie paiti keneutahiwani,
yunaiti 'atuxexerima memukwi'iwaxiki.

21 Ne nepimatsi'utahiaawixi kepauka 'aixia 'iyari
pemuyeikakaitsie,
peru 'eki mipai peputayi: “Ne
nepikamatsi'enieni”.

'Imariyari paititi miyapepitiuка'iyari:
hatsuaku pepikanetsihanu'eniwe.

22 Yunaime muxatsi wahiwemete 'eka
kaniwaranu'enitsitiamiki,
meta xetuxexerima 'ateewa mekananuha-
paniekuni.

Xeme 'axaxemite'uyuriki
 hiki xepuyutitetewiya tixaítí
 xepíkatehayeitíarieni.

²³ 'Eki Riwanu tsata pemayeka,
 kariuxatsata 'a'itia pemutawewi,
 kepetitsuani kepauka 'akukuiniya munuani,
 niweyame kukuiniyaya hepai».

²⁴ Yawé mipai kanaineni: «Ne yuriki nemayeyuri mipai nekanaineni, tsepa Kekuniyaxi Kuhatsimi nu'aya, Kura kwieyaritsie ti'aitame, nemamá tserieta hanira hepai mi'ané, mana nekanenutixinamíki.

²⁵ Ne nekamaniyetuamíki memimatsimieku wahetsia meta waikawa pemiwamakaxe wahetsia, tatsiari Nawukurunutsuxi hetsia, Wawiruniyatsie ti'aitame, meta wawiruniyutsxi wahetsia.

²⁶ 'Eki meta 'amaama mimatsi'utiniwexi xeime kwieyaritsie nekameneutahiamíki xemíkahatinunuwiwaxitsie, meta mana xekanekwikuni.

²⁷ Hatsuakuri xepika'axiani yukwietsie xeme'eriwanitsie».

²⁸ Kekuniyaxi xari mikaheuyehiiya mitari pi hiki, xewiti mika'heiwe'erie.
 ¿Titayari xeime kwieyaritsie reutahiiya mikí meta yunaiti nuiwaritemama, xeime kwieyaritsie memika'imatetsie?

²⁹ Kwie, kwie, kwie.
 Yawé niukieya keneu'eni.

³⁰ Yawé mipai kanaineni: «'Iki tewi xekenaka'utia tewi mika'utinuari hepai,
 tewi 'aixia mikatiyetia hepai.

Kariki nixewiti xiiyarieyatiti

Rawiri 'uwenieyatsie píkatita'aita,
meta hatsuaku píkatita'aita Kura kwieyaritsie».

23

Ti'aitame 'aixia mitiuka'iyari

¹ «Xia'ui muxatsi wahiwemete memiteyuka'una meta nemuxatsi memitehatikwa'atsie yeuta píta memuwatani'awa», Yawé mipai kanaineni.

² 'Ayumieme Yawé mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya, teiteri memihiritiarie wahetsieme: «Xeme neteiterima xepiwareutaxirieuxa, xepiwareutaweyaxia yemeki xepikawa'iwiya. 'Ayumieme, ne nekatinixekwinitiamiki 'axakexemite'uyuriki –mipai kanaineni Yawé—.

³ Keyupaimeti memuyuhayewatiwe neteiterima nekaniwakuxeirimiki kemi'ane kwieyaritsie nemiwareutani'axia nekaniwaraku-nuitiamiki wakwietsie, mematiwaweretsie memayutimi'riyatsie.

⁴ Muxatsi wahiwemete wahetsieme nekaniwaranuka'uitiamiki memiwa'iwyaniiki, mekamatte mekanakinikuni meka'utimariutsiwaiti, nixewiti tima heuyeweti píkahayani —Yawé mipai kanaineni—.

⁵ Yawé mipai kanaineni:
«Tukari kanamieni,
kepauka Rawiri nuiwarieyatsie
xeime 'aixia tiuka'iyarime ne-
manukuketianiki,
miki katinita'aitamiki timaiweti 'iki kwieyaritsie,
yakatiniyurienemiki tita mitiheitserie meta
'aixia miti'ane.

6 Miki tukaritsie Kura kwieyari kanitawikweit-sitiariemiki,
 'ixaheritsixi yu'iyariki mekaniu'uwakuni.
 'Ipaï pítatateriwarieni:
 "Yawé tatsiwikweitsitiwame pihiki"».

7 Yawé miipaï kanaineni: «'Ayumieme, tukari paye'ani kepaukari miipaï memika'utiyuaneni: "Yawé ke'ayeyurini, 'ixaheritsixi muwarayewiti 'Ekipitu kwieyaritsie",

8 matsi pita: "Yawé ke'ayeyurini, 'ixaheritsixi miwarayewiti kiekari tayeta mukumatsie meta naitsarie kwieyaritsie kemitiwareutani'axiakai". Hiki yukwieraritsie metiteti mekanakinikuni».

Kakaïyari niukametemama memite'itawa

9 Kakaiyari niukametemama wahetsieme: Ne'iyari pínetsi'ukukuine
 meta ne'umeyari pínetsitikukuine.

Yawé hetsiememeki
 meta niukieya mipatsiekı,
 tawekame hepai nepitinemexexeiya,
 winu mitawaitia hepai.

10 'Axamemi'itiarieki,
 kayu'itama wahamatia memihitiwe
 mepihine 'iki kwieyaritsie,
 'iki kwieyari puyuhiwerie
 meta makumawetsie 'ixa putiwa.

Kakaiyari niukametemama 'axamepitheyurie,
 yutirkariyaki titi mikatiheitserieki
 mepiteyurie.

11 «Memika'itiyatika mepihiki Kakaiyari niukametemama meta mawari wewiwamete:

netukita 'urawa 'axakememite'uyuri
 nepitiukaxeи
 —Yawé mipai kanaineni—.

12 »'Ayumieme wahuye haruaniti kanayeimiki,
 yiwitা meneukataimariekuni,
 mikitsie mekaneyunuxiakuni».

Yawé mipai kanaineni:

«Ne wahetsie 'uximatiarika nekanikawi-
 wimiki kepauka nemitiwaka'enitsitiya
 wiyari maye'anitsie.

13 »Kwinimieme 'axati'aneme nepitixeiya
 Kakaiyari niukametemama Tsamariyatari
 wahetsie:
 mekatenihekiatani Wahari hetsieme,
 mipai neteiterima 'ixaheritsixi mekateni-
 wareuyexiriensi.

14 Meta Kakaiyari niukametemama Kerutsareme
 kiekatari
 'axamiti'ane wahetsie nepitixeiya:
 kayi'iitama wahamatia mepihitiwe, mete'itawati
 mepu'uwa,
 'axateyuruwamete waheima mepunua,
 nixewiti pikatihayewawe 'axatiyurieneti.

Miki yunaiti Tsuruma hepai mekani'aneni ne-
 hepaitsita,
 meta Kerutsaremetari Kumuxa hepai
 mekani'aneni».

15 'Ayumieme mipai kanaineni Yawé
 Naimekimitirikaиye Kakaiyari niukametemama
 wahetsieme:
 «Ratsitsiwime memitetikwaniki yaneka-
 tiniyurimiki

meta haa memanuhareniki 'uayemakame,
 Kakaiyari niukametemama Kerutsareme
 kiekatari
 memite'utahiniyaxiki 'axamiti'ane 'iki
 kwieyaritsie».

16 Yawé mipai kanaineni Naimekimitirika:iye:
 «Kakaiyari niukametemama kememutiyuane
 xepikawa'enieka,
 yaki xemitetakwewiekaku
 mepitexekuxaxatiwa,
 kememite'unenierixi yaki mepitekuxata mipai
 xeikia meteku'eriwati,
 Yawé teta kahayeneku.

17 Kemi'ane meminetsixani'erie mipai
 mepitewakuxaxatiwa
 kename 'aixia 'iyari me'u'uwani kename ne
 nehaine,
 kemi'ane yu'iyari mikaheu'ena memeu'enie
 mipai mepitewakuxaxatiwa kename
 'axamiti'ane wahetsie katinuani.

18 Nixewiti mikí Yawé 'ixatsieya píka'eniwe.
 Nixewiti mikí niuki pikataxatiariewe meta
 pikatahekiatsitiyyariewe.

Nixewiti mikí yapikatikayejiwe meta niukieya
 píka'anu'eniwe.

19 Yawé 'ekaya kanayeyani waikawa ha'ati,
 haikiri tiyumemiwati kanayeyani
 'axamemite'u'iyari wahetsie miye'aniki.

20 Yawé haxiaya píkaheunuani
 kepaukake 'aixia mitiyurieni naime
 'iyarieya kemitiku'eriwa.

'Imatirieka tukaritsieke
 xekaneitimaitikinikuni hekiakameki.

21 Ne miki Kakaiyari niukametemama nepikawareni'a,
 Peru miki xeiya mekanenautsatikine,
 ne nepikawarutahiaawixi,
 Peru miki mekatenihekiatani.

22 Xika ne newaruta'uxatsitianike,
 Neniuki mekanitaxatakekaitini neteiterima wahetsia,
 Huye 'aixia mi'anetsie mekani-
 wara'uitianikekaitini
 meta 'aixia meteyuriekame mekani-
 warayeitianikekaitini.

23 »¿Kamitsi hurawa Kakaiyari xeikia netihiki?
 ¿'Ateewata Kakaiyari nekatihiki?
 —Yawé mipai kanaineni—.

24 ¿Kamitsi tewi tiyiwe muyuti'awietaki hakewa
 nemikaheitaxeianiki?
 —Yawé mipai kanaineni—.
 ¿Ne nekatihiki naitsarie muyuawi meta kwie
 nemihinya?
 —Yawé mipai kanaineni—.

25 »Kakaiyari niukametemama nepuwa'enie ke-
 memutiyuane 'itarika mepinaki'erie yaki metex-
 atakutí nehetsieme, mipai mekaniutiyuaneni:
 "Nepitiuheini, nepitiuheini".

26 ¿Kepaukake mepitehayewa 'itarika kwinie
 yuri mete'eririety meta kwamanarikaki
 meteku'eriwati?

27 Yuheinitsikamekuxatatí neteiterima
 meminetsihatimaiyaki mekaniutiyuaneni,
 watutsima kememinetehatimai Wahari
 mehayexeiyati mehakinuka.

28 Kemi'ane Kakaiyari niukameya mítiuheini ke'itaxata, Peru kemi'ane nenuki mí'enieni, ke'itaxata 'aixia 'anemeki. ¿Kerayexeiya kuxari 'ikú hamatia? —mípai kanaineni Yawé—.

29 Neniuki tai hepaí kani'aneni, meta titsuname hepaí tetexi mít'una —Yawé mípai kanaineni—.

30 »'Ayumieme ne Kakaiyari niukamememama nepuwaraye'unie nenuki meminawatiweki yux-exuiti —Yawé mípai kanaineni—.

31 Ne Kakaiyari niukametemama nepuwaraye'unie yuneni memítatua memeuniukikí xeikia memutiniuka —Yawé mípai kanaineni—.

32 Ne Kakaiyari niukametemama nepiwaraye'unie 'itarika heinitsiyariki memítexuxata, meta kepauka memutekuxatatsie neteíterima memeuyexirieniki xeikia memíteturie wa'itarikakí wa'írikakí —Yawé mípai kanaineni—. Ne nepíkawareni'awe meta tixaítí nepíkatiwata'aitiawe. Tixaítíki mepikeyunaki'erie 'ikí teiteri wahetsieme —Yawé mípai kanaineni—.

'Itarika xatsikayari

33 »Xíka 'ikí teiteri, ya xewiti Kakaiyari niukameya, yatiní mawari wewiwame, xíka mípai mera'iwawayani: “¿Ke'aneme Yawé niukieya pepítatsitaxatiani?”, 'ekí mípai pepítiwata'eiya: “¿Ke'aneme niuki xepíxata?” Ne nepíxekeu'eiriensi —Yawé kanaineni—.

34 Xíka xewiti Kakaiyari niukameya, yatiní xewiti mawari wewiwame, yatiní xewiti tewi, mípai haineni: “Iki Yawé niukieya kanihíkitini”, ne miki

tewi nekatinika'enitsitiamiki meta yunaime kienakiekatari.

³⁵ Peuyewetse mipai memiteyikihawenikiyuhamikumati meta yu'iwanamatii: “¿Yawé ke'utayi?”, yatinii “¿Yawé kehaine?”

³⁶ Peru tawari mipai mepika'utiyuaneni: “Yawé niukieya”, kariki miki xexuimeki niuki kemitikuxata yuniuki kaniyurienemiki, xeme xekanititunaxiani Kakaiyari mayeyuri niukieya, Yawé Naimekimitirikaiye takakaiyari.

³⁷ Mipai petiniwakihiawemiki Kakaiyari niukametemama: “¿Yawé kexetiku'eiya? ¿Ketixehahiaewe?”

³⁸ Peru xeme xīka mipai xe'utiyuani: “Yawé niukieya”, 'ayumieme Yawé mipai kanaineni: “Xeme mipai xemutiyuaki: ‘Yawé niukieya’, mipai xemika'utiyuanenikineheha'imaiyakakutiti.

³⁹ 'Ayumieme hiki nekanixe-hati'maiyamiki nekanixetaxiriexiamiki nehixie xemika'u'uwaniki, 'iki kiekari nemixeyetuiri meta xetutsima mame.

⁴⁰ Meta nekanixe'uximatiamiki yuheyemeki xemuyuriyariekaki, meta xepuyutewiwiyanimiki hatsuaku pīkahati'maiyarieni”».

24

Huta tsikiiwityari xapa takariyari

¹ 'Arike Nawukurunutsuxi, Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame, Kerutsareme wayehapaku Kekuniyaxi ti'aitame Kura kwieyaritsie Kuhatsimi nu'aya, meta Kura kwieyaritsie miemekiu'ukirawetsixi memanuyetekai, tewewiwamete, tepia tsunamete, Yawé

pinetsi'uxeitsit , huta tsikiiwitiyari xapa takariyari Yaw  tukieya h xie kumaneme.

² Xeime hetsie xapa witsi'aneneti payetekai, matiari mitikwakwaxe mieme hepai, hutarieka mieme hetsieta payetekai xapa kwinimieme 'axa'aneneti kayukwainiatikaiti.

³ Hiki Yaw  kaneniuta'iwawiya: «¿Keremiyaxi ketita petixeiya?» Ne mipai nekatinita'eiya: «Xapa takari nepixeiya. Hipati 'aixia kani'aneneni, hipatita kwinimieme 'axakanani'aneneni kayukwainiati».

⁴ Hiki Yaw  niukieya nehetsia kaninuani:

⁵ «Yaw  'ipa  kanaineni, 'Ixaheri Kaka yarieya: "Kemi'ane memehapanie Kura kwieyaritsie kiekatari, nemuwarayeni'a 'iki kwieyaritsie wawiruniyutsixi wakwieraritsie paiti, mipai nekatiniwaxeiyam ki m ki xapa witsimi'anene hepai.

⁶ 'Aixia nekatiniwaxeiyam ki, nekanis warakunuit am ki 'iki kwieyaritsie. Nekanis waranukuket am ki, nepikawaka'unari, nepuwaka'eni meta nepikahehuna.

⁷ 'Iyari nepuwayeturieni netsimateme, ne Yaw  nemihikiki. M ki mepineteiterimatini, neta nepiwakakaiyaritini, nehetsia mekani'axiakuni yu'iyariki.

⁸ »"Peru Tserekayaxi ti'aitame Kura kwieyaritsie, meta 'iparewiwametemama, metatsiere memuyuhayewaxi Kerutsareme — yaxeik  'iki kwieyaritsie memuyuhayewaxi meta 'Ekipitu memetitei— xapa 'axami'anene hepai nekatiniwaxeiyam ki, kwinimieme

'axami'aneneki mikayukwainia —Yawé mipai kanaineni—.

⁹ Yanepitiyurieni hipati mewaxeiyati memimamakaki meta mepite'uka'eniwani, yunaime nuiwarite memitama wahetsie. Meta tsepa hakewa ne nemiwaretan'i'axiani, muwa 'aixia mepikate hexeiyarieka, mepeyuriyarieka, mepenanaimarieka, 'axamepe'itiarieka.

¹⁰ Wahetsia kuyaxa nekananini'amiki, haaka meta kwiniya, kepaukake memakumaweri-yarieni 'ena kwiepa nemiwayetuiritsie meta watutsima”».

25

Haika tewiyari heimana tamamata wiyari kemite'anutaxiriya

¹ 'Ikí niuki kanihikitini Keremiyaxi kemitiutahia warie yunaiti Kura kiekatari wahepaitsita. Mipai katiniutahia warieni naurieka wiyari Kuhatsimi Kutsiyaxi nu'aya ti'aitakaku Kura kwieyaritsie, tatsiari mexiakame wiyari ti'aitakaku Nawukurunutsuxi, ti'aitame Wawiruniya kwieyaritsie.

² Keremiyaxi Kakaiyari niukameya mipai katiniwarutahia we yunaime Kura kiekatari, meta Kerutsareme kiekatari yunaime:

³ «Tamamata heimana haika wiyari Kutsiyaxi 'Amuni nu'aya ti'aitakaku Kura kwieyaritsie, 'ana paititi 'atsita hiki —kananuyemieniri xeitewiyari heimana haika wiyari—, Yawé kanetinikuxaxatiwani, neta waikawamexia 'ari nekatinixe'utaxatiani, xeme Peru xepikanetsihanu'eniwawe.

4 »Meta miixamexia Yawé Kakaÿari niukame-temama yini'arima kanixeheyeni'airieni, Peru xeme xepikawa'enie xepikawa'eniku.

5 Miki mepixe'ayemari'itiwakai mipai meputiyuanekai: “Ke'axaxemite'u'uwa xeketeneuhayewa, metatsiere 'axaxemiteyurie. Mipai xeyime 'axepu'uwani yuheyemeki kwie Yawé miixeyetuirtsie meta xe'ukiyarima.

6 Hipame kakaiyarixi xepikawaranukuweweiyani xemitewa'uximayatsiriekaki meta xemiarayexeianiki, xepikanetsihaxiatiaka yumamateki tiwewiyatikaimeki, ne 'ana 'axanepikaxeyurieni”».

7 Yawé mipai kanaineni: «Peru xeme xepikanetsi'anu'eni, matsi xekaneniuhe-haxiatiani yumamateki tiwewiyayaki, yikimana xemiteyukwinitianiki.

8 »'Ayumieme mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaÿe: “Neniuki xemika'anu'eniki,

9 ne yanetiniyurimiki kiekarite tayeta mukumane memi'axianiki meta tine'uximayatsiriwame Nawukurunutsuxi Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame. Neniwa'atiamiki 'iki kwieyaritsie hepaitsita, meta 'ena kiekatari wahepaitsita meta yunaime nuiwarite 'auriena mamanetika wahepaitsita, neniwaka'unamiki yunaime: metewiwemetikaime neniarayeitiamiki, 'atsieriwamete meta hakumaweme yuheyeme –Yawé mipai kanaineni–.

10 Temawierika hiwariyari nekananukayunitiamiki, meta kwikari miraneikitine mieme

meta murina yuariyaya, metatsiere kixeme hekiariyaya.

¹¹ Naiti 'ik̄i kwieyari 'akumariweti kanayeimiki meta 'akumaweti, meta 'ik̄i nuiwarite ti'aitame Wawiruniyatsie metenita'uximayatsiriekuni haika tewiyari heimana tamamata wiyari".

¹² »Peruri kepauka maye'ani haika tewiyari heimana tamamata wiyari, ne nekatinikwinitiamiki Wawiruniyatsie ti'aitame 'axamitiuyurik̄i meta 'iya nuivari, karireutsixi wakwie, nekanakumaweriyamiki yuheyeme – Yawé mipai kanaineni—.

¹³ Naime tita nemititaxatia yanetiniyurimiki mik̄i kwieyaritsie miti'axianiki, tita miraka'uxa 'ik̄i xapatsie meta Keremiyaxi ketita m̄itiutaxa nuiwarite wahetsieme.

¹⁴ Hiki karireutsixi metenita'aitiariekuni, yumiireti nuiwarite meta te'aitamete memamariwaweti meteniwata'aitiakuni. Mipai netiniwararakapitihamiki 'axamemite'u'iyariki meta 'axamemite'uyuriki».

¹⁵ Yawé, 'Ixaheri Kaka'yarieya, mipai kane-tiniutahiae: «Kami winu tekixiyari kenanuhani minehaxia, keniwaranu'itia yunaime kemi'anenuiwarite wahetsia nemimatsitan'i'ani.

¹⁶ Kepauka mik̄i memenu'ieni, mekitsarieti'weti meta rukutsixi mekanakinikuni, kuyaxi nemiwaranuni'aniki wahetsieme».

¹⁷ Hiki Yawé tekixi nenanuhanirieni, hiki neni-wararanu'iti'ani yunaime nuiwarite kemi'anenahetsia Yawé minetsi'utani'a:

¹⁸ Kerutsareme nepanu'itia, meta Kura kiekariteya, yunaime mana te'aitamete meta waparewiwamete, memika'unarieniki,

memimakaxiwaniki 'axamemi'itiarieniki,
meminanaimariekaki, hiki ketemiteneniere.

¹⁹ Metatsiere Parahuni nekananu'itiiani
ti'aitame 'Ekipitu kiekame meta
memite'i'uximayatsirie, 'iparewiwametemama
meta yunaime teiterimama,

²⁰ yunaime kikamete, yunaime 'Utsi
kwieyaritsie te'aitamete, yunaime te'aitamete
piritsiteutsixi: 'Atsikaruni kiekatari, Kahatsa
kiekatari meta 'Ekuruni kiekatari, metatsiere
memuyuhayewatiwekai 'Atsiruri kiekatari,

²¹ 'Erumi meta Muhawi, meta 'Amuni niwe-
mama 'uktsi,

²² yunaime te'aitamete Tiru meta Tsiruni
kiekatari, yunaime te'aitamete haramara tetsita
memutetika 'anutaeye paiti,

²³ Rerani, Temaha meta Wutsi, meta yunaime
teiteri yumu'u memeutixika,

²⁴ yunaime 'Arawiya kwieyaritsie te'aitamete,
yunaime te'aitamete makumawetsie kiekatari
memayewaikawa nuiwarite,

²⁵ Yunaime te'aitamete Tsimiri kiekatari, 'Erami
kiekatari meta Meriyatari,

²⁶ yunaime te'aitamete tayeta memitama,
hurawa meta 'ateewa mukumane, metatsiere
yunaime te'aitamete kwiepa memitama. Miki
wa'itiaketa kanenu'imiki Tsetsaki kwieyaritsie
ti'aitame.

²⁷ «'Eki mipai pekatiniwatahiawimiki: "Yawé
mipai kanaineni Naimekimitirikaeye, 'Ixaheri
Kakaiyarieya: 'Xekene'ieka, xekeneutitariwai,
xekeneuthaya, xekenekaxiri tawari
xemika'anuku'uniki, kuyaxi nemiwaranuni'aniki

xehetsieme'”.

²⁸ Xika pewahanitiakaku tekixi mekahenu'ieni, 'eki mipai petiniwatahiawimiki: “Mipai paine Yawé Naimekimitirikaïye: ‘Peuyewetse xemenu'ieni’.

²⁹ Nekanenuni'amiki 'uximatiarika kenemitewaki mutateriwariwa kiekariyaritsie. ¿Kamitsi mipai xetemate nekatixe'uximatiani?” Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaïye: “Matsi xekani'uximatiariekuni, ne ne'ixipara nekaniwatihanani 'ena kwiepa memitama yunaime wahetsieme'”.

³⁰ »Keremiyaxi, 'eki keneutaxata naime 'iki niuki mik'i wahetsieme:

»“Yawé peyutahaxiatïwa meutitewatsiepaiti, yukie makupatsietsie paiti yuniuki hekitirarikame kanekuyuitiwani.

Kanayuhaxiatiwani waikawa yumuxatsima wahapartsita,

kanahiwani kaxie takari memiketsitiwe wahepai,

yunaime kwiepa memitama wahapartsita.

³¹ Ririnariye kwie manu'axetsie paiti kana'eniiriikini,

Yawé nuiwarite kwiepa memitama wahetsieme'piranieritia,

yunaime teiteri wahetsieme' mik'i pi'itsikame, mik'i 'axamemite'u'iyari 'ixiparaki puwatakukuya”»,

Yawé mipai kanaineni.

³² Yawé mipai kanaineni Naimekimitirikaïye: «'Uximatiarika kaniywieririmeni yunaime nuiwarite wahetsie mariweti 'eka 'ukanamieni

kwie manu'axetsie paiti».

- ³³ 'Iya tukaritsie, Yawé muwakwini naitsarie kwie manuye'atikatsie paiti menitixuawerikuni. Nixewiti wahetsieme píkatatsuani meta píkawakateuku, herie kwiepamekaniyuhayewakuni kwitarai hepai.
- ³⁴ Muxatsi wahiwemete, xekeneutitsuanani meta xekenahiwatikani,
kwiepa xekeneutikuripi, muxatsi xemihiritiarie,
watukari maye'aki kepauka memíkwi'iwa,
naitsarie menitaxiriyaxiakuni, muxatsi 'uk-
itsi wahepái mekanikwi'iwakuni.
- ³⁵ Muxatsi wahiwemete memiyuta'una
mepíkayíwekaxíani,
muxatsi memihiritiarie memuyuta'una
mepíkayíwaweni.
- ³⁶ Muxatsi wahiwemete wahiwari xekeneu'eni,
meta muxatsi wahiwemete watsuari,
Yawé wa'ixa tawari míkatinetianiki.
- ³⁷ Witsi mirayetírarankai makumawe
kanayeitiarieni,
Yawé haxiayaki.
- ³⁸ Maye yuterí kemitiuku'e'eiriwa hepai
Yawé yukwie mipai katiniuku'eirieni,
'ixiparakí mitiyumemiwaki,
Yawé haxiaya mutataweki.

26

Keremiyaxi kemitimieriémíkikai

- ¹ Kuhatsimi ti'aitati 'itsutiakaku Kutsiyaxi nu'aya Kura kwieyearitsie, Yawé Keremiyaxi mipai katiniutahiawe:

2 «Yawé m̄ipai kanaineni: “Yawé tukieya takwayaritsie keneutakexi, yaketiniwarutahiawi naime kenemetitahia we Kura kwieyaritsie memitama Yawé tukieyata memuta'axe menetsitahia weke. Neniuki 'etsiwatima pepika'anayehayeikawani.

3 Heiwati meminiu'enana 'axameteyurieti memiteniuhayewaxi. Xika mete'uhayewa, neta nepitihayewa ke'axanemiwayurienikekai 'axamemiteyuriekaiki.

4 'Eki m̄ipai pekatiniwarayehitiamiki ne Yawé kenemaine: Xika xekanetsihanu'enieni xika 'iniasi niukiyari nemixeyetuiritsie yaxikaxekatekakine,

5 xika xekawaru'enieni neniarima neniu kamete, miixari nemwareni'a xehetsia, xemeta xepikahanu'enanawawe,

6 hiki 'ana ne Tsiru kenemitiuyuri m̄ipaita nekatiniyurimiki 'iki tukiki: 'Iki kiekari 'axamiane nekanipitiamiki yunaime nuiwarite wahetsiemeeme”».

7 Mawari wewiwamete, Kakaiyari niukame temama meta yunaiti teiteri 'iki niuki mekaniu'enieni Keremiyaxi Kakaiyari niukameya mitaxataxi Yawé tukieya hixie.

8 Peru kepauka Keremiyaxi teiteri tiwakuxaxatiwati miranuni naime Yawé kemiti'aitiakai, mawari wewiwamete, Kakaiyari niukame temama meta yunaiti teiteri mekanowiya m̄ipai mekatenitahia we: «Pekanimimiki.

9 ¿Titayari Yawé hetsiemeeme petiutahekataxi, kename 'iki tuki Tsiru mieme hepai yini, meta kename 'iki kiekaritsie kiepa ka'ayani kumawere?» Hiki yunaiti teiteri Yawé tukieya

manuwe memu'uwalai Keremiyaxi hetsie kwiniñetí mekananukeni.

10 Kepauka Kura kwieyaritsie me manuyetei 'iki memite'u'eni, ti'aitame paratsiyuta mewayekineka mekanekine Yawé tukieya manuwe, hiki Kitenie Mihekwa miranutahakitiretsie mekanitiyaxe.

11 Mana mawari wewiwamete meta Kakaiyari niukametemama ti'aitame parewiwametemama meta yunaime teiteri mipai mekateniwarutahiawe: «'Iki tewi ke'umierieni, 'iki kiekari hepaitsita 'axamitikuxataki, xeme kexemite'i'enie».

12 Peru Keremiyaxi mipai katiniwarutahiawe ti'aitame parewiwametemama meta yunaime teiteri: «Yawé kanenetani'ani nemítitaxatakí 'iki tuki hepaitsita meta 'iki kiekari hepaitsita naime titá xemite'u'eni.

13 Hiki 'ayumieme xeketeneuhayewa ke'axaxemite'u'awa meta kexemiteyurie, Yawé xekeneu'enieka yukakaiyari, hiki Yawé katinihayewamiki ke'axamixeyurienikekaiki.

14 Neta, tsepa hiki kexeminetsi'uyuri xeme kemítixenake.

15 Peru mipai xeketenemaika xiika xeme xenetsi'umieni, 'atsikatiuka'iyarime xuriyaya xepitayeurieni yuhetsie meta yunaime 'ena kiekatari wahetsie. Peru kaniyuritini Yawé kaneneyeni'ani 'iki niuki nemixetaxatianiki hekiakameki».

16 Ti'aitame parewiwametemama meta yunaiti teiteri mipai mekateniwarutahiawe mawari wewiwamete meta Kakaiyari niukametemama:

«'Iki tewi pikaheuyewetse mumierieniki, matsu Yawé takakaiyari hetsiemieme pitikuxata».

17 Hikí hipati 'ukirawetsixi míkí kwieyaritsie kiekatari mananuku'uni mipai mekateni-waraye'eritiani yunaime teíteri

18 kename, 'Etsekiyaxi kepauka miti'aitametíkai, Mikeyaxi Muretseti kiekame yunaime Kura kwieyaritsie kiekatari wahetsiemieme mipai tiuxatakai:

«Mipai kanaineni Yawé Naimekimítiríkaiye:

“Tsiyuni kanakukwietsanariemíkí kwie miraka'etsitire hepai,

Kerutsareme 'uniti kanayeimíkí,

meta tuki yemuriyari 'itsita kanayeimíkí”.

19 »¿Kamítsi 'Etsekiyaxi Kura kwieyaritsie miti'aitakai, meta yunaiti teíteri Mikehaxi mete'umi? Matsi 'Etsekiyaxi Yawé kaniutimakani, meta kanitawawirieni miwatinenimayataki. Hikí 'ana Yawé katiniuhayewa ke'axamuwayurienikekai kemitiwarutahekíatiakai. Hikita matsu tahetsie waikawa 'axamiti'ane katininakirímeni tame miyateteyuriekaku».

20 Xewtitatsiere Kakaiyari niukameya kaniuyeikakaitini Kiriati-Yeharini kiekameti, 'Uriyaxi titewati Tsemahiyaxi nu'aya, Yawé hetsiemieme katinikuxatakaitini. Míkí 'iki kiekari hepaitsita katiniutaxata meta 'iki kwieyari hepaitsita, yemekí Keremiyaxi kemutaine.

21 Kepauka ti'aitame Kuhatsimi meta 'iparewiwametemama meta yunaiti 'ukirawetsixi memi'eni kemítikuxatakai, ti'aitame kanimienikekaitini, Peru, 'Uriyaxi retimaika

kaniutimani kaniuyuta'una 'Ekipitu paiti kaneyani.

²² Ti'aitame Kuhatsimi 'arike 'Erinatani 'Akuwuxi nu'aya kaneni'ani meta hipame 'ukitsi warawitikime 'Ekipitu paiti,

²³ hiki miki 'Uriyaxi 'Ekipitu paiti mekaniye-hana ti'aitame Kuhatsimi hixie mekani'atiani, miki katiniuta'aita mimierieniki 'ixiparaki meta miki teukiyata meukahiiyaniki haweri 'anekia.

²⁴ Peru 'Akikani Tsapani nu'aya Keremiyaxi hetsie kaniutanuani, pikawarupitia teiteri memiwiyaki meta memikumemiwaniki.

27

Niuki yuku hepaitsita mieme

¹ Tserekiyaxi Kutsiyaxi nu'aya ti'aitati 'itsutiakaku Kura kwieyaritsie, Yawé Keremiyaxi mipai katiniutahiawe:

² Yawé mipai kanetiniutahiawe: «Yuku keni'atawewiri meta nawi kwitaxiyariki pe'iwiwitame, 'akatutsitia keneutitiki.

³ Hiki Kerutsareme memi'axe Tserekiyaxi Kura kwieyaritsie ti'aitame hetsia, miki wa'utima niuki kenanunu'a, 'Erumi, Muhawi, 'Amuni, Tiru meta Tsirunitsie te'aitamete wahetsia.

⁴ 'Iki niuki keniwayetuiri memitewa'aitia wahetsiemieme: “Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: 'Mipai xeketenewaretahiawi memitexe'aitia:

⁵ Ne, waikawa netirkariyaki mumariweki, kwie neputawewi, teiteri meta yunaime yeutari hetsiena memi'uwa, nepiyiwe nemuwayetuaniki kemi'ane hetsia minetsinakeni.

6 Hikiri 'iki naime nuiwarite wakwie nen'i'ari Nawukurunutsuxi, Wawiruniyatsie ti'aitame hetsia nekaniyetuamiki, yunaime yeutari 'iarime nekatiniyetuirieni.

7 Yunaiti nuiwarite mekatenita'uximayatsiriekuni, nu'aya meta teukarieya, kepaukaketa miki kwieyatsie maye'ani yuwaikawati nuiwarite memite'ita'aitianiki meta te'aitamete memamariyaweti.

8 Xika xewiti nuiwari meta ti'aitame kayuwai'riyani Nawukurunutsuxi miti'uximayatsiriekaki Wawiruniyatsie ti'aitame, meta xika yuku ka'utanaki'erieni miki hetsia mieme, ne miki nuiwari 'ixiparaki nen'i'uximatiamiki, haakaki meta kwiniyaki, kepaukake Nawukurunutsuxi mika'una —Yawé mipai kanaineni—.

9 »""Ayumieme, Kaka'iyari niukametemama mete'itawati memitekuxata xepikawareu'enieka meta memitehetimamateke, heinitsika hekiatamete, muyuawitsie timiemeki memitey'i'kitia meta memiteyukewaiya, mipai memitexekihiawe kename ti'aitame Wawiruniyatsie xekate'uximayatsirieka.

10 Mete'itawati memitexekuxaxatiwa yukwiepa xemayekineki xeikia pi'ayumieme, ne nemixe'ayeweiyaki meta xemikwiniki kani'ayumiemetini.

11 Matsi kemi'ane nuiwari Wawiruniyatsie ti'aitame mitita'uximayatsirieni meta yamitikayani —Yawé mipai kanaineni—, ne kwieyatsie nekanihayewamiki mana mukaniki meta mitiyuka'etsiriwaniki'”».

12 Tserekiyaxi Kura kwieyaritsie ti'aitame, yaxeikia nekatiniutahia: «Wawiruniyatsie ti'aitame hetsia xeketeneuta'uximayata, yaxeketenekahuni meta teiterimama yunaime, mipai xeteyurieti xepayeyuyurini.

13 ¿Titayari 'eki meta 'ateiterima xetekwini 'ixiparaki, haakaki, kwiniyaki, Yawé kemitiwarutahia: yunaime nuiwarite, kemi'ane mikayuwairiyani miti'uximayakaki Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia?

14 Xepikawareu'enieka Kakaiyari niukametemama kename ti'aitame Wawiruniya kiekame xekate'uximayatsirienka memutiyuane, miki kememitekuxata pi'itarika.

15 Yawé mipai kanaineni: “Ne miki nepikawareyen'i'a. Miki mete'itawati kenemtitewaki mekatenikuxatani, ne nemixehayeweiyaki xeikia kani'ayumiemeti, meta xeme xemikwiniki yaxeikia Kakaiyari niukametemama xehetsia miemete”».

16 Yaxeikiatsiere nekatiniwarutaxatiani mawari wewiwamete meta yunaime teiteri mipai nekatiniwarutahia: Yawé mipai kanaineni:

»Xepikawa'enieka Kakaiyari niukametemama mipai memitexekihia: kename kwitiwa rakunuitiarieni piinite Yawé tukita timieme Wawiruniya miretikie. Miki mekateniku'itawani xeikia.

17 Xepikawa'enieka. Wawiruniyatsie ti'aitame hetsia xekeneyuyetua, mipai xika xe'iyini 'axeke-niu'uwakuni. Hiki 'ana pikaheuyewekari 'iki kiekari mika'unarienik.

18 Xika yuriki Kakaiyari niukametemama

mehik̄itini meta Yawé niukieya mehexeyani, Yawé Naimekimitirikaïye nemihiki mekenetsi'utawawirireni Wawiruniya mikaranutikieniki Yawé netukita 'akuxi mitiyuhayewane meta Kura kwieyaritsie ti'aitame paratsiyuyata meta Kerutsareme.

19 »Miki tuxiyu hutati miti'ukai meta katsu 'emiyewa haa mayemakai meta kaxetate haa tuayamete metatsiere hipati piinite mitiuyuhayewaxi 'ik̄i kiekaritsie,

20 Nawukurunutsuxi mikaretí Wawiruniyatsie ti'aitame, kepauka Kekuniyaxi Kuhatsimi nu'aya, Kura kwieyaritsie ti'aitame, meha Wawiruniya paiti Kerutsareme 'iyehanaka, meta hipame teiteri memeuka'u Kuratsie meta Kerutsareme kiekatari wahamatia,

21 tatsiari, mitiuyuhayewaxi Yawé tukita meta Kura kwieyaritsie ti'aitame paratsiyuyata meta Kerutsareme kiekariyaritsie, mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaïye, 'Ixaheri Kakaiyarieya:

22 “Naiti 'ik̄i katinanutikiemiki Wawiruniya paiti —Yawé mipai kanaineni—, mana katiniuyuhayewamiki kepaukake ne nemiwaumie nemiatianiki 'ena”».

28

Kananiyaxi yak̄i mikakaiyari niukameya

1 'Auxiwirieka metseriyaritsie miki naurieka wiyaritsie, Kura kwieyaritsie ti'aitame Tserekiyaxi 'itsutiakaku ti'aitati, Kakaiyari niukameya Kananiyaxi 'Atsuxi nu'aya Kawahuni kiekame, Yawé tukita mipai kanetiniutahiawe,

mawari wewiwamete meta yunaime teiteri wahixie:

² —Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Wawiruniyatsie ti'aitame yukuya nekanitamuramiki.

³ Huta wiyari 'anuyeyayu tinaime 'ena nekatiñiatiamiki Yawé tukita timieme Nawukurunutsuxi mireti Wawiruniya paiti.

⁴ Metatsiere Kekuniyaxi Kuhatsimi nu'aya, Kuratsie ti'aitame, 'ena nekani'atiamiki meta yunaime Kuratsie kiekatari kem'anane memehapanie Wawiruniya paiti. Wawiruniyatsie ti'aitame yukuya nekanitamuramiki. Ne Yawé mipai nekanaineni".

⁵ Mawari wewiwamete meta yunaime teiteri wahixie Yawé tukieya manuwe takwa meti'ukaku, Kakaiyari niukameya Keremiyaxi Kananiyaxi mipai katiniuta'eiya:

⁶ —'Aixia pi'an. Yawé mipai ketiuyurieni. Yawé keraye'atiñani kepemain. Keti'atiñani 'ena piinite Yawé tukieyata timieme meta yunaime Wawiruniya memehapanie.

⁷ Peru xekeneu'enana kenemitayini 'eki meta yunaiti teiteri:

⁸ Kakaiyari niukametemama meripaiti miemete 'akuxi tame teka'u'uwakaku kuyaxa hepaitsita mekateniutaxata meta haakaxa meta kwiniya yumiireme nuiwarite wahetsiemieme meta te'aitamete memimamariwawe wahetsiemieme.

⁹ Peru xewiti Kakaiyari niukameya kayuwati mumakaki hepaitsita mitikuxata, mik'i yuriki

pumatiwa Kakaiyari niukameya mihikiki Yawé meiyeni'a xikate yatiyiini kemutayi.

10 Hiki Kananiyaxi Kakaiyari niukameya yuku kananakakweni Keremiyaxi katutsitiana makatei, hiki kanitamura.

11 Mipaita kaniutayini yunaime teiteri wahixie:

—Yawé mipai kanaineni: “Huta wiyari 'akuxi ka'anuyeyeiwekaku mipai nekatinitamuramiki Nawukurunutsuxi, Wawiruniyatsie ti'aitame yukuya, yunaime nuiwarite wakatutsitia maka haheteti”.

Hiki Kakaiyari niukameya Keremiyaxi, kaneyani.

12 Yapaimezia tukari 'anukayaku Kananiyaxi yuku mutamuraxitsie Keremiyaxi katutsieyatsie makatei, Yawé mipai katinitahiaewe:

13 «Kenemie Kananiyaxi mipai ketinayemari'itia Yawé mipai kanaineni: “Eki kye yukuyari pekanuitamura, peru ne tepia yukuyari nekanitawewimiki hetsiena mieme.

14 Kariki Yawé mipai kanaineni Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: ‘Tepia yukuyari wakatutsitia nekanitaratekiriemiki yunaime nuiwarite, Nawukurunutsuxi mitiwata'aitianiki, Wawiruniyatsie ti'aitame, mikita mekatenita'uximayatsiriekuni. Metatsiere yunaime yeutari nekaniyetuiriemiki’”».

15 Hiki Keremiyaxi Kakaiyari niukameya Kananiyaxi mipai katiniutahiaewe:

—Yemeki keneu'ena. Yawé 'eki kametsiheyen'iakutiti, 'a'itarikatsie yuri memite'eriekaki pekatiniuyurieni teiteri wahetsie.

16 'Ayumieme Yawé mipai kanaineni: "Yanepitiyurieni 'ena kwiepa pemakumawerekí. Yawé hepaitsita 'axape'utayíku teiteri Kakaiyari me'aye'unietí memakiki, 'íki wiyaritsie pekanimimiki".

17 Hiki mipai katiniyiini, Kananiyaxi kakaiyari niukameya miki wiyaritsie 'atahuta metseriyaritsie 'umiekaku kaniimini.

29

Memehapanie waxapayari

1 Iki xapa pihiki Keremiyaxi muwareni'airi Kerutsareme 'uyeikati, memuyuhayewatiwekai 'ukirawetsixi memehapanie, meta mawari wewiwamete, Kakaiyari niukametemama meta yunaime teiteri Nawukurunutsuxi miwarehapakai Wawiruniya paiti Kerutsareme wayehapaka.

2 Iki pitiiyi ti'aitame Kekuniyaxi Kerutsaremetsieri yehanieku, ti'aitame maamaya hamatia, paratsiyu memihiritiarie, Kura kwieyaritsie meta Kerutsaremetsie memanuyetei, tewewiwamete meta tepia memuwewie.

3 Iki xapa 'Eratsa Tsapani nu'aya meta Kemariyaxi Kirikiyaxi nu'aya wa'utia nekaneini'ani, Tserekiyaxi, Kura kwieyaritsie ti'aitame, muwarutani'akai, Wawiruniyatsie ti'aitame Nawukurunutsuxi memehuritianiki. Xapa mipai piraka'utiariekai:

4 Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya, yunaime Kerutsareme kiekatari Wawiruniya paiti nemiwarehapa:

⁵ «Mana mepititeni mepuyutikitiani muwa mepayeteni, mepiteyu'etsirieka mik'i memitekwakaki.

⁶ Xekeneutiwikiexia meta xekeneutineikisia, meta tiiri 'ukari meta 'ukitsi xekeniwarayexeiyaxia, meta xeniwema 'ukitsi meke'utineikixiani meta 'ukari meke'utiwikiexiani, xeteukarima wahetsie memayenunuwaxianiki. Mipai xepiteheyimiriyanı, yaxeikia xemikaheyupaimeniki.

⁷ Yaxeikia hakewa nemixeheni'a, mana kiekariyaritsie 'aixia 'iyari xeketene'uximayaka meta Yawé xekenewawirieka hetsiena mieme, 'aixia 'iyari xe'u'uwakaku, xeme kiekaritsie 'aixia 'anemeki xepu'uwani».

⁸ Yawé mipai kanaineni, Naimekimitirikaiye 'Ixaheri Kakaiyarieya: «Kakaiyari niukame-temama meta memitehetimamateke xehamatia memu'uwa xepikawapitiaka memixekwamananiki. Waheinitsikatsie yuri xepikate'erieka.

⁹ Mik'i kememitekuxata kenemtitewaki pititarika. Ne nepikawareni'awe», Yawé mipai kanaineni.

¹⁰ Yawé mipai kanaineni: «Kepauka Wawiruniya haika tewiyari heimana tamamata wiyari xemaye'atarieni, xehetsia nekanenuamiki, xehetsiemieme kenemutayikai nekaneye'atiamiki, nemixe'atianiki 'iki kwieyaritsie».

¹¹ Yawé mipai kanaineni: «Nekatinimaika xehetsie kenemitiyurieni, 'aixia miti'anekı, 'axamiti'anekı hawaiki, 'imatiriekata

nemuxeyetuirieniki titxa xemittakwewie.

12 Hiki 'ana xeme xepinetsitahiawe, xepi'axiani xenetetawawirienike, meta ne nepixe'enieni.

13 Kepauka yu'iyariki xeminetsitiwauni xepinetsitaxeiya».

14 Yawé mipai kanaineni: «Xepinetsitaxeiya, xemehapaniekai nepixe'atiani. Nekanix-ekuxeirimiki naitsarie nuiwarite meta kiekarite watsata hakewa nemixeheutani'axiakai, meta hakewa xemeyehapanie mana nepixe'atiani», Yawé mipai kanaineni.

15 Xeme mipai xeputiyuaneni: «Yawé Kakaiyari niukametemama pitatsiheyen'i'airi 'ena Wawiruniya»,

16 Peru Yawé mipai kanaineni, ti'aitame hepaitsita Rawiri 'uwenieya hetsie maka meta teiteri kiekaritsie memuyuhayewaxi, tatsiari xe'iwama memikahehapanie xe'itia.

17 Yawé Naimekimitirikaiye mipai kanaineni: «Kuyaxa 'ixiparayari, haaka meta kwiniya nekananuni'amiki. Xapa takariyari pipiniti mikayukwainia hepai nekaniwayurimiki.

18 Nekaniwarayeweiyamiki 'ixiparaki, haakaki meta kwiniyaki, te'aitamete kwiepa memitama yunaiti mepuwaxani'erieka, 'axamepi'itiarieka meta 'atsieriwamete meta mepuyuriyarieka naitsarie nuiwarite wahetsia hakewa ne nemuwaranini'anitsie.

19 Xeme xemika'enanawaweki meta yaxemikatekakiniwaweki neniuksies, tsepa miixa menete'uximayatsiriwamete Kakaiyari niukametemama nemwareni'awa

mepikawaru'eni —Yawé mipai kanaineni—.

²⁰ »Peru xeme yunaiti Kerutsareme xemeye-hapanie Wawiruniya paiti xemi'atiarie, neniu-itsie yaxeketenekahuni».

²¹ Yawé mipai kanaineni Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya, 'Akawi Kurahiyaxi nu'aya meta Tserekiyaxi Matsehiyaxi nu'aya wahepaitsita, yakixeikia memitekuxata nehetsieme: «Wawiruniyutsie ti'aitame Nawukurunutsuxi hetsia nekaniwayeriamiki mik'i kaniwakwimiki xeme xetanenierekaku.

²² Mik'i waheki, yunaiti Kura kiekatari memehapanie Wawiruniya memititei mipai mekaniutiyanekuni 'axamemi'itiarieniki: "Yawé yaxeikia 'ahetsie ketiuyurieni, Tserekiyaxi meta 'Akawi wahetsie kemitiuyuri, Wawiruniyatsie ti'aitame taipa kemitiwarutitaiyaxi".

²³ 'Ixaheri kwieyaritsie kwinimieme 'axamepite'uyuri: Hipame wa'itama mepiwarukumayia meta kenemika'utayi 'itarika xeikia mepite'utaxa nehetsieme. Ne yanekatinimaika meta nepunierixi kemitiyi», Yawé mipai kanaineni.

Niuki Tsemahiyaxi hepaitsita

²⁴ Metatsiere Tsemahiyaxi Nekerani nu'aya mipai pekatinitahawimiki

²⁵ Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: «'Eki kepemiti'akihiawe xeikia xapa pepiwareni'airi yunaime Kerutsareme kiekatari, meta Tsupuniyaxi Matsehiyaxi nu'aya hetsia, meta yunaime

mawari wewiwamete wahetsia. Xapatsie mipai raye'ukame:

26 “Yawé kamenanayexeiya mawari wewiwame pemayaniki Kuyara hetsiemeime, Yawé tukita pemiti'iwiyaniki. Kemi'ané Kakaiyari niukameya ka'uka'iyarití mayuyeitiaka, kiye 'anuyexawametsie meta watixawakaku ke'anutahiiyani tepiaki hiati.

27 ¿Titayaritsikami 'eki Keremiyaxi 'Anatuti kiekame pekatitatiewe, xehamatia muyeika Kakaiyari niukameya yuxatati?

28 Miki kataneyeni'airieni xapa Wawiruniya paití, mipai raye'utiariekame: ‘Xemehanpanie 'axekateneuterikuni, 'ayumieme xekeneyutikitía muwa xemayeteniki, meta xeketeneyuka'etsiriwani xemitekwakaki’”».

29 Hiki Tsupuniyaxi mawari wewiwame xapa maye'utiarie Keremiyaxi Kakaiyari niukameya kanakateriwirieni.

30 Hiki 'ana Yawé Keremiyaxi mipai katiniutahiae:

31 «Hiki yunaime ketiniwarutaxatia memehapanie Yawé mipai kanaineni Tsemahiyaxi Nekerani kiekame hetsiemeime: “Tsemahiyaxi mitixe'utaxatia ne nekaheiyen'iaku, 'itarikatsie yuri pitixe'uta'eritía,

32 Ne, Yawé, Tsemahiyaxi Nekerani kiekame nekatinikwinitiamiki meta yunaime tiiriyamama, teiteri menetsi'aye'unieti memakiki miki tiuyurieku. Mikiri yunaiti 'aixia miti'ané mepikatexeiya kenemitiyurieni neteiterima wahetsie”», Yawé mipai kanaineni.

30

'Ixaheri ke'aixia mi'itiarieni

¹ Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

² «Yawé mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Xapatsie ketinaka'utia naime tita nemimatiutaxatia".

³ Yawé mipai kanaineni: "Kariki tukari kanaye'amiki, kepauka ne nemiwarakunuitiani memehapaniekai neteiterima 'ixaheritsixi meta Kura teiteriyari, nekaniwa'ati amiki kwie wa'ukiyarima nemiwayetuiritsie, hiki mana mekanitiyaxikuni"», Yawé mipai kanaineni.

⁴ Iki Yawé niukieya kanihikitini Keremiyaxi kemitiutaxatia 'Ixaheri meta Kura kwieyari wahepaitsita:

⁵ «Yawé mipai kanaineni:

»“Memumariutsie wahiwari tepi'enie,
kayuwatipika'uma, matsu marika xeikia pux-uawe.

⁶ Xekeneuti'iwau xekeneuyu'iwiya
'ukitsi kuta metetiniweya.

¿Titayaritsikamí yunaime 'ukitsi netiwaxeiya
yukwatsapaitsie me'akiwíkame,
'ukarawetsixi memitiniwexiáxime wahepaí?

¿Titayari kwinimieme mete'anakamama
yunaiti?

⁷ Xia'ui. Miki tukaritsie pumariwekareni,
tukari hatsuaku kemikatiyiwe pitiyini.
Kakuwu hetsieme hiwerika pírayani,
peru mana ya'anekia payewikweitsitíarieni".

⁸ »Mipai kanaineni Yawé Naimekimitiríkaiye: "Iya tukaritsie,

yuku nekanitamuramiki neteiterima yikiipi
 heima memetiki,
 kimana memiwietika nekanititekimiki,
 hatsuakuri teewatari tewa'uximayatsiriwamete
 mepikahakine.

⁹ Yawé, yukakaiyari xeikia xepite'uximayatsirieka,
 meta Rawiri, tixe'aitiwame nepayeitian*i*.

¹⁰ »"Pepikamaka, Kakuwu,
 neti'uximayatsiriwame, pepika'utimamaweni
 'Ixaheri —Yawé mipai kanainen*i*—.

'Eki Kakuwu, nekamenixinamiki miki kwie
 'ateewa mukuma hetsie,
 meta 'anuiwarima memehapanie
 neniwa'atiamiki.
 'Aixia 'iyari pe'uyeikati pekanayeimiki meta
 peka'uximatarieti,
 Hatsuakuri xewiti pikamatsitimariuta.

¹¹ Kariki ne 'ahamatia nekaniuyeikani nemet-
 sitawikweitsitianiki —Yawé mipai kanainen*i*—.

Yunaime nuiwarite nekaniwaka'unamiki yuheyemeiki

kemi'ane wahetsia nemetsiheutani'akai.
 Peru 'eki naime nepikametsika'una,
 matsi nepumatikwinitian*i* kemitiheitserieki
 xeikia,
 peuyewetsetsiere nemumatikwinitiakaki".

¹² »Yawé mipai kanainen:
 »"Kenemumatikwinitia pikayu'uayemarinia,
 'ahaia 'uayeyari pikaxiawe.

¹³ Xewiti pumawe 'ahetsie mitanuaniki
 kepemiranuyemie,

ke'axapemitiuyuriki pumawe 'uayeyari
meta 'akwiniyaki 'aixia pemitika'erieniki.

14 Yunaiti memumatsinaki'eriekai
mepumatsi'uku'eiri,
mepikamatsiha'eriwari.

Waikawa 'axapemitiuyuriki,
meta mimiireki ke'axapemitiuyuri,
nekamenanayewayani nekamenayemari'itiwani,
xewiti mirayuye'unie kemirayurieni hepai.

15 ¿Ketitayari pera'aiwa 'akukuiniyaki,
panatsi 'akukuinya yu'uayemarinia?

Ke'axapemitiuyuri pitimiire
meta waikawameki 'axapemitiuyuriki,
'ayumieme miyanekametinipitiaka.

16 »"Yunaiti kemi'ane memixetikwani mekanitik-
waiyakuni,
yunaiti memixe'aye'unie 'ateewa
mekananuhapaniekuni.

Yunaiti kemi'ane memixetenawatsirieni
mekateninawatsiyarieiekuni,
yunaiti kemi'ane memitexenawairieni
mekateninawaiyarieiekuni.

17 Peru ne nekamenimanetsikitiamiki
meta kepemitiukwinitiarie
nekani'uayemamiki
—Yawé mipai kanaineni—

pemehiiya pemitiuteriwaruwakaiki,
Tsiyuni tixaite mikarexeiya, xewiti
mikahe'eriwaki".

18 »Yawé mipai kanaineni:

»"Kakuwu xamaruyata titi mityepikai nekatina-
nuitiamiki,
meta xekiite nekanitinenimayatamiki,

kiekari kaniyukamamiki maku'unarie hetsie,
 meta paratsiyu kaniyukakemiki hakewa
 mewekai.

¹⁹ Xehetsie kwikari witsi'aniyiti kaniyeyeimiki,
 temawierika hiwariyari.

Xexiiyarima nekaniwatamiiriyamiki, yu'utia
 xepikakakine,
 nexenaki'erieti nekanayeimiki,
 xepikatixani'eriwari.

²⁰ Xeniwema 'ukitsi meripai kememi'anekai mipai
 mekani'anekuni,
 nehixie xekiekari kanikumakamiki,
 peru kemi'ane memixe'aye'unie nekatini-
 wakwinitiamiki.

²¹ Xetsata manuyeyerini kanayenemiki,
 mik'i xewiti xeti'aitiwame kanayeimiki.

Ne'aurie hurawa 'uyeikame nekanayeitiamiki,
 mik'i nehamatia 'uyeikati payani,
 ¿kemi'ane yutukari puyetuawe nehetsia
 maye'aniki?

—Yawé mipai kanaineni—.

²² Xeme neteiterima xepihikitini,
 neta Xekakaïyari nepihikitini”».

²³ Yawé 'ekaya
 kanayeyani ha'ati,
 'eka waikawa tiriñaiyeti haikiri tiyumemewati
 kanayeni'arieni 'axamemite'u'iyari
 wahetsieme.

²⁴ Yawé haxiaya pikatihayewa
 matsi kemutayi naiti piraye'ani
 'iyarieya kemitiyikihiawewe.

Naime 'iki hetsie xekatenetimaikuni
 'imatirieka tukariyaritsie.

31

¹ Yawé mipai kanaineni: «'Iya tukaritsie, 'Ixaheri tīriyamama Wakakāyari nepihikitini mikitateneiterima mepihikitini».

² Yawé mipai kanaineni:

«Tēteri memuyuti'awietaxi tiyukwitinekaku, makumawetsie 'aixia 'iyari mekateniuyaxe, 'Ixaheri kepauka 'uxipiya mukuwaunekait-sie».

³ Mīixa wīyari panuyemie kepauka Yawé mipai minetiutahiāwixi:

«Hawaiki kaheu'akameki nepimetsinaki'erie, 'ayumieme 'aixia 'anemeki nepixe'iwiya,

⁴ 'Imari 'ixaheri mieme.

Hekwameki nekamenanukuketiamiki, puyuri, tawari petirikaiyeti pepayani.

Hekwameki tepu 'etsimiyeyeu xekaniti'ikuni temawierikaki xekatenikaneikuni.

⁵ Tawari kaxie xekanika'ekuni

Tsamariya hiriyaritsie,

kemi'ane memika'eni

meyutemamawieti mepikwaka.

⁶ Tukari kanaye'amiki kepauka tehiwemete memitihiwa 'Ep̄rahini hiriyaritsie:

“Xekenatihuni, Tsiyuni paiti tepanutikine, Yawé hirleyatsie takakāyari”».

⁷ Yawé mipai kanaineni:

«Xekeneutikwani xeyutemamawieti Kakuwu het-siemieme,

temawierikaki xekeneutihiwani nuiwarite 'aixia memi'itiarie wahetsiemieme.

Niawarika kwi xekeneu'enitsitia mipai xe'utiyuati:

“Yawé, 'ateiterima keniwarutawikweitsitia,

- 'Ixaheri hetsie memuyuhayewaxi
keniwarutawikweitsitia".
- 8 Ne tayeta kiekari mukumatsie
nekanixe'ayewitimiki,
nekanixekuxeirimiki tsepa hakewa paiti
xeme'uwa.
Yumiireti mekani'axiakuni.
Xehamatia mekani'axiakuni memikaheuneniere
meta memuhurietika,
memayehukatika meta meminiwetika.
- 9 Xe'utitsuati xekani'axiakuni,
nexenitiati nekanixe'ayewitimiki.
Hakewa haa mayehane mana nekanixe'atiamiki
huyeta 'uwerikaku
xemikahekaxirieniki.
Ne 'Ixaheri paapaya nepihiki,
neniwe 'Epirahini mexiakame pihiiki.
- 10 »Nuiwarite, Yawé niukieya xekeneu'eni,
meta xekenekuxatani haramara tetsita
meteewatsie paiti:
"Kemi'ane 'Ixaheritsixi miwareutaweyaxia, miki
kaniwakuxeirimiki,
muxatsi wahiweme hepaí neka-
tiniwa'iwiyamiki".
- 11 Yawé 'Ixaheritsixi puwarutawikweitsitia,
memitirikawi wahetsia kaniwarayewitini.
- 12 Mekani'axiakuni Tsiyuni hiriayari 'amanutite-
witsie paiti mekanitakwikakuni,
Yawé witsimi'itiuka'iyariki mepuyutemamaw-
ieka:
nepitixeyeturirieni tiriku, kaxie winuyari
mihewka meta hatseiti,
muxatsi waniwema meta wakaitsixi.

'Iteiri 'aixia mireukuhatuiyarie hepai
 xekani'anekuni,
 tawariri xeweraraniti xepikahakine.

13 Hiki 'ana 'imarixi temawierikaki
 mepitekaneini,
 temari meta 'ukirawetsixi yunaiti.

Wakukuinya temawierika nekanayeitiamiki
 meta nekaniwanitiamiki,
 kememite'uka'eniwa temawierika
 nekanayeitiamiki.

14 Mawari wewiwamete memitekwaka waikawa
 mepitehexeyani,
 meta 'aixia mekateniu'uwaluni neteiterima»,
 Yawé mipai kanaineni.

15 Yawé mipai kanaineni:
 «Xamatsie paiti hiwari pa'eniiriiki,
 tsuari meta hiwerika.

Xakeri kanetaineni, yuniwema 'ukitsi waheki het-
 atsiati
 meta mikiki kapiyinitiarinia,
 niwemamari 'ukitsi memika'u'uwalki».

16 Yawé mipai kanaineni:
 «Ketineuhayewa pe'utatsiatı,
 'a'ukai kena'itiexia,
 kepemitiuka'eniwaki mikiki pepirakapitarieni:
 'aniwema 'ukitsi kiekari muwaraye'unietsie
 mekanayekinikuni
 —Yawé mipai kanaineni—.

17 Tita pemtitakwewie pepikahetitimaiyani:
 'aniwema 'ukitsi yukiekaritsie
 mekani'axiakuni
 —Yawé mipai kanaineni—.

- 18 »Nekani'enieniri 'Epirahini kiekatari
 wahiwerika:
 "Tepitekwinitiarie tuuru m̄ikamaxiu hepai,
 hiki yatepитеha'eriwa pemitatsitimaxiutaki.
 Ketane'atia, 'aixia ketaneuyuri,
 'ekitsi, takakaiyari, Yawé pekanihikitini.
 19 Tame tepumatsi'uku'eiriekai, peru tepaye'eri,
 mipai teteheyutimaika tatawitsie
 tepeuyuhutsunakai.
 Tepeuyutetewiya tixaiti tepikatehayuyeitia
 temariyari ketemite'utewiniarie m̄itimireki".
 20 »'Epirahini tewiyari nenewe 'uki neminaki'erie
 pihiiki.
 'Iki nenewe 'uki kanihikitini waikawa nemi-
 naki'erie.
 Kepauka nemitikwinitia,
 nepeye'eriwa ne'inaki'erieti.
 Miki hetsiemeime waikawa nepine'iyaritia,
 miki waikawameki nepeunenimaya
 —Yawé mipai kanaineni—.
 21 »'Ahuyeta 'iniari keneuyewitiaxies,
 peha'iniaritatihakewa pemeuyetia,
 huyeta 'aixia ketineyi'iwiya.
 'Ixaheri 'imari kenenua,
 kenakunua tawari 'akiekaritsie.
 22 ¿Kepaukake pepitihayewa pekuyeikati,
 nenewe 'uka yapemikatikamie?
 Yawé tihekwame katininetiamiki 'ena kwiepa,
 'ukaratsi yukina hetsia kaninuamiki».
 23 Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye,
 'Ixaheri Kakaiyarieya: «Kepauka ne 'aixia
 pe'itiarieiekame nemimatsi'ayeitiani, Kura

kwieyaritsie meta kiekariteyaritsie mipai
mekaniutiyuanekuni:

»“Hiri mipatsie, heitserie mexeiya kie:
Yawé kexe'iwiyani”.

²⁴ Mana 'axeikia mekanititekuni Kura meta
kiekariteyari, yunaiti 'etsamete meta muxatsi
wahiwemete.

²⁵ Miyeharimine nekanihariti'amiki meta
miyehakamine nekatinimimiki».

²⁶ 'Ana nekananutaniere, meta nehixite
nekananutayepiepxani. Witsiti'anemer
netiuheinika.

²⁷ Yawé mipai kanaineni: «Tukari kanaye'amiki,
teiteri waniwema meta tewaxi waniwema
nekaniwaka'emiki, 'Ixaheri meta Kura
kwieyaritsie nekaniwatamiiriyamiki.

²⁸ Mipai kenemitiwata'iwiya nemiwaka'unaki
meta kenemitiwarakumaweriya, 'uximatiarika
newapitiati, yaxeikiata nemiwaranuku'uitianiki
meta nemuwaranukayatsaki nepiyewe —Yawé
mipai kanaineni—.

²⁹ 'Iya tukaritsie mipai pikatitaniukieni:
»“Wapaapama kaxie takari matsina meputikwai,
waniwemata 'ukitsi watamete pikiiitsietika”.
³⁰ 'Apitata, kemi'ane kaxie hatsiname mitikwani
tameteya kanikiitsiexiamiki, tatsiarititi yuxexuiti
ke'axamemite'uyuriki mekanikwikuni».

³¹ Yawé mipai kanaineni: «Tukari kanaye'amiki,
tiratu hekwame nemiwewienitsie 'ixaheri
teiteriyari meta Kura xiiyaramama wahamatia.

³² Tiratu kenemitiuwewi wa'ukiyarima
wahamatia mipai pika'aneni, kepauka 'Ekipitu

nemiwarayewiti mik'i yamepi'katekaki, tsepa ne wakina nemihikitikai —Yawé mipai kanaineni—.

³³ »'Iki tiratu kanihikitini 'iya tukari 'anuyeyayu nemiwawewirieni 'ixaheri teiteriyari —Yawé mipai kanaineni—: Wa'eriwametsie ne'inari niukiyari nepiwapitianni meta wa'iyaritsie nekanika'utiamiki. Ne wakakaiyari nekanihikitikamiki mikita neteiterima mepihikitini.

³⁴ Pikayiweniri xewiti yuhepa'i tevi miti'ikitiakaki meta yu'iwa mipai haiti: "Yawé kenemateni", kariki yunaiti, 'etsimemuyumate paiti meta 'amemuyumate mekanenetimaikuni —Yawé mipai kanaineni—. Ne ke'axamemite'uyuriki nekatiniwareuyehiwiriemiki, hatsuakuri nepikahaye'erieni».

³⁵ Yawé mipai kanaineni,

Yawé Naimekimitirikaiye pititewa, kemi'ane tau mitatsiyeturie tukariki mikixeniki, metseri meta xurawetsixi, tikariki memihekiariwiekaki, meta haramara muwatayuitiwa hamewarieya mutatirarikaniki:

³⁶ «Xika 'iki 'iniariki mecatehaye'atiaka —Yawé mipai kanaineni—, hiki 'ana 'Ixaheri xiiyarimama tawariri hatsuaku nenuiwarima mepikahikitini».

³⁷ Yawé mipai kanaineni:
«Xika muyuawi kemeutitewa yu'inatsiniakake, meta kwie tsutimeyari yuxeiyaniaakake,

hiki ne 'Ixaheri nuiwarieya nepuwaruku'eirienike
naimekī ke'axamemīte'uyurikī.

—Yawé mipai kanaineni—.

³⁸ Yawé mipai kanaineni: «Tukari kanaye'amikī Yawé kiekarieya manukuketiarieniki, tuxiyu Kananeri manuwe tsutiariei kitenie 'Itsikina mititewatsie paiti ye'atikaiti.

³⁹ Kaunari ti'ininiatame heitserie kanihanielikī, mana Karewi hiriyanitsie paiti, Kuha paiti kanititunimikī.

⁴⁰ Naiti mayeweri hakewa mikite memeukaxiriwa meta naxi, naiti kwietisanari, Kiruni 'akiyaritsie paiti meta kawayutsixi wakiteneyeraritsie, mutatsikuri tau manatineika hepatsie, mikī kanipatsiekamikī Yawé het-siemieme. Hatsuakuri kiekari pikahahunarieni meta pikaka'unarieni».

32

Kwie munanaiya xatsikayari

¹ 'Ikī Yawé niukieya kanihikitini Keremiyaxi hetsia miye'a, Tserekayaxi tamamata wiyari ti'aitakaku Kura kwieyaritsie, tatsiari Nawukurunutsuxi tamamata heimana 'atahaika wiyari ti'aitakaku.

² Hiki 'ana tukaritsie Wawiruniyatsie ti'aitame Kerutsareme mekananutinakaitini meta Keremiyaxi Kakaiyari niukameya kanipiretsutsiekaitini ti'aitame paratsiyuya manuwe kuyaxi watakwa.

³ Tserekayaxi, Kura kwieyaritsie ti'aitame kanipiretsutakaitini mipai tikihiaweti: «¿Titayari mipai petihekiata: “Yawé mipai kanaineni”?

Mipai petihekiatati Yawé mipai kanaineni: “Iki kiekari nekaniyetuamiki Wawiruniya ti'aitame hetsia, miki yuhetsie kanihiimiki,

⁴ meta Tserekiyaxi, Kura kwieyaritsie ti'aitame, wawiruniyutsixi pikawatawikkweiya matsi kaniyetuiyamiki Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia, yihixie mekaniutinenierikuni”.

⁵ Yaxeikiatsiere Yawé mipai kanaineni: “Nawukurunutsuxi Tserekiyaxi kananuhanimiki Wawiruniya paiti, mana peyuhayewani xikakeri neheiyehiaka hetsiana nepenuani”, yaxeikiata: “Tsepa xeme wawiruniyutsixi xemuwarutakwi xepikawara'iwa”».

⁶ Keremiyaxi mipai kaniutayini: «Yawé niukieya nehetsia kaniye'ani,

⁷ mipai nerahiaweti: “Kanameri, 'atatsatsi Tsaruni nu'aya, kaninuamiki 'ahetsia mipai 'utaiti, peminanairieniki kwie 'Anatuti mekuma, 'eki heitserie pemexeiyaki meta hurawa pem'iwayaki”.

⁸ »Hiki yakatiniiyini Yawé kemainekai, ne'iwa Kanameri kaninuanu netsikuxeiyaneti paratsiyu manuwe kuyaxi watakwa mipai kanetiniutahiae; “Anatuti mukuma nekwie nemaka'etsa keneunanai, Wenikamini kwieyaritsie, 'eki heitserie pekanexeiyani meta yapemitiyurieni peminaneniki 'eki ne'iwa 'ahurawa pemihikiki”. Hiki yanekatinetimani miki Yawé niukieya mihiikitikaiki.

⁹ Kanameri yatewa ne'iwa kwie 'Anatuti mekuma nekaniunananairieni, tamamata heimana 'atahuta piratayariki.

10 Hipame memineniereki nekani-warukuxeirieni, wahixie xapatsie neka-neuyu'itianni, nekanitseyumani, meta nekatiniuyutuani kemiraye'arikai.

11 Hiki xapa 'anukanati mutseyumarie 'ikiyaya nekananuhurieni meta manutayepiekai 'ikiyaya kehepa'i nemitinanekai miraye'ukai,

12 hiki Waruki, Neriyaxi nu'aya nekaniyetuirieni meta Matsehiyaxi teukarieya, Kanameri hixie, xapa memunenierixi memitseyuma, meta yunaiti huriyutsixi teiteriyari kuyaxi watakwa memititekai wahixie.

13 Miki wahixie Waruki mipai nekatiniutahiae:

14 "Mipai kanaineni, Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: 'Xapa 'anukanati mutseyumarie 'ikiyaya kenanuhuri meta manutayepie 'ikiyaya miraka'utsie, xarita keneukayetsa miixa wiyari muwa miyekaniki'.

15 Yawé mipai kanaineni Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: 'Hekwameki kanitinanaiyamiki kiite, kwie meta kaxie 'etsiyari 'iki kwieyaritsie'".

16 »Waruki Neriyaxi nu'aya xapa miraka'utsiekai ne'iyetuiriekari, Yawé mipai nekatiniutahiae:

17 »Yawé nekakaiyari. 'Eki 'atirikariyaki kwie meta muyuawi peputiwewi. 'Ahepaitsita tik-waniweti pitiumawe.

18 'Anaki'eriya heitserie pumatsiiki meyuwaikawame wahetsie, peru meta waniwema 'ukitsi pepitiwakwinitia wa'ukiyarima 'axamete'uyurieku. Kakaiyari pemimariwe pemitirikaiye, Yawé Naimekimitirikaiye

pem̄ititewa.

¹⁹ Kepem̄itiku'eriwa pumamariwawe, yemek̄i witsipi'anene 'a'uximayatsika. Pepuwataxeiya yunaime tēteri kemem̄iteyurie, yuxexuime yapem̄itiwarakapitianik̄i kemem̄itekak̄i meta kemem̄ite'u'uximayataxiaki.

²⁰ 'Eki mariwemek̄i kepem̄itiuyuri meta 'iniaritek̄i 'Ekipitu kwieyaritsie, hik̄ita 'akuxi yapepit̄iyuriene, 'Ixaheri kwieyaritsie meta naitsarie 'ena kwiepa, mipai pem̄itiyurienek̄i 'aixia pepiraxaxatsiwa.

²¹ 'Eki 'amamá tirikaiyeme petatserati, meta 'iniarite mamariwawemek̄i, meta waikawa makaxiwameki, 'Ekipitu kwieyaritsie 'ateiterima 'ixaheritsixi pepiwarayewiti.

²² 'Ixaheritsixi 'iki kwie pepiwayetuiri, hakewa retsi meta xiete waikawa maxiawetsie, wa'ukiyarima kepem̄itiwarutahiakekai kename pewayetuirienikekai.

²³ Peru kepauka 'ena memu'axia meta yukwie memayeit̄ianiki, mepikametsi'anu'eni, 'a'iniali niukiyaritsie yamepikatekak̄i meta kepem̄itiwaru'aitiakai. 'Ayumieme 'iki 'uximatiarika pepiwarupitia.

²⁴ Hikiri mekaniu'axiani kuyaxi kiekari hetsie tetsariya mekaniu'tawewieni me'ika'unake. Kuyaxaki, haakaki meta kwiniyaki wawiruniyutsixi wahetsia kiekari kaniyetuiyamiki memimietiwe. Yawé kepemainekai naiti paye'atiariwa, 'eki penierekaku.

²⁵ Yawé nekaka'iyari, wawiruniyutsixi kiekari meka'unakeyutit̄i, 'eki mipai pepinerahiawē: "Kwie keneu'anana'iri ha'atikaikameki

yuwaikawa wahixie”».

²⁶ Hiki Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

²⁷ «Ne Yawé, Kakaiyari nepihiki, yunaime teiteri wahetsiemieme. ¿Kamitsi tixaiti katiyiweti nehetsiemieme tixiawe?»

²⁸ 'Ayumieme Yawé mipai kanaineni: 'Iki kiekari nekaniyetuamiki wawiruniyutsixi wahetsia nekaniwayetuamiki meta Nawukurunutsuxi hetsia, tiwa'aitiwame mihiki, miki kanika'unamiki.

²⁹ Wawiruniyutsixi kepauka kiekaritsie memitahaxiani, mepitaiya, kiite heima hakewa 'ikwa memetitaiyakai Wahari hetsiemieme menetsi yehaxiatianike, meta hipame kakaiyarixi wahetsiemieme kaxie winuyari mitiyeuriwakai mawariyari.

³⁰ Meripaititi 'Ixaheritsixi meta Kura kiekatari, 'axamepiteyurie nehixie. 'Ixaheri teiteriyari menetsihaxiatati mepikatehayewaku yameteyurieti —Yawé mipai kanaineni—.

³¹ 'Iki kiekari memukamatsie paititi hikita, miyamemiyakai waikawameki mepinetsi'uyehaxiatia. 'Ayumieme nehixie nepuwakumaweriya,

³² naimeki 'axakememite'uyuri 'Ixaheri meta Kura teiteriyari: miki, tewa'aitiwamete, memanuyetei, mawari wewiwamete meta kakaiyari niukametema, yunaiti Kuratsie meta Kerutsaremetsie kiekatari.

³³ Miki mepikanetsixeiyakai, mepinetsiwarixiwyakai xeikia. Tsepa 'aixia nemitiwa'ikitakai, mepikaku'enakarekai meta

'aixia memuyuyurieniki mepikanaki'eriekai.

³⁴ Netukita kenemititewaki mutateriwarawa mekaniwareuta'uitiwakaitini yukakaイヤリキ ne nemuwaxani'erie, mipai kapatsiekamemekatenayeitiakaitini.

³⁵ Yaxeikiata Wahari hetsiemeime puretini mepitiwewiwakai Weni-Hinuni mayeweri meta mana yuniwema 'ukitsi meta 'ukari mepuwatimawakai Muruki hetsiemeime, titi mitixani'eriwaki kenemikatiwaruta'aitia mepiteyuriekai meta mipai tima nepikatiku'eriwakai. Mipai Kura'axatiyurieneme mepite'ayeitia.

³⁶ »'Ayumieme Yawé mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiヤリエイ, 'iki kiekari hetsiemeime, Wawiruniyatsie ti'aitame kanixetiwiyamiki kuyaxa 'ixiparayaki, haakaki meta kwiniyaki:

³⁷ Nemixeheutanji'axia waikawa neha'ati meta nehaxia makaxiwakaku naitsarie nuiwarite watsata, nekanixekuxeirimiki, meta 'iki kiekaritsie nekanixe'atiamiki 'aixia 'iyari xemiteteneniki.

³⁸ Miki mepineteiterimatini, neta Xekakaiyari nepihikitini.

³⁹ Wa'eriwametsie meta kememite'u'uwa nekaniwataxewiririemiki, yuheyemeki meminetsihayemakaxeniki, 'aixia 'anemeki memu'uwanikи meta waniwema 'ukitsi.

⁴⁰ Wahamatia tiratu mikaxiwe nepuwewieni: Hatsuaku nepikawaku'eirieni nepuwaparewieka, wa'iyaritsie meminetsi'ayemakaxeniki nepuwapitiani, 'anari mepikanetsiku'eirieni.

⁴¹ Nekaniyutemawiekamiki newaparewieti, meta naime ne'iyariki meta naime

kenemítinamateki yuríki 'íki kwieyaritsie nekaniwakayatsamíki.

⁴² »Yawé mipai kanaineni: Kenemiti'atia 'uximatiarika 'íki teiteri wahetsieme, mipaita nekatinaye'atiamíki 'aixia mítí'ane tita nemitiwarutaxatia.

⁴³ Kwie mekaniyutinanairiekuni 'íki kwieyaritsie, 'íki hepaitsita mipai xemutiyuane: "Kwie makumawe kanihikitini, teiteri meta tewaxi memítehakumawe, wawiruniyutsixi wahetsia puyetuiya".

⁴⁴ Wenikamini kwieyaritsie meta Kerutsareme 'aurie, Kura kiekariyaritetsie, mayehiriya, mayeweritsie, meta Nekewi paiti, mana kwie kanitinanaiyamíki tuminiki, xapatsie meteneu'utiaksiakuni, meta kanititseyumariemíki memineniere wahixie –Yawé mipai kanaineni–, ne 'aixia me'itiariekiekame nekaniwarayeitiamíki».

33

Ke'aixia muwayurimíkikai

¹ Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani hutarieka, kepauka 'akuxi mupiretsutikai kuyaxi watakwa:

² «Mipai kanaineni Yawé mititewa, kwie mutawewi 'aixia mítiyuri mikama:

³ "Keneneutahíawi, ne nekamanita'eiyamíki, pekatinetimaimíki tita mítimamariwawe meta miti'awietsie 'eki 'akuxi pemikatimate".

⁴ Mipaitsi Yawé kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya, 'íki kiekaritsie kiite hepaitsita meta Kura kwieyaritsie te'aitamete waparatsiyu hepaitsita, micáunarieexiani mana tuxiyu

memitiwewiexiani memuyuti'awietaki
 memuwakwitiwe wahepaitsita meta watetsariya
 hepaitsita:

⁵ "Wawiruniyutsixi mekani'axiakuni kiekari
 memika'unaki meta mikite memiwatahiniyaki.
 Nehaxiaki 'iki kiekari nepikaxeiyari,
 nekatinikwinitiamiki mekanitayunikuni
 'axamemiteyuriekaiki.

⁶ »"Yaxeikiata 'aixia meteheu'eriekame
 nekaniwarayeitiamiki, nekaniwati'uayemamiki,
 nekaniwaranayexirimiki, yuriki 'aixia 'iyari
 memu'uwaniki yanekatiniyurimiki.

⁷ Kura meta 'Ixaheri 'aixia me'itiarieiekame
 nekaniwarayeitiamiki, matiari hepa
 nekaniwaranukuketiamiki.

⁸ Nekaniwa'itimiki 'axamemite'uyuriki ne-
 hepaitsita, naimeki nekatiniwareuyehiwiriemiki
 meminetsi 'aye'uniekaiki.

⁹ Kerutsareme netemawierika kanihikitikamiki,
 meta ne kwikari mixawati nuiwarite kwiepa
 memitama wahixie. Mipai mekatenetimaikuni ne
 ke'aixia nemuwayurie, menitimamakuni, meni-
 tiyyiakakuni 'aixia nemitiwareukuyatsaki, meta
 kayuwati nemuwapitiaki".

¹⁰ »Yawé mipai kanaineni: "Xeme mipai
 xeputiyuane kename 'iki kiekari 'uni, teiteri meta
 tewaxi me'umawe. Matsi Kura kiekariyartsie
 meta Kerutsareme kayeyaritsie, makumawetsie
 tewi xeniu hawaiki mikareyeika nitewaxitima,
 hutarieka mekani'enieriekuni

¹¹ temawierika hiwariyariki, neneikeme
 meta wikiwame wakwikari meta Yawé kiita
 memitemawatiwe waniuki pamipariyutsi
 memipitia meta 'ipai mete'ukwiti:

»”‘Pamipariyutsi xekenepitiaka Yawé
 Naimekimitirikaiye,
 Yawé 'aixia mitiuka'iyariki,
 naki'eriyaya yuheyeme mumiemeki’ ”.

Yawé mipai kanaineni: “Ne 'aixia me'itiariekame nekaniwarayeitiamiki iki nuiwarite, matiari hepai 'aneti kanayeimiki”.

¹² »Yawé Naimekimitirikaiye mipai kanaineni: “Iki kiekari mu'unarie, tewaxi meta teiteri memakumawe meta naime wakiekari, hekiameki 'ixa kanityiramiki hakewa tehiwemete yumuxatsima memiwaraka'uxipitanitsie.

¹³ Kiekarite mihiriyatsie mukumane, meta muweritsie, Nekexi, Wenikamini kwieyaritsie, meta Kerutsareme 'aurie, Kura kiekariteyaritsie mukumane, muxatsi hutarieka wahiwemete mekaniwati'inatakuni —Yawé mipai kanaineni—.

¹⁴ »”Tukari kanaye'amiki —Yawé mipai kanaineni—, kepauka kenemutayi nemeye'atiani ke'aixia nemuwayurienikekai 'Ixaheri meta Kura wanuiwarite.

¹⁵ »”Iya tukaritsie, meta 'iya wiyaritsie, Rawiri hetsie neneikunuiwitiamiki xeime 'aixia tiuka'iyarime, miki 'aixia tiuyeikati kanayeimiki, heitseriemek iki kwieyaritsie.

¹⁶ Iya tukaritsie Kura kaniwikweitsitiariekiemiki, meta Kerutsareme 'aixia 'iyari kaniuyeikamiki.

Mipai katiniuteriwariwamiki:

‘Yawé tahetsieme tita mitiheitserie pihiiki’ ”.

17 Kariki Yawé mipai kanaineni: “Hatsuaku xewiti pikaheuyeweni Rawiri xiiyarieyatiti 'Ixaheri teiteriyari wa'uwenitsie mikahayeriniki.

18 Metatsiere rewitsixi, mawari wewiwamete xewiti pikaheuyeweka nehixie mawari taiyariyari miyetuayaniki, meta hatsi mawariyari, meta tukariki naime mawari memiyetuayaniki”».

19 Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

20 «Yawé mipai kanaineni: “Xīka xeme netiratu tukariki miemete mika'aye'atiariekkaki yaxete'uyurieni, meta netiratu tikariki miemetsie, mipai xeme tukari meta tikari mika'aye'aniki xepiyiwawenikeyu,

21 yaxeikiaata xepiyiwawenikeyu xemititsanaxianiki netiratu neti'uximayatsiriwame Rawiri kenemitiuwewiriekai, mikaheixeiyaniiki xewiti 'utimana 'uwenieyatsie mayeriniki, meta mawari wewiwamete, rewitsixi meminete'uximayatsiriwamete.

22 Ne yimiireme neti'uximayatsiriwame Rawiri xiiyarieya nekaniwarayeitiamiki meta rewitsixi meminete'uximayatsirie, xirawetsixi wahepāi memikayu'injatsinia meta xiekari haramara tetsita mitika hepāi nekaniwatipāimeriyamiki”».

23 Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

24 «Pepitimate 'eki mipai memutiyuane 'iki teiteri kename ne Yawé, newarexiri yuhutame te'aitamete nemiwaranayexeiyakai. 'Ayumieme neteiterima mepuwaxani'erie nuiwari hepāi mepīkatewaxeiya.

25 Yawé mipai kanaineni: “Ne xīka netiratu tukariki mieme meta tikariki mieme

neka'uwewienike, meta 'iniari niukiyari neka'uwewienike muyuawitsie meta kwiepa mitiwa'aitia,

²⁶ hiki ne nepuwarexirienikeyu Kakuwu xiyyarimama meta neti'uximayatsiriwame Rawiri, xeime nepika'anayexeiyakekai nuiwarieya miti'aitaniki 'Apırahami, 'Itsahaki meta Kakuwu xiyyarimama wahetsie. Peru ne 'aixia me'itıariekame nekaniwarayeitiamiki nekaniwatinenimayatamiki"».

34

Tserekiyaxi kemirayehitiarie

¹ Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani kepauka Nawukurunutsuxi Wawiruniyatsie ti'aitame, Kerutsareme mumienekai meta kiekarite 'auriena mamanetika, yunaime yukuyaxima wara'inieti meta yunaime te'aitamete meta hipame teiteri mitiwa'aitiakai warawititi:

² «Yawé mipai kanaineni, Ixaheri Kakaiyarieya: "Kenemie Tserekiyaxi mipai ketinayemari'itia, Kura kwieyaritsie ti'aitame, 'ipai kanaineni Yawé: "Iki kiekari Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia nekaniyetuamiki, miki kanitataiyamiki.

³ 'Eki pem'i'ata'unaki pepikayiwekaxiani miki tirikariyaya hetsie, yuriki pekaniwiyariemiki pekaniyetuiyamiki ti'aitame hetsia. Pekanixeiyamiki kemiraka'erie ti'aitame Wawiruniyu kiekame, miki 'ahixie 'utiniereti kamenitahıawimiki, hiki Wawiruniya paiti pekananuhaniemiki'.

⁴ »”Ayumieme, 'eki, Kura kwieyaritsie ti'aitame, Tserekiyaxi, Yawé kemaine 'ahetsieme keneu'eni. Yawé mipai kanaineni: “Eki 'ixiparaki pepikamierieni,

⁵ matsi 'aixia 'iyari pekanimimiki'. Yawé mipai kanaineni: ‘Ne mipai nekamatinahaweni, kepauka te'aitamete meripaimiemete memukwitsie, 'apaapama miki wahetsieme witsimu'ia kememite'utitaiyaxi mipaita pemikikaku katiniyimiki, me'utitsuatí mipai me'utiyuatí 'ahetsieme: Xia'ui neti'aitiwame’”».

⁶ Kakaiyari niukameya Keremiyaxi 'iki naime Tserekiyaxi katiniutaxatiani, Kura kwieyaritsie ti'aitame, Kerutsareme paiti.

⁷ Hiki mekaniyeweiyakaitini Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame kuyaximama Kerutsareme memietiweti, meta Kura kwieyaritsie kiekarite 'akuxi muyuhayewanekai, tatsiari Rakixi meta 'Atseka miki xeikia kiekarite kuraruteya 'amatitetewatika pihikitikai.

Wairiyarika memite'aitiarie kememite'ixinarie

⁸ Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani Tserekiyaxi ti'aitame tiratu 'uwewieku yunaime teiteri Kerutsareme wahamatia wairiyarika memite'uximayatsitarie muwaxinaki.

⁹ Mipai metenikuxatakaitini yuxexuiti 'ixaheirtsixi meniwhayewakekaitini memitewareu'aitia 'ukarawetsixi meta 'ukitsi hepirayutsixi teiteriyari, meta xewiti huriyu tewiyari pikare'aitiaka.

¹⁰ Yunaiti teiteri meta memanuyetei mipai memite'uxatakai meniwaruhayewa

memitewareu'aitiakai, xewiti pika'uhayewarie mitiwa'aitiakaki.

¹¹ Peru 'ariketa yaxeikia mekateniuyurieni, tawarita mekateniwaruta'aitiani kemi'anememitaruhayewakai.

¹² Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

¹³ «Yawé mipai kanaineni 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Ne tiratu nekaniuwewieni xe'ukiyarima wahetsie kepauka 'Ekipitu nemitarayewitsie, hakewa wairiyarika memitehe'uximayatsitiariekaitsie. Mipai nekatiniwaruta'aitiani

¹⁴ 'atahuta wiyari 'anuyeyeikakaku mepiwakuhayeikawanikekai hepírayutsixi kemi'anem yikimana muyutuani xeime hetsia. 'Ataxewime wiyari wairiyarika titatuximayatayu'ana mekaniwarutatuayanikekaitini. Peru xetutsima mepika'anu'enana yamepikatekaki.

¹⁵ Xemeta mipai xe'utiyuaka, xemitewa'aitia xewaruhayewaka, 'aixia xepiyikai, keminetinake xepite'uyuriekai. 'Akuxi matsi kepauka xeme tiratu xemuwewiekaitsie nehixie xeputiyuanekai, netukita kenemtitewaki mutateriwarawa.

¹⁶ Hikitati ta'aurie xepaxiri, meta kenemtitewa nekapatsiekame xepayeitia. Tawarita yuxexuiti wairiyarika xepiwapitia memixete'uximayatsiriekai 'ukarawetsixi meta 'ukitsi, xewarixinakatiti hikitari hekwameki xepitewareu'aitia".

¹⁷ »'Ayumieme Yawé mipai kanaineni: "Mepikanetsi'anu'eniwawe, yu'iwama memikawahayewaweki. 'Ayumieme ne xehetsiemieme yanekanaineni mititatuiyaniki —Yawé mipai kanaineni—: kuyaxa nenitatuamiki,

kwiniya meta haakaxa, kemixetiyurieki kwiepa te'aitamete yunaiti menitimamakuni.

18 Netiratu xemutitsanaxiaki, meta nehixie kexemite'uxa xemikahaye'atiaki, tuuru xeiwiyari hikame hixiapa xemuxite hepai nenixeyurimiki, meta hutame xehayexiriaka hetsiena xemuyeki tiratu yuri xemayeitianiki.

19 Kura kwieyaritsie miemete memanuyetei meta Kerutsaremetsie, meta paratsiyuta te'uximayatamete meta mawari wewiwamete, meta yunaiti kem'i'ane tuuru hixiapa xitekiekametsie memuyeki,

20 neniyawyetuamiki memiwaraye'unie wahetsia, memuwakuwautiwe memiwakwiniki, wakaxari wirikixi meta yeutari teyukwa'amete wa'ikwai katinayeimiki.

21 »"Kura kwieyaritsie ti'aitame, Tserekiyaxi, meta memanuyetei wahetsia miemete, nekaniyawyetuamiki memiwaraye'unie wahetsia, memiwakuwautiwe mewakwinike wahetsia, tatsiari ti'aitame Wawiruniya kiekame kuyaximama wahetsia, tsepa yatewimeki mihayewakaitikaku.

22 Netinita'aitamiki —Yawé mipai kanaineni—, nenawa'atiamiki 'iki kiekaritsie. Menixetakwikuni, mexetiwiyame, kiekari menayetaiyakuni. Kura kwieyaritsie kiekarite mumanetika 'akumaweme nekanayeitiamiki, ka'akukiepayakame"».

35

Xekawitsixi 'iniasi kememitehaki

¹ Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani, Kuhatsimi Kutsiyaxi nu'aya, Kura kwieyaritsie ti'aitametikaku, mipai katinitahiaawe:

² «Xekawitsixi wahetsia kenemie, keniwareta'ini Yawé kiita memayenexianiki mirewayutixexeiritiretsie, muwa kaxie winuyari keniwaru'itia».

³ Hiki Katsaniyaxi nenikuwauni, nehepa'i mititewa Keremiyaxi nu'aya Kawatsiniyaxi teukarieya, meta 'iwamama meta yunaime niwemama 'ukitsi meta yunaime xekawitsixi teiteriyari.

⁴ Yawé kiita nekaniwarewitini, Kanahani niwemama 'ukitsi memuwayutixexeiriwatsie 'Irariyaxi nu'aya, Kakaiyari hetsia ti'uximayatame. 'Iki kii memanuyetei memuwayutixexeiriwa wa'aurie kaniuwекaitini, tatsiari Matsehiyaxi Tsaruni nu'aya kiiya heima, tuki kitenie tihiweme, memuwayutixexeiriwa waheima.

⁵ Xekawitsixi nekaniwarukatu'iriexiani winu watsuteta meta tekxiteta hipineme, hiki mipai nekatiniwarutahiaawe: «Xekene'ieka».

⁶ Miki mipai mekaneteniuta'eiya: «Tame winu tepikaye'e, Kunarawi, Xekawi nu'aya tatutsi mipai mutatiuta'aitiaki: "Hatsuaku winu xepikahe'ieka, xeme metatsiere xexiyyarima,

⁷ meta kii xepikayuwewirietiweni, 'imiari xepika'etiweni, meta kaxie xepika'uka'etsani, 'iki naime xepikatehexeiyani. 'Ixuriki kiiyarita xeikia yuheyemeki xekenayeteni, miixa tukari xemu'wanikii 'iki kwieyaritsie tewanarixi xemihikiki".

⁸ Tame naimeki yatepítékahu Kunarawi, Xekawi nu'aya, tatutsi kemítatiuta'aitia. Winu hatsuaku tepíkahe'ieka, ta'ítitama meta taniwema 'ukitsi.

⁹ Kii tepíkatiwewiwa muwa temayeteniki, kaxie tepikahexeiya meta kwie temuka'etsaniki.

¹⁰ 'Ixuriki kiiyarita tepayetei meta naimeki yatepítékahu Kunarawi tatutsi kemítatiu'aitia.

¹¹ Peru kepauka Nawukurunutsuxi Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame 'ikí kwieyari mutami, 'ana mipai teputiyua: "Hikimítika Kerutsareme paiti tepiyehu, tepitata'una, kuyaxi wawiruniyutsixi meta tsiriyutsixi wahekí". 'Ayumieme hikí Kerutsareme tepititei».

¹² Hikí Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

¹³ «Mipai kanaineni Yawé Naimekimítirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Kenemie yunaime teíteri Kura meta Kerutsareme kiekatari mipai ketiniwaretahiawi: 'Ikikí mipai xeketenetimati meta ne'aitsika xekenaye'atia —Yawé mipai kanaineni—

¹⁴ Kunarawi xiýarimama Xekawi nu'aya yamekatenikahuni kename winu meka'iekakekai memítéhahíawariwakaikí, hikí 'akuxi mepika'ye'e karikí mekanei'enieka watutsi kemitiwaru'aitia. Xeme matsi miixa yanetixekihíawekakutiti, yaxepíkatekakníiwawe.

¹⁵ Yaxeikiata, nepíkatihayewa nexeheni'airiwiati meminete'uximayatsirie neniu kametema, mipai nemixetitahíaweki: 'Huye 'axamí'ane xekeneuhayewari, xekeneyumanetsikitia kexemítéyurieki meta hipameri kakaíyarixi xepíkawaruweiyani

xemítewa'uximayatsiriekaki. Mípaí 'ana xeniu'uwakuni kwie nemixeyetuiritsie meta xetutsima nemuwayetuiriekaitsie'. Peru xeme xepikanetsi'eniwawe, kenemaine yaxepikatekakiniwawe.

¹⁶ Kunarawi xiyyarimama Xekawi nu'aya, mekaneye'atiāni 'aitsika watutsi kemitiwaru'aitia, matsi 'iki teiteri mepikanetsi heu'enie".

¹⁷ »'Ayumieme Yawé mípaí kanaineni, Kakaiyari Naimekimítirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Kura hetsieme meta yunaime Kerutsareme kiekatari wahetsie nekanenini'amiki, naime 'uximatiarika nemixe'utaxatia, nexe'utahiakekutiti yaxepikatekaki, nexe-hahiawekaku xekapinetsi'uta'ei"».

¹⁸ Yaxeikia Keremiyaxi mípaí xekawitsixi katiniwarutahiae: «Yawé mípaí kanaineni Naimekimítirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Xeme xemeye'atiāki Kunarawi xe'ukiyari 'aitsikaya, meta naime kemutayi yaxemitekahuki meta yaxemite'uyuriki naime mikí kemixetiu'aitia,

¹⁹ Yawé mípaí kanaineni Naimekimítirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: 'Kunarawi, Xekawi nu'aya, yuheyemekí xeime nuiwari pexeiyani kaheuyewekameki mineti'uximayatsiriekaki naime tukaritetsie'”».

36

Ti'aitame Kuhatsimi Keremiyaxi xapaya mutataiyaxi

¹ 'Iki Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani Kuhatsimi Kutsiyaxi nu'aya nauka wiyari ti'aitakaku, Kura kwieyaritsie:

² «Xapa mukwikwiya kenekuwawa mana ketinaka'utia naime kenem̄i matiutaxatia kepauka Kutsiyaxi muyeikakaitsie mieme, nematikuxaxatiwakai hiki 'akuxi yaxeikia nemutaine 'Ixaheri hepaitsita, meta Kura meta hipame nuiwarite wahetsieme.

³ Kepauka Kura kiekatari mipai mem̄itehetimani naime 'uximatiarika wahetsieme kenem̄iti waranini'airieni kenem̄itiku'eriwa, heiwaiti mete'uhayewa 'axa'anemeki kemem̄ite'u'uwa, meta ne nem̄iti wareuyehiwirieniki 'axake-mem̄ite'uyuriki».

⁴ Keremiyaxi Waruki kaniuta'inieni Neriyaxi nu'aya, miki tikuxaxatiwakaku, Waruki tinaka'utiwakaitini xapa mukwikwiyatzie naime Yawé kem̄ititahia wekai.

⁵ Hiki Keremiyaxi Waruki mipai katiniutahia we: «Nepanutahiiya nepikayiwe Yawé tukita nemeutahani.

⁶ 'Ayumieme kenemie Yawé tukita hakiya tukariyaritsie, muwa kenakateriwa teiteri Kerutsareme kiekatari wahixie Yawé niukieya kenemetiutaxatia meta xapa mukwikwiyatzie kepemiraka'utia. Yaxeikiata tsiere yunaime teiteri Kura kiekatari keniwarakateriwiri yukiekaritsie memayeixia.

⁷ Heiwaiti wa'iwa urika Yawé hetsia miniye'a, yuxexuiti mem̄ite hayewaki ke'ajaxem̄ite'u'u waki, kaniyuritini waikawa kanimariweni haxia Yawé muwarutaxatia

yam̄it̄iyurieniki 'ik̄i tēteri wahepātsita».

8 Waruki Neriyaxi nu'aya yakatinikayani Kakaiyari niukameya Keremiyaxi kem̄it̄ita'aít̄akai: Yawé tukieyata, xapa mukwkwiyatsie kem̄iraye'ukai kanakateriwa.

9 'Atanauka metseriyaritsie 'auxiwime wiyari ti'aitakaku Kuhatsimi Kutsiyaxi nu'aya, Kura kwieyaritsie ti'aitame, yunaiti Kerutsareme kiekatari meta hipame Kura kiekariteyaritsie memayeixiakai kiekatari, meniuta'inierieni memuyuhakieniki Yawé hetsiemeieme.

10 Waruki wapaiti kaneutiyani Yawé tuki takwa 'upaiti, Kitenie Mihekwa mititewa miranutahakitiretsie, mana Kemariyaxi Tsapani nu'aya memuwayutixexeíriwatsie paiti, kem̄itiuyi ti'utiwame, xapa mukwkwiyatsie Keremiyaxi niukieya maye'ukai kanekateriwa yunaime teiteri wahixie.

11 Mikahiyaxi Kemariyaxi nu'aya Tsapani teukarieya, naime Yawé niukieya kaniu'enieni xapa mukwkwiyatsie maye'ukai.

12 Hiki kaneyani ti'aitame paratsiyuyata, kem̄itiuyi ti'utiwame kiita, hakewa memeyuxeíriekai yunaiti memanuyetei, tatsiari, kem̄itiuyi ti'utiwame 'Eritsama, Rerahiyaxi Tsemahiyaxi nu'aya, 'Erinatani 'Akuwuxi nu'aya, Kemariyaxi Tsapani nu'aya, Tserekiyaxi 'Ananiyaxi nu'aya meta yunaiti memanuyetei.

13 Mikahiyaxi naime katiniwarutaxatiani titamitiu'eni Waruki m̄irakateriwa kai teiteri wahixie.

14 Hiki yunaiti memanuyetei Yehuri Netaniyaxi nu'aya mekanen'i'ani, Tseremiyaxi teukarieya, Kutsi tutsieya, Waruki mipai mititahia weki: «Xapa

mukwikwiya tēteri wahixie pemekateriwaxi ke-nahurieti, kenamie». Waruki Neriyaxi nu'aya xapa 'utihurieka wahetsia kaninuani.

15 Hiki memanuyetei mipai mekatenitahiae:

—'Akenayerika ketanakateriwiri mik'i xapa mukwikwiyatsie kemiraye'uxa.

Waruki wahixie kanekateriwa.

16 Kepauka mekan'i, kwinie metemamat'i kwi mekaniyuxexeiyakaitini, mipai metenitahiae:

—Hikimi 'ikiki naime mipai tepite'itahiae ti'aitame.

17 Hiki Waruki mipai mekateniuta'iwawiya:

—Ketatineutaxatia, ¿kepereimaika kuta 'iki pepiraka'utia? ¿Keremiyaxitsi menetaxatia?

18 Waruki mipai katiniwaruta'eiya:

—Huu, miki pineretaxatia, neta xapa mukwikwiyatsie yīwimeki nepiraka'utia.

19 Hiki memanuyetei Waruki mipai mekateniutahiae:

—'Eki meta Keremiyaxi, xekeneyuti'awieta. Xewiti karakumaikaku hakewa xemeyu'awieta.

20 Xapa mukwikwiya me'uku'eirieka kemitiuyi ti'utiwame 'Eritsama kiita, memanuyetei takwa mekaniu'axiani, ti'aitame hixie, mipai mekatenitahiae kemitiuyikai.

21 Ti'aitame, Yehuri kaniutan'i'ani xapa mukwikwiya muwaumiek'i, Yehuri neyani 'Eritsama memuwayutixexeiriwatsie xapa mukwikwiya nekuhurieni nekateriwa ti'aitame hixie meta yunaime memanuyetei wahixie hamatiana memayetekai.

22 'Atanauka metseriyaritsie mekaniyiakaitini, 'ayumieme ti'aitame yukiita nayekateitini muhaitikaiki, tii tatikaiame 'aurie nikixekaitini.

23 Kepauka Yehuri yapapa'imeme miyeteriwarimekai hahaikakame yatinu nanaukakame, ti'aitame ti'utiwame nawaxayaki nenuxitekekaitini taipa neiwawakaitini. Mipai xapa mukwikwiya naime katiniutaxitiani, naiti taipa kaniutaxini.

24 Ti'aitame meta memanuyetei tima mepika'utimama, nitima yukamixa mepikaheukatsanaxia.

25 Mipai ti'aitame katiniuyurieni, me'iku'imaikakutiti 'Erinatani, Rerahiyaxi meta Kemariyaxi xapa mukwikwiya mikatataiyaniki, peru ti'aitame pikawaru'eni.

26 Matsi pita Kerameri kaniutani'ani yuniwe 'uki, Tserahiyaxi 'Atsirieri nu'aya, meta Tseremiyaxi 'Awireri nu'aya, ti'utiwame Waruki memuwyaki meta Kakaiyari niukameya Keremiyaxi. Peru Yawé puwaruti'awietakairi.

27 Ti'aitame xapa mukwikwiya 'utataiyakuri Waruki miraka'utiaakai Keremiyaxi tikuxaxatiwakaku, Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

28 «Tawari xeime xapa mukwikwiya keneuthurieka, yaxeikia ketineu'utia xeime xapa mukwikwiyakaitsie kemireuku'ukai, Kuhatsimi mitataiyaxi, Kura kwieyaritsie ti'aitame.

29 Mipai Kuhatsimi ketineuta'imaiya, Yawé mipai kanaineni: "Eki 'iya xapa mukwikwiyakai peputataiyaxi, mipai pe'utaiti: '¿Titayari 'ena peraka'utia kename Wawiruniya kwieyaritsie

ti'aitame 'uhamie 'iki kwie mīka'unakī meta yunaime mitiwatayuniyaki tēteri meta tewaxi?"

³⁰ Ayumieme Yawé mīpai kanaineni, Kuhatsimi, Kura kwieyaritsie ti'aitame hetsiemieme: "Xewitiri mīkī nuiwarieya Rawiri 'uwenieyatsie pīkahayerini, kaxarieya nehiyamīkī, xīripa ni-huimīkī meta tīkarikī hātipa kaniukaikamīkī.

³¹ Nekatinikwinitiamīkī 'axakemitiuyurikī, xiyyarimama meta te'i'uximayatsiriwamete. Wahetsiemieme nekaneninī'amīkī, meta Kerutsareme meta Kura kiekatari wahetsiemieme, nekatiniwaraninī'airiemīkī 'axamītī'anene titā nemitiwarutaxatiakai, memikanetsi'anu'eniki"».

³² Hiki Keremiyaxi tawari xeime xapa mukwikwiya kaniutihurieni, ti'utiwame Waruki kaniuhritiani Neriyaxi nu'aya. Waruki xapa mukwikwiyat sie katinaka'utiani naime Keremiyaxi kemutayī, matiari xapa mukwikwiyakai hepaī ni'anekaitini, ti'aitame Kuhatsimi mitataiyaxi. Matsi tawari waikawa nanutiniitarieni hepaīna raniyitikaiti.

37

Kemiranutahiya Keremiyaxi

¹ Wawiruniyatsie ti'aitame Nawukurunutsuxi, Kura kwieyaritsie miti'aitametiñikī Tserekiyaxi, Kutsiyaxi nu'aya kananukakeni, Kekuniyaxi Kuhatsimi nu'aya hetsiemieme.

² Peru Yawé niukieya mepīka'u'eni Keremiyaxi kemitiwarutaxatiakai, Tserekiyaxi meta ni'arimama, ni tēteri Kura kwieyaritsie memītamakai.

³ Hiki ti'aitame Tserekiyaxi, Kukari Tseremiyaxi nu'aya meta mawari wewiwame Tsupuniyaxi

Matsehiyaxi nu'aya, Kakaiyari niukameya
 Keremiyaxi mipai memitehetahiajaweki:
 «Tahetsieme keneuyutanenewi, Yawé
 takakaiyari pewawirieti».

4 'Ana 'akuxi Keremiyaxi teiteri watsata kani-
 ueikakaitini, kapanutahiiyawekai 'akuxi.

5 Miki tukaritsieta Parahuni kuyaximama
 mekanayekinekaitini 'Ekipitu kwieyaritsie.
 Kepauka wawiruniyutsixi memite'utamari
 Kerutsareme mekunati hiki 'ana menekine.

6 Yawé niukieya Kakaiyari niukameya
 Keremiyaxi hetsia kaninuani:

7 «Yawé mipai kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya:
 "Mipai xeketenetahiaawi ti'aitame Kura kwieyaritsie
 mieme mixehetani'a xeminetsita'iwawiyaki:
 'Parahuni kuyaximama memayeki mexeparewienike,
 mekanakunuaxiakuni 'Ekipitu paiti.

8 Wawiruniyutsixita mekanakunuaxiakuni 'iki
 kiekari memika'unaki, menixetiwiyakuni, 'ana
 kiekari menitataiyakuni"».

9 »Yawé mipai kanaineni: "Mipai
 xepikateku'eriwani kename wawiruniyutsixi
 meyehu. Yaki xekateniku'eriwani. Miki
 mepikayehu.

10 Tsepa yunaime xemitewarukwi
 kuyaxi wawiruniyutsixi, hipati xeikia
 xika meyuhayewake mete'uka'eniwati
 mematiteitsie, miki mekananuku'uikuni kiekari
 mekanitataiyakuni"».

11 Kepauka Parahuni kuyaximama
 me'ayekineku, kuyaxi wawiruniyutsixi
 Kerutsareme memuku'eiri,

12 'ana Keremiyaxi Kerutsareme nayeyanikekaitini Wenikamini kwieyaritsie niyemiekaitini, mana 'iwamama wakwie miyetuiriyanikerenikekai ranupiinike.

13 Hiki Wenikamini kiteneyaritsie hautahaximekaku, Kakaiyari niukameya Keremiyaxi, kuyaxi tiwa'aitiwame 'Iriyaxi Tserekiyaxi nu'aya, Kananiyaxi teukarieya, mipai katinitahiawe:

—'Eki wawiruniyutsixi pewatininike pekaniyianeni.

14 Keremiyaxi mipai katinitahiawe:

—Yaki pepaine, ne wawiruniyutsixi nepiwatinini nepikatiku'eriwa.

Peru 'Iriyaxi yakı tinita'eririeni, 'iwyaka kaneihana memanuyetei wahetsia.

15 Miki waikawa mekaniuyeha'ani Keremiyaxi hepaitsita, meheitiwaxiaka menenutahiani kemitiuyi ti'utiwame Kunatani kiita, katsariyana memayeitiata.

16 Mipai Keremiyaxi katinanutahiiyani, watixawakaku neukahiyyani, miixa tukari muwa natiewkaitini.

17 Ti'aitame Tserekiyaxi katiniutan'i'ani Keremiyaxi mi'atiarieniki paratsiyuyata, muwa kanita'iwawiya 'awie:

—¿Tawari Yawé niukieya 'ahetsia katiye'awe?

Keremiyaxi mipai katinita'eiya:

—Huu, ti'aitame pekaniyetuiyamiki ti'aitame Wawiruniya kiekame hetsia.

18 Hikita, Keremiyaxi ti'aitame Tserekiyaxi kaniuta'iwawiya:

—¿Ketita 'axanetiuyuri 'ahapeātsita ti'aitame, yatini pem̄itiwa'aitia wahepātsita, yatini 'atēiterima wahepātsita, ketitayari penerantu-tahia?

¹⁹ ¿Hakewari Kakaiyari niukametemama, mem̄itexekuxaxatiwakai mipai me'utiyuati, kename Wawiruniyatsie ti'aitame kaxetak-winikekai xeme meta 'iki kwieyari?

²⁰ Peru hiki yemeki nepimatsiwawirie ti'aitame pepinetsi'enieni, tawari pepikanetsiheni'awani kem̄itiuyi ti'utiwame Kunatani kiita, muwa titi neminem.

²¹ Hiki ti'aitame Tserekiyaxi, Keremiyaxi kaniuta'aita kuyaxi watakwa miyewiyaniki, mexi paa xuawekai kiekaritsie, katiniuta'aita mukumikiwaniki paa huxunuta mukwaxiyarietika, mawewiya kayeyaritsie. Mipai tinaka'iyuniwakaitini tukariki Keremiyaxi kuyaxi watakwa.

38

Keremiyaxi putsuta matiwe

¹ Tsepaticyaxi Matani nu'aya, Kerariyaxi Patsuxi nu'aya, Kukari Tseremiyaxi nu'aya meta Patsuxi Marikiyaxi nu'aya, mipai mekateniumarieni kename Keremiyaxi mipai tiwakihiawekai teiteri:

² «Yawé mipai kanaineni: “Kemi'ané 'iki kiekaritsie muyuhayewa kanimimiki haakaki, 'ixiparakí yatini kwiniyaki. Peru kemi'ané wawiruniyutsixi wahetsia muyuyetuani kaniuyeikamiki. Meme'iwapai kaniyuyetuamiki, 'ana matsi kanitawikweimiki”.

3 Yawé mipai kanaineni: "Iki kiekari Wawiruniyatsie ti'aitame kuyaximama mene'iwakuni meta xenitiwiyariiekuni"».

4 Memanuyetei ti'aitame mipai mekateniutahiaue:

— Iki tewi tepimieni. Mipai tikuxatati puwamariuta kuyaxi meta teiteri 'iki kiekaritsie memuyuhayewatiwe. 'Iki tewi 'aixia miti'anen pikatikuwaune 'ena kiekatari wahetsieme, matsi 'axamemi'itarienikì xeikia.

5 Ti'aitame Tserekayaxi mipai kaniutayini:

— Nepixeyetuirie. Ne tsepa nemiti'aitame xeme nexe'aye'unieti nepika'ayani.

6 Hiki mikì Keremiyaxi me'uwyaka, kaunarikì me'iwihiati putsuta mekanekahiani kuyaxi watakwa, Marikiyaxi kaniputsuyatikaitini ti'aitame nu'aya. Peru mikì putsuta haa pika'uyemakai, haxu xeikia puyekatei mikita Keremiyaxi kaniukahanieni.

7 Etiupe tewiyari 'Ewemereki, ti'uximayatame ti'aitame hetsieme, katiniutamarieni kename putsuta Keremiyaxi heukahiiyakai. Hiki kepauka mirakuxaxatsiwa ti'aitame 'uyeikakaku Wenikamini 'itupariyari meuwietsie,

8 'Ewemereki paratsiyuta kaniwayeyani mipai katinitahiaue:

9 —Ti'aitame meta neti'aitiwame, 'iku teiteri 'axamepite'uyuri. Keremiyaxi putsuta mepeukahia, muwa haakaki kanimimiki, paa mumawekiri 'iki kiekaritsie.

10 Hiki ti'aitame etiupe tewiyari 'Ewemereki mipai katiniuta'aitiani:

—Yuhaikame 'ukitsi keniwareta'inieka Keremiyaxi xekenewatihani putsuta mexi kahemawé.

¹¹ 'Ewemerekí mipaí katiniuyurieni, meta paratsiyuta neutahani 'ixurikite mirewati'utsiwatsie, meripaití timieme rewayehurieka, putsuta Keremiyaxi tineukaturieni kaunaritsie.

¹² 'Ewemerekí Keremiyaxi mipaí katiniutahiaewe:

—'Axtia keneuta'itaxia 'íki 'ixurikite 'axamít'anene, kaunari mikamerekwinitiakaki.

Mipaí katinikayani Keremiyaxi.

¹³ 'Ukitsi kaunari muwa meheukawiwieka mekanewatihana putsuta. Keremiyaxi kuyaxi watakwa kaniyuhatyewa.

Tserekiyaxi Keremiyaxi kemitiuta'iwawayaxi

¹⁴ Tserekiyaxi ti'aitame katiniuta'aita Keremiyaxi manuwitíkieniki Yawé tukita hairieka kiteneyaritsie, muwa mipai katinitahiaewe:

—Tixaítíki nepímatita'iwawayá, ximixixi tixaítí pepikaneranukanamiriwani.

¹⁵ Keremiyaxi mipaí ti'aitame katiniuta'eiya:

—Xika nemetsi'utaxatiani neti'aitíwame, 'eki pekanenita'aitamíki nemumierieniki. Xika nemetsi'uta'ixatsitíani, pekapinetsi'enieni.

¹⁶ Peru Tserekiyaxi 'awie mipaí Keremiyaxi katiniutahiaewe:

—Yawé hixie mipaí nepímerahiaewe, tukari mitatsi'upitia, nepíkamatsimieni meta nepíkamatsiyetuani 'íki memetsimieku wahetsia.

¹⁷ Keremiyaxi mipaí Tserekiyaxi katiniutahiaewe:

—Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Xīka 'eki ti'aitame peyutatuani kuyaxi tewa'aitiwamete Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia miemete wahetsia, pekanitawikweimiki meta 'iki kiekari pīkatataiyarieni, 'Eki ti'aitame meta 'atiīriyama 'amekaniu'uwakuni.

¹⁸ Peru xīka pekayuyetuani kuyaxi tewa'aitiwamete Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia miemete wahetsia, karireutsixi 'iki kiekari mekana'iwakuni, kanitataiyariemiki meta xeme xemuyuta'una xepikayiwekaxiani".

¹⁹ Tserekiyaxi ti'aitame mipai kaniutayini:

—Ne huriyutsixi nepiwareumakaxe wawiruniyutsixi memiwarutini, tititi miki wahetsia neminiyetuiya meminetsitinanaimaniki.

²⁰ Keremiyaxi mipai katinita'eiya:

—Ti'aitame Yawé niukieya keneu'enieka ne kenenetikuxaxatiwa, 'ana wawiruniyutsixi wahetsia pepikayetuiyani. 'Eki 'ana 'atsipepikaranuyeyani, 'atukari pepitawikweitsiti.

²¹ Peru xīka heitseriemek pekayuyetuani, Yawé mipai kanetinahiaweni:

²² Yunaiti 'ukarawetsixi Kura kwieyaritsie ti'aitame paratsiyuyata memuyuhayewatiwe mekaniyetuiyakuni kuyaxi tewa'aitiwamete Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia miemete wahetsia, mikita mipai mekanitiyuakuni 'ahepaitsita:

»“Ahamikuma 'aixia pemitiwamate
mekameniu'itani meta mekamena'iwa.
'A'ikate peuyuyune haxupa,
'ahamikuma mepimetsi'uku'eiri”.

23 »Yunaiti 'ukarawetsixi meta 'aniwema 'ukitsi mekaniyetuiyakuni wawiruniyutsixi wahetsia, 'ekita ti'aitame pepikayiwekaxiani pemi'ata'unaki, matsu Wawiruniyatsie ti'aitame hetsia pekaniyetuiyamiki meta kiekari kanayetaiyariemiki».

24 Tserekiyaxi Keremiyaxi mipai katiniuta'eiya:

—'Iki niukiyari hepaitsita xewiti pikatimaika, nikahirixia pe'umini.

25 Xika memanuyetei metehetimani kenane ne 'ahamatia netiutaxa, xika me'u'axiame mipai memete'utahiawe: “Ketatineutaxatia ti'aitame kehepai pemitiutahiwixi, meta miki kehepai metiutahiwixi, tixaiti pepikataranukanamirieka, mexika pekatiutaxata tame tekamenimiekuni”,

26 'ekita mipai pekatiniwatahiawimiki: “Ti'aitame netawawirienike nepunua tawari mikanetsiheni'awaniki Kunatani kiita, muwa neheminiiki”.

27 Hiki mipai katiniiyini. Yunaiti memanuyetei mekaniu'axiani Keremiyaxi meti'iwawayake, peru miki kaniwaruta'eiya kehepai mititahiwakai ti'aitame. Hiki mekanihayewa, xewiti mika'u'enakaiki miki kememite'uxatakai.

28 Keremiyaxi Kuyaxi watakwa kaniyuhatywakaitini kepaukake Kerutsareme muka'unarie.

*Kerutsareme kemitiuka'unixi
(Ker 39:1-10 - 2Te 25:1-12, Ker 52:4-16)*

Kerutsareme mipai katiniuka'unarieni:

39

¹ Tamamata metseriyaritsie, Tserekiyaxi ti'aitakaku 'atanauka wiyari Kura kwieyaritsie, 'ana ti'aitame Nawukurunutsuxi Wawiruniya kiekame yunaime yukuyaxima warawititi Kerutsareme mekaniu'axiani menaketikine.

² Naurieka metseriyaritsie, 'atanauka tukaritsie, tamamata heimana xewi wiyaritsie Tserekiyaxi ti'aitakaku, kiekari kuraruyaritsie meneu'ine,

³ muwa meneuhaxiani Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame kuyaximama tewa'aitiwamete yunaiti, kitenie hixiapa miemetsie menityaxe: Nexikari-Tsaretsexi Tsamikaxi kiekame, Newu Tsaritsekini, xewiti mariwemeki mihiiritiarie, Nexikari-Tsaretsexi, meta yunaiti ti'aitame Wawiruniyu kiekame hetsia miemete memanuyetei memihikitikai.

⁴ Waruxeyaka Tserekiyaxi Kura kwieyaritsie ti'aitame meta kuyaxi yunaiti meniuyuta'una, yiwikita meniwayekine ti'aitame mira'etsa huyeyari 'utia, 'itupari hutakuraruyari meuwietsie meniuyekine, 'Arawa huyeyari mananukuweiya.

⁵ Peru Kuyaxi wawiruniyutsixi mekanitaranukuweiya Keriku makuweritsie mekaniaruye'axe. Mana Tserekiyaxi mekaniuviya mekaneihana Nawukurunutsuxi ti'aitame Wawiruniyu hetsia, Xiwira mukatei Kamati kwieyaritsie. Mana yaniutayini kemietiarienikekai Tserekiyaxi,

⁶ nierekaku niwemama 'ukitsi wakiipi kananutixitekiexiani, metatsiere yunaiti Kura kiekatari waikawa memiparewiekai.

7 Hiki Tserekiyaxi kaniuta'aitsieni hixiteya mayetikieixianiki, wurunitse tepiayariki kaniuwiwitarieni manuhanieniki Wawiruniya paiti.

8 Wawiruniyutsixi paratsiyu mekaniutaiya meta teiteri wakii, Kerutsareme kuraruyari mekaniuta'una.

9 'Imatirieka Nawutsararani kuyaxi tiwa'aitiwame, teiteri memuyuhayewatiwekai metatsiere wawiruniyutsixi memuwarutinikai, Wawiruniya paiti kaniwarehapani.

10 Nawutsararani Kuyaxi wa'ukiyari, Kura kwieyaritsie xeikia kaniwaruhayewa teiteri tixaiti memikateheuxeyakai. Miki 'ana kwie kaniwaruxatiani meta kaxie maye'etsiekai.

11 Keremiyaxi hetsiemieta, ti'aitame Nawukurunutsuxi Wawiruniya kiekame mipai Nawutsararani kuyaxi wa'ukiyari katiniuta'aitiakaitini:

12 «'Aixia ketine'iwyiani pekatikwinitiati, tita mireuyehiwa naime ketinekupinirieka».

13 Kuyaxi wa'ukiyari Nawutsararani, Newutsatsiwani ti'uximayatame waikawa mitihiritiarie, Nexikari-Tsaretsexi xewiti mariwemeiki mitihiritiarie meta yunaiti Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hetsia te'uximayatamete,

14 mekateniuta'aita Keremiyaxi muwayehanieniki kuyaxi watakwatsie, Kerariyaxi 'Akikani nu'aya hetsia mekanihiani, Tsapani teukarieya, memenuwitinikai tawari yukie. Mipai Keremiyaxi teiteri wahamatia 'uyeikati kanayani.

15 'Akuxi Keremiyaxi piretsutikaku kuyaxi watakwá Yawé mipai katinitahia:we:

16 «Kenemie meta 'Ewemereki mipai ketinetahia, 'etiupe tewiyari, Yawé Naimekimitirika:ye mipai kanaineni 'Ixaheri Kakaiyarieya: “Neniuki nekanaye'atiamiki kenemutayi 'iki kiekari hepaitsita, 'axamiti'aneki meta hawaikí 'aixia miti'aneki. 'Iya tukaritsie, 'eki pekaninierimiki kepauka mipai mitiyinitsie.

17 Peru mikí tukaritsie ne nemenitawikweit-sitiamiki, —Yawé mipai kanaineni—, teiteri pemwarayemakaxe mepikametsi'axe.

18 Netsi yuriki nekamanitawikweitsitiamiki, —Yawé mipai kanaineni—, pekapimierieni 'ixiparaki, matsi 'atukari pekana'iwamiki, nehetsie yuri pemitiuta'eriki”».

40

Keremiyaxi kemitiuxinarie

1 Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani 'arike Nawutsararani kuyaxi tiwa'aitiwame 'ixinaku Xama kiekariyartsie. Nawutsararani mana nitaxeiyakaitini piretsutsiekame hiakame tepiaki, Kura kiekatari meta Kerutsaremetari wahamatia Wawiruniya memanuhapanienikekai.

2 Kuyaxi tiwa'aitiwame Keremiyaxi yuxaitame 'uta'inieka mipai katinitahia:we: «Yawé 'akakaiyari 'iki 'uximatiarika hetsiemeeme mipai katiniu'aita 'iki kwieyari hetsiemeeme,

3 hikiri Yawé kemutayikai kaneye'atiani. 'Iki naiti yapitixeyurie Yawé hepaitsita 'axaxemite'uyuriki meta niukieyatsie yaxemikatekakiki.

4 Peru hiki nekamenixinamiki 'amamatetsie tepiaki pemihiaki. Xika peheuyeimikini nehamatia Wawiruniya, hikimitsi, ne nekamaneta'iwiyamiki. Xikata yapekara'eriwani, keneukunua. Keneutanierixia kemakuyewa, hakewa metsihekunanakeni kenemie».

5 Keremiyaxi 'atsikahainekekaku, Nawutsararani tawari mīpai tinitahiawę: «Kenemie Kerariyaxi 'Akikani nu'aya hetsia, Tsapani teukarieya, ti'aitame Wawiruniya kiekame kanenukakeni Kura kiekariyaritsie kuwexinaruri mīhikitiniki, hamatiana keneyeikani meta 'ateiterima wahamatia, yatini tsepa hakewa mīmatsihenakeni».

Hiki kuyaxi tiwa'aitiwame tinimini 'ikwai meta 'imikieri, hiki nitatuani.

6 Hiki Keremiyaxi neyani Kerariyaxi 'Akikani nu'aya hetsia, Mitsipa kiekariyaritsie, hamatiana niuyuhayewa kiekari hixiapa, kiekari 'akuxi muyuhayewanekai miki kwieyaritsie.

Kerariyaxi kemitiumerie

(*Ker 40:7-9, 41:1-3 - 2Te 25:22-26*)

7 Kepauka memitehetima memanuyetei meta kuyaxi yeuta memititekai kename ti'aitame Wawiruniya kiekame Kerariyaxi 'anukakekai 'Akikani nu'aya, mīkuwexinaruritiniki miki kwieyaritsie, kename 'ihīritiakai 'aixia mitimaikaiki teiteri 'ukitsi, 'ukarawetsixi metatsiere tiiri, meta tixaiti memikateheuxeiya miki kwieyaritsie memitamakai 'akuxi Wawiruniya memikahehapaniewawekai,

8 hiki menekine Mitsipa Kerariyaxi hetsia meheyutaxatake. Menihīkītikaitini: 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya, Kuhanahani Kunatani Kareya

niwemama 'ukitsi, Tserahiyaxi Tanikumeti nu'aya, 'Epahi niwemama 'ukitsi Netupa kiekame, meta Ketsaniyaxi Mahaka kiekame nu'aya teiterimama yunaiti.

⁹ Kerariyaxi, 'Akikani nu'aya, Tsapani teukarieya, mipai tiniwarutahiawé meta teiterimama: «Wawiruniyutsixi xepikawamakaka. Xika xeme 'ena xeyuhayewani 'ikí kwieyaritsie xeheyexeiyati ti'aitame Wawiruniya kiekame, ne mipai nepaine 'aixia 'iyari xepu'uwani.

¹⁰ Ne Mitsipa neniyuhayewakamiki xehetsieme nemanukaniki wawiruniyutsixi wahetsia 'enapai memiye'axetsie. Peru xeme xeketenetsutiaka xete'utati kaxie winuyari, 'ikwaxi wita timieme meta hatseiti, kiekaritsie xekeneutiteni hakewa xemetitekai».

¹¹ Yunaiti huriyutsixi Muhamwi memu'uwalkai 'Amuni meta 'Erumi, metatsiere hipame kwieyaritsie memu'uwalkai, mipai metenetimani kename ti'aitame Wawiruniya kiekame yayupaimeme waruhayewakai Kura kwieyaritsie mieme, kuwexinaruriki 'enukakeka Kerariyaxi, 'Akikani nu'aya, Tsapani teukarieya.

¹² Hiki yunaiti huriyutsixi meniu'axiani Kura kwieyaritsie, naitsarie hakewa memekinekai. Me'u'axiaka Mitsipa meniyutaxata Kerariyaxi hetsia, mikitatsiere kaxie winuyari meniuti'ina meta 'ikwaxi wita timieme waikawame.

¹³ Kuhanahani Kareya nu'aya, meta yunaiti memanuyetei, kuyaxi meyiniti yeuta memetitekai, meniyutaxata Kerariyaxi hetsia Mitsipa kiekariyartsie,

¹⁴ mipai mekatenitahiawé:

—¿Petimate Warixi ti'aitame 'Amuni kiekame, 'Itsimaheri meyen'i'a Netaniyaxi nu'aya mumetsimieniki?

Peru Kerariyaxi, 'Akikani nu'aya yuri píkatiwaruta'eriri.

¹⁵ Mitsipa kiekariyaritsie Kuhanahani Kareya nu'aya mipai Kerariyaxi katiniutahia'we 'awie:

—Keneneupitia 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya nemumiemieki. Xewiti 'atsikatimaikaku, ¿Ketitayari tete'i'eirieka mimetsimieniki? Matsi xīka mipai tīyini mekanitayeixiakuni huriyutsixi 'aaurie memu'axia, mekaneyuwewekuni keyupaumeti memuyuhayewatíwe Kura kiekariyaritsie.

¹⁶ Peru Kerariyaxi, 'Akikani nu'aya mipai Kuhanahani Kareya nu'aya katiniuta'eiya:

—Mipai pepíkatiku'eriwani. Pi'itarika kepe-maine 'Itsimaheri hetsiemeieme.

41

¹ 'Atahutarieka metseriyaritsie 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya 'Eritsama teukarieya, te'aitamete wanuiwari wahetsie mayenekai meta ti'aitame ti'uximayatsiriwame meripaiti mihibitikai, Mitsipa kiekariyaritsie kaninuani tamamata teiteri warawititi, Kerariyaxi 'Akikani nu'aya hetsia niuyutaxata. Mitsipa kiekariyaritsie metekwati yunaiti,

² 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya kananukukeni meta tamamata memeweiyakai yunaiti, Kerariyaxi 'ixiparakí kaniumieni 'Akikani nu'aya, Tsapani teukarieya. Mipai mekatenimieni kemi'ane manukakeriekai kuwexinaruriki miki

kwieyaritsie miemeki ti'aitame Wawiruniya kiekame menukakekai.

³ Meta 'Itsimaheri yunaime kaniwarukwini huriyutsixi meta kuyaxi Mitsipa kiekariyaritsie memítitekai Kerariyaxi hamatia.

⁴ 'Uxa'arieka kepauka 'akuxi xewiti 'atsimikatimaikai Kerariyaxi 'umierieku,

⁵ meniu'axiani Tsikeni, Tsiru, Tsamariya me'ayenexiaka nauka tewiyari teiteri yumixiya me'ataxitikaiti, yukamixa meheukat-sanatikaiti, meheuxitekietikaiti yíkimana miyameheyutiyurieka. Metenapikaitini hatsite mawariyari, 'ikwa, me'iyetuanike Yawé kiita.

⁶ Mitsipa yeysaka 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya, niwarekunake 'utatsuati, mipai tiniwarutahiawe:

—Xekenaxeiyayu Kerariyaxi, 'Akikani nu'aya.

⁷ Meka'aye'axiawawekaku 'akuxi kiekari hixiapa, 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya meta teiterimama memeweiyakai mekaniwarukwini meta watixawakaku mekaniwareukaxiriensi.

⁸ Hipati miki wahamatia memuhukai tamamata 'Itsimaheri meniutawawirieni wařriyarika mipai me'utiyuati:

—Pepikatatsikukukuyani, 'itsita tepitehe'awieta tiriku, tsewara, hatseiti meta xieta.

'Itsimaheri waru'enieka pikawarukwi wa'iwama wahepái.

⁹ Ti'aitame 'Atsá putsu kaniutawewiekaitini kepauka Watsaha 'Ixaheritsie ti'aitame mitamiekaitsie, miki putsu 'Itsimaheri kaniutahinya teiteri muwarukwi wahekí meta Kerariyaxi muwa kaneukahianí.

10 Miya tiuyurieka 'Itsimaheri niwarehapani ti'aitame niwemama 'ukari meta yunaime tēteri memuyuhayewatuwekai Mitsipa kiekariyaritsie, Nawutsararani kuyaxi tiwa'aitiwame Kerariyaxi mihiritiakai, 'Akikani nu'aya. 'Itsimaheri, Netaniyaxi nu'aya nayeyani warahapati 'amunitsixi wakwieratsie hepa.

11 Kepauka Kuhanahani, Kareya nu'aya meta yunaiti kuyaxi tewa'aitiwamete hamatiana memu'uwakai, memitehetima 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya kemitiuyuriekai,

12 yutēterima mewarukuxerieka mekanekine memeitamieniki. Mekaniwaranuku'axe haa waikawa matiniere 'aurie Kawahuni kiekariyaritsie.

13 Hiki 'Itsimaheri memaweyakai kuyaxi mekaniyukatemamawieni Kuhanahani me'uxeyaka Kareya nu'aya, yunaiti kuyaxi tewa'aitiwamete me'eweiyakaku.

14 Yunaiti tēteri 'Itsimaheri Mitsipa miwayehapa Kuhanahani Kareya nu'aya hetsia pita menekine.

15 Peru 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya meta 'atahaikati tēterimama mekaniyuta'una 'Amuni kwieyaritsie paiti mekaniyuta'una.

Kememiteyuta'unaxi 'Ekipitu

16 Hiki Kuhanahani Kareya nu'aya, yunaiti kuyaxi tewa'aitiwamete memeweiyakai, meniwarutawikweitsitianni Mitsipa 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya miwayehapakai, Kerariyaxi 'umieka 'Akikani nu'aya, mik mekanihikitikaitini: kuyaxi, 'ukarawetsi, tiiri, meta te'uximayatamete memimamariwawe.

17 Menekine Keruti-Kimani meniye'axiani Wereni 'aurie, 'Ekipitu menitayunekekaitini mipai mana meteniku'eriwakaitini

18 meyuta'unake wawiruniyutsixi mewamakati. Waikawa menimamakaitini, 'Itsimaheri Netaniyaxi nu'aya Kerariyaxi mumiekaiki 'Akikani nu'aya, ti'aitame Wawiruniya kiekame kuwexinaruriki menukakekai mik kwieyaritsie miemeki.

42

1 Hiki Kuhanahani Kareya nu'aya meta 'Atsariyaxi 'Utsahiyaxi nu'aya, meta kuyaxi wa'ukiyarima meyuniti meta yunaiti teiteri tiiri 'etsimemiyumate meta memu'ukirawetsixi,

2 mipai Kakaiyari niukameya Keremiyaxi mekateniutahiawe:

—Neuxei ketaneu'eni ketemutiyuane, Yawé 'akakaiyari keneutahiawi tame temitahayewatiwe tahetsiemieme. Pekatinimaika meripaiti waikawa temihikitikai hikiri 'etsitekaniyupa'meni.

3 Yawé 'akakaiyari keneutahiawi ketatsi'uxeitsitianni huye ke'aneme temanukuweiya meta ketemiteyurieka.

4 Keremiyaxi mipai katiniwaruta'eiya:

—'Aixia pi'ane. Yawé nekanitahiwimiki, xekakaiyari, kexemaitika. Nepitixetaxatiani naime keminetahiwae, nitixaiti nepikatixe'anukanamirieni.

5 Mikita mipai Keremiyaxi mekateniutahiawe:

—Yawé 'akakaiyari kehikitini munierixi yuri mitikuxata tahepaitsita mieme, xi ka

yatekatekakine miki kemitatita'aitiani 'eki yapetatitaxatiayu.

⁶ Xika tatsinakimiki yati pikatatiunakixi, tame Yawé takakaiyari kemitayini yatetenikakinkuni, miki kem'ane hetsia temimatsini'a. Mipai Yawé takakaiyari niukieya te'anu'enieme, 'aixia 'iyari te'u'uwati tekanakinkuni.

⁷ Tamamata tukari 'anukayaku, Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani.

⁸ Hiki Kuhanahani kaniuta'inieni Kareya nu'aya meta yunaime kuyaxi wa'ukiyarima memeweiyakai, metatsiere yunaime te'iteri 'etsimemuyumate meta 'ukirawetsixi,

⁹ mipai katiniwarutahiaw: «Mipai kanaineni Yawé, 'Ixaheri Kakaiyarieya, hetsiana xeminetsi'utani'a xehetsieme nemititaxatianiki:

¹⁰ "Xika 'ena xeyuhayewani 'iki kwieyaritsie, ne kii hepa nekanixekatsutiamiki, hatsuaku nepikaxe'una, ne nekanixeka'emiki, hatsuaku nepikaxehahuna, hikike nem'iyyarixiek'i 'uximatiarika nexe'upitiaka.

¹¹ Ti'aitame Wawiruniya kiekame xepikamakaka, hiki xemeyemakaxe, xepika'imakaka ne xehamatia nekaniuyeikani nexetawikweitsitianike miki tirikariyayatsie, — mipai kanaineni Yawé—.

¹² Ne nenixetinenimayatamiki mikita kanixetinnenimayatamiki meta kanixepitiamiki yukwietsie xemi'axianiki".

¹³ »Peru xīka xekahenu'enieni Yawé xekakaiyari niukieya, xīka mipai xe'utiyuani: "Tame 'iki kwieyaritsie tepikatahayewa,

¹⁴ matsi 'Ekipitu tepiyehu, kuyaxa memawetsie, hakewa kuxineta temikahe'enieni, hakewa temikahehaakakwini, mana tekanetitekuni",

¹⁵ 'ayumieme iki Yawé Naimekimitirikaiye 'Ixaheri Kakaiyarieya niukieya xekeneu'eni, xeme Kura kwieyaritsie kiekatari xemuyuhayewatiwe: Mipaï kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Xika xeme xeka'anu'enanani 'Ekipitu pita xehekine mana xemetiteniki,

¹⁶ kuyaxa waikawa xemimakaxe xehetsia paiti kanenuamiki, haakaxa xemimakaxe kanixe'anukuweiyamiki 'Ekipitu paiti, hiki mana xekanekwikuni.

¹⁷ Yunaiti kemi'ane memika'enana memiyehuxime 'Ekipitu paiti memetiteniki, mekanekwikuni mana kuyaxaki meta haakaki meta kwiniyaki. Nixewiti pikaheyuhayewa meta nixewiti pikaheyuta'una miki 'uximatiarikatsata wahetsiemieme nemenuni'ani".

¹⁸ Mipaitsi kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Kehepaï Kerutsareme kiekatari wahetsiemieme waikawa nemitiuyeha'a, mipaita xehetsiemieme waikawameki nekatiniyeha'amiki xika xehekine 'Ekipitu. 'Axaxe'itiarieti xepakine, waikawa mepumamaka hipati mexexeiyati, meta xepitixani'eriwa xepuyuriyarieka meta hatsuakuri iki kwieyaritsie xepika'axiani".

¹⁹ »Xemiyuhayewatiwe Kura teiteriyari. Yawé mipai katinixehahiaweni 'Ekipitu xepikaheuhuni. Yuriki hiki ne nekanixehayehitiwani.

²⁰ Xeme 'axaxekaniyi'ini kweriwa 'anekia xekaniyuka'uitiani kepauka

xem̄netsi'utani'a Yawé xekakaiyari hetsia, mipai xepinete'utahiawixi: Yawé keneutahiaawi, takakaiyari, tahetsieme, ketatineutaxatia kem̄itayini naime mipai yatemitekakineki.

21 Hikiri nekatinixe'utaxatianni xeme, peru yaxemitekakine xepikayuwaiririya Yawé takakaiyari niukieya kemaine, ni'etsiwatima yaxepikatekakiniku.

22 Peru mipai xeketenemaika hakewa xemeyuhayewaku mana xepekwini kuyaxaki, haakaki meta kwiniyaki».

43

1 Kepauka Keremiyaxi m̄itiutahayewaxi teiteri tiwakuxaxatiwati naime Yawé Kakaiyari kem̄ititahiaawekai kem̄itiwataxatiankekai,

2 'Atsariyaxi 'Utsahiyaxi nu'aya, Kuhana-hani Kareya nu'aya, meta yunaiti teiteri memiyuti'irekai mipai Keremiyaxi mekateniuta'eiya: «Kepem̄itikuxata kani'itarikatini. Yawé takakaiyari mipai pikamerahiawwe kename 'Ekipitu tekaheuhuni mana temetiteniki.

3 Waruki Neriyaxi nu'aya tahepaitsita yapem̄itayiniki yakametinikihiaweni, tatsiyetuanike wawiruniyutsixi wahetsia, mem̄itatsikwiniki yatini temanuhapanieniki Wawiruniya paiti».

4 Hiki Kuhannahani Kareya nu'aya meta kuyaxi tewa'aitiawamete meta nixewiti tewi, Yawé kemainekai yapikatikatia, nixewiti pika'ukunua Kura kwieyaritsie.

5 Matsi p̄ita, Kuhannahani Kareya nu'aya meta kuyaxi memanuyetei, mekaniwarewitini

teiteri Kura kiekariyaritsie kiekatari memuyuhayewakai, tatsiari memakunuaxiakai meripaiti memeutayeixiakai naitsarie kwiepa:

⁶ 'ukitsi, 'ukarawetsixi, metatsiere tiiri, ti'aitame niwemama 'ukari, yunaiti teiteri Nawutsararan i kuyaxi tiwa'aitiwame Kerariyaxi mihiiritiakai, 'Akikani nu'aya, Tsapani teukarieya, metatsiere Kakaiyari niukameya Keremiyaxi, meta Waruki Neriyaxi nu'aya.

⁷ Yawé mīkahaine hepā mekanekine 'Ekipitu kwieyaritsie, Tapinetsi kiekariyatsie paiti meniu'axiāni.

⁸ Tapinetsi kiekariyaritsie paiti Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuani:

⁹ «Tetexi 'aneneme keneutitiki, huriyutsixi wahixie keneukateuki haxu mitse'iki kenanu'ixuma makukiraunitsie Parahuni paratsiyuya manutanenitsie Tapinetsi kiekariyaritsie.

¹⁰ Hiki mipai ketiniwarutahiawi mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikāye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Neti'uximayatsiriwame Nawuku-runutsuxi muwawiemieki nekatinitani'amiki ti'aitame Wawiruniya kiekame, 'iki tetexi heima nekanekemiki 'uwenieya, mana ti'aitame xamaruya kanitakemiki.

¹¹ 'Ekipitu kwieyaritsie kaninuamiki kanitamiemiki, 'ana hipati mekanikwi'iwakuni, kemi'ane memikwi'iwakekai, hipatita 'ana mekananuhapaniekuni xeime kwieyaritsie, kemi'ane memanuhapanienikekai, hipatita 'ixiparaki memukwi'iwakekai, 'ixiparaki mekanikwi'iwakuni.

12 Tuki kanititaiyamiki 'ekipitutari kakaiyarixi memiwayetei, hipame kakaiyarixi kaniwatitaiyamiki hipameta xeime kwieyaritsie kaniwaranutimiki piretsutsixi wahepa, 'Ekipitu kanitakatsiemiki muxatsi wahiweme yukemaritsie 'atetsi kemitiwarukatse hepai, hiki kaniyemieni 'atsi'iyarieya kati'anekaku.

13 Tetexi memuwarayexeiya Weti-Tsemetsi miti'u kanatixirimiki, meta kakaiyarixi 'ekipitutari watukite kanititaiyamiki».

44

'Uximatiarika memiwarayexeiyakaiki memikakakaiyarixi

1 Yawé niukieya Keremiyaxi hetsia kaninuanı huriyutsixi 'Ekipitu memu'uwakai wahetsiemieme, tatsıari, Mikiruri memititekai, Tapinetsi meta Menipitsi memititekai, metatsiere 'Ekipitu tsutura meukayunetsie memititekai:

2 «Mipa ikanaineini Yawé Naimekimitirikaiye, Ixaheri Kakaiyarieya: "Xeme xekaniuneniere 'uximatiarika kenemitiuwewi Kerutsareme meta Kura kiekariyaritetsie. Hiki mana kii 'u'uniti kanexuaweni, nixewiti mana kapeka,

3 'axamemite'uyuriki mekatenanuyekine. Miki mekaneniu yehaxiatiani hipame kakaiyarixi memiwarayexeiyakaiki meta 'ikwa memuwatairietiwekaiki mekawamateme meta watutsima memikawaretimet.

4 Miixamexia Kakaiyari niukametemama meminete'uximayatsirie nekaniwareyen'i'ani, miki hepaitsita memiwata'imaiyaki mipai memikateyuriekaki kenemitixani'erieki.

5 Peru miki mepika'anu'enana, mepikate'uhayewaxi ke'axamemiteyuriekaiki, matsi mepiyeweiyakai hipame kakaiyarixi 'ikwa mewatairietiweti.

6 'Ayumieme nehaxia Kura kiekariteyari hetsie katiniunake, 'ayumieme waikawa nehaxia putai Kerutsareme kayeyarite hetsieme, miki 'akumaweti kanayani hiki 'akuxi yaxeikia piti'ane".

7 »Hikita, mipai kanaineni Yawé, Kakaiyari Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "¿Ketitayari xeme yuxaitame 'axamiti'ane xeteyuwewirie mariweme? ¿Ketitayari xete'iwiwie teiteri Kura kiekatari memikwiniki, 'ukitsi, 'ukari, meta tiiri xike memutinunuwaxi, yunaiti memikwiniki?

8 Xeme xekanenihaxiataka kexemiteyurieki, hipame kakaiyarixi 'ikwa xewatairietiweti 'Ekipitu kwieyaritsie, hakewa xemeki muwa xemetiteniki. Kexemiteyurieki xemika'unarieniki xeikia kani'ayumiemetini, meta 'axaxemi'itiarieniki meta xemuyuriyariekaki naitsarie nuiwarite kwiepa memitama watsata.

9 ¿Kamitsi xetehatimai naime ke'axamemite'uyuri xetutsima, meta Kuratsie te'aitamete ke'axamemite'uyuri meta wa'itama, meta xeme ke'axaxemite'uyuri meta xe'itama Kura kwieyaritsie meta Kerutsareme kayeyari'utima?

10 Matsi, hiki 'akuxi nehixie xepikatehayewaku kexemiteyurie meta xepikatimamawawe, ne'iniasi niukiyari meta ne'aitsikate kemaitika mipai xepikate'u'uwa, nemixeyetuiri xeme meta

xetutsima”.

11 »'Ayumieme mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya: "Mipai 'ari nekanutayini nexe'aye'unieti nekanayuyeitiamiki, 'axaxemi'itiarieniki, meta yunaime Kura teiteriyari nemixeheuyehianiki.

12 Keyupaimeti memiyuhayewa Kura teiteriyari, kemi'ane 'Ekipitu mekinikuti memikatehayewakai, mik'i yunaiti mana mekanikwikuni, 'ixiparaki, yatini haakaki mepikwini. 'Etsimemiyumate meta 'amemiyumate yunaiti mekanikwikuni hakaki yatini 'ixiparaki. 'Axaxe'itiarieti xekanakinikuni, waikawa hipati mepumamaka mexexeiyati yuriyariwamete xepakine meta xexani'eriwati.

13 Haakaki, kwiniyaki meta 'ixiparaki nekatiniwakwinitiamiki 'Ekipitu memitama, kenemiyaruyuri Kerutsaremetari.

14 Nixewiti pikatawikweni memuyuhayewaxi Kura kiekatari 'Ekipitu memeki, meta mepikatawikweni tawarita Kura kwieyaritsie memi'axianiki. Tsepa mema'eriwa memi'axianiki Kura kiekariyaritsie, mepikayiwekaxiani, hipati xeikia meyu'unariimet'i mepiyiwekaxiani”».

15 Hiki 'ukitsi memitemaikai wa'iitama hipame kakaiyarixi 'ikwa memuwatairietiwekai, meta 'ukarawetsixi mana memita'enanakai, miyatiti mepiyumiirekai mana memu'uwalkai meta 'Ekipitu kwieyari tsutia memitamakai, mipai Keremiyaxi mekateniutahiawe:

16 —Tame tepikahenu'enieni Yawé niukieya pemitatsi'utaxatia.

17 Matsi pita, tepiyeweiyani ketemutiyua: 'Ikwa tepitairietiweni meta kaxie winuyari tepitiyeuririwani kakaiyari 'Uka Muyuawitsie Ti'aitame ketemiteyuriekai meta meripaiti tatutsima kememiteyuriekai meta tate'aitiwamete meta waparewiwamete, Kura kiekariyaritsie meta Kerutsareme kayeyari'utima. 'Ana tukaritsie waikawa 'ikwai tepexeiyakai 'aixia 'iyari tepu'uwalkai meta tepikate'uka'eniwakai.

18 Peru kepauka paititi temite'uhayewaxi kakaiyari 'Uka Muyuawitsie Ti'aitame 'ikwa tetairietiwegi meta kaxie winuyari mitiyeuriwa te'iyetuiriwati tinaime teteheuyehiattepaki, meta haakaxa kuyaxa pitatsitixitaxime.

19 'Ukarawetsixita mipai mekaniutiyuani:

—Kepauka tame 'Uka Muyuawitsie Ti'aitame kakaiyariyari 'ikwa temitairietiwekaitsie meta kaxie winuyari mitiyeuriwa, takinama mekatenimaikaitini tsuira ketemite'utiwewiwakai 'ikiyaya hepa'aneneme.

20 Hiki Keremiyaxi yunaime teiteri mipai katinwaruta'eiya, 'ukitsi meta 'ukarawetsixi memenati'eiyakai:

21 —¿Kamitsi xeme Yawé 'atsikaretimaime xete'erie kexemiteyuriekai, xeme meta xetutsima, texe'aitiwamete meta waparewiwamete meta yunaiti teiteri, kepauka 'ikwa xemiwatairietiwekai Kura kiekariyaritsie meta Kerutsareme kayeyariteyaritsie?

22 Kepauka Yawé 'ari mikatinewiwekai ke'ajaxemiteyuriekai miki kemikatinake meta titi mitixani'eriwaki yaxeteyuriekaku, xekwie 'axa'itiarieti kanayeitiarieni, 'akumaweti, meta

ka'akukiepayati kanayeitiarieni, hiki yaxeikia pi'ane.

²³ Xeme hipame 'ikwa xepiwarutitairi mikiki 'axaxepite'uyuri Yawé hetsieme, niukieya xepika'anu'eni, meta 'iniari niukiyari hetsiana mieme xepika'aye'atia, meta 'aitsikateyatsie yaxepikatekaki. 'Ayumieme 'iki tukaritsie 'iki 'uximatiarika xehetsie kaninuani.

²⁴ Keremiyaxi mipai katiniwarutahiawe yunaime teiteri meta 'ukarawetsixi:

—Yawé niukieya xekeneu'eni yunaiti xeme, Kura kwieyaritsie kiekatari 'Ekipitu xemítitei:

²⁵ Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri kakaiyarieya: "Kepauka xeme yi'iitati mipai xemutiyuane: 'Tame tetenaye'atia kuni ketemutiyua 'ikwa tepitaiyatiewni meta kaxie winuyari mityeuriwa tepiyetuiriwani kakaiyari 'Uka Mujuawitsie Ti'aitame', mipai xeteyurieti xepumatsiiki kename yaxetekahu 'aku kexemutiyua. 'Aixia kani'aneni, xekenehu xeketenaye'atia kexemutiyua.

²⁶ Peru xekeneu'eni Yawé niukieya xeme xeyunaiti, Kura teiteriyari 'Ekipitu xemítitei. Yawé mipai kanaineni: 'Yikimana yuhiritiati mumariweki, xewiti tima Kura kiekame 'Ekipitu memítitei pikanetsitahiawe, meta mipai mepikatiyuani: Yawé naimekimiyyiwe mayeyuri hetsiememeki.

²⁷ Netsi nekaniwata'iwyamiki 'ax-anemiwayurieniki xeikia, hawaiki 'aixia nemiwayurieniki. Haakaxaki meta kuyaxaki yunaiti Kura kiekatari 'Ekipitu memítama mekanitayunikuni.

28 'Etsiyupai̇meti̇ xeikiȧ mekaniyi̇wekaxiakuni̇ memakunuaxianiki̇ Kurȧ kwieyaritsiė meyuta'uname kuyaxatsata. Hiki̇ 'ana yunaiti̇ Kuratsiė kiekatari̇ 'Ekipitu̇ memeki̇ mipai̇ mekatenetimaikuni̇ xikȧ neniuksi̇ 'aye'atiariemiki̇ yatini̇ miki̇ waniuki̇".

29 »Yawé̇ mipai̇ kanaineni: "Iki̇ 'iniari̇ kanihikitikamiki̇ keneme ne netixekwinitiani̇ miki̇ kwieyaritsiė, mipai̇ xemitemaikaki̇ kenemutayi̇ paye'atiarieni.

30 Yawé̇ mipai̇ kanaineni: 'Ne Parahuni̇ Hupirȧ mititewa, 'Ekipitutsiė ti'aitame, kemi'ane memeye'unie me'imienike wahetsiȧ nekaniyetuamiki̇, Tserekiyaxi̇ kenemiyuri Kurȧ kwieyaritsiė ti'aitame hepai̇, meye'uniekai̇ 'imienike hetsiȧ Nawukurunutsuxi, Wawiruniyȧ kwieyaritsiė ti'aitame'"».

45

Niuki Waruki hetsiemeime

1 Iki̇ niuki̇ kanihikitini̇ Kakaiyari niukameya Keremiyaxi Waruki mutaxatia Neriyaxi nu'aya, naurieka wiyari ti'aitakaku Kuhatsimi Kutsiyaxi nu'aya, kepauka Waruki miraka'utiwakai xapa mukwikwiyatsie Keremiyaxi mipia tikihia wekaku:

2 «Yawé̇ mipai̇ kanaineni, 'Ixaheri Kakaiyarieya, 'ahepaitsita Waruki:

3 "Eki̇ mipai̇ peputayi: 'Xia'ui ne. Yawé̇ matsi waikawa pinetsi'uximatis. Nepu'uxeri ne'uta'aiwati, 'uxipiya nepikakaxeiyawe'.

4 »"Mipai̇ ketineutahiawi, Yawé̇ mipai̇ mainekisi: 'Nekanika'unamiki̇ tita nemitiutawewi meta tita

nemitiukaye nekanahunamiki, miyatiti naime 'iki kwieyaritsie nekatinakumaweriyanamiki.

⁵ ¿Timamariwaweme petikuwaune 'ahetsiemieme? Miki pepikatiwauka, kariki yunaime 'iki teiteri wahetsie 'uximatiarika nekananuni'amiki, peru 'eki nekamanipitiamiki pemayeyuriniki tsepa hakewa pemetia, miki 'a'iwarika pihikitini'—Yawé mipai kanaineni—».

46

Niuki 'Ekipitu hetsiemieme

¹ Yawé niukieya Kaya'yari niukameya Keremiyaxi hetsia kaninuani nuiwarite wahetsiemieme.

² 'Ekipitu hetsiemieme, 'iki niuki Parahuni Nekahu mititewa ti'aitame 'Ekipitu kiekame kuyaximama kaniwahetsiemiemetini, naurieka wiyari ti'aitakaku Kuhatsimi Kutsiyaxi nu'aya, Kura kwieyaritsie ti'aitame, kana'iwarieni Karikemitsi tiyetewakaku, hatuxame 'Eupirate manuyeka 'aurie, ti'aitame Wawiruniya kiekame Nawukurunutsuxi kane'iwa:

³ «Yuheima nunuwame 'amiyewa meta 'etsimiyewa xekeneukuha'arita, meta xekeneuhuniri xemuyutakwiniki.

⁴ Kawayutsixi xekeniwaranutixiratiaxia, xekenanutiyaxi memanautsawawe wahetsie. Xekeneuyukuha'aritia, yumu'utsie nunuwame xekenanuti'uitia.

Pitsika xekenanuyemitsitaxia, tepia kamixayari xekenanakatixa.

⁵ Peru neuxei, ¿ketiti nepitiniere?
Kuyaximama mepa'iwarie,

- memamatí yi'utima mepekika.
 Meka'anakuneniereti mekaniyuta'unani.
 Naitsarie memitama mekanimamaka
 —Yawé mipai kanaineni—.
- 6 Kemi'ane waikawa manautsawe pikayiwe
 muyuta'una
 meta waikawa mitirikaiye pikayiwe
 muwatawikkweiya.
- Tayeta, 'Eupirate hatetsitayaritsie
 mekanitakeitsarietikikani meta meka-
 natixiriweni.
- 7 »¿Kemi'ane piyane manatimie Niru hatiayari
 hepa?
- haa muwatayuitariwa hepa kaniuyineni.
- 8 'Ekipitu kaniyaneni, Niru hatiayari
 muwayeneka hepa kanitimieni,
 haa muwatayuitariwa hepa kaniuyineni.
- 'Ekipitu mipai kanaineni: "Teiki nekanitiyeimiki,
 kwie naime nekananukanamiki,
 kiekarite naime nekanika'unamiki meta
 wateiterima".
- 9 Xekeneuyutakuya, kawayutsixi kwinie
 xemayiwawé.
 Kaxestate, karima xekeneyekini.
 Meke'uhuni yemeki yukukuyamete.
 Kimana memeyukunani meke'uti'ini
 kuyaxi Kutsi meta Puti kiekatari.
 Yutupi mekehatsiriyaxiani
 kuyaxi Ririyatari.
- 10 »'Ana tukari
 tati'aitiwame Yawé Naimekimitirikaiye
 pihetsiemiemetini.

'Ana tukaritsie piyikihiani,
memeye'unie katiniwararakapitiamiki.
'Ixipara tiyumieneti kanitahuxaimiki,
hauharimiti xuriyaki 'aixia katinika'erimi.
Tayeta kwieyaritsie,
'Eupirate hatetsitayaritsie,
tati'aitiwame, Yawé Naimekimitirikaiye,
waikawa puwakwini mawari hepai.

11 »'Uka 'iimari 'Ekipitu niweya,
Karaha kenemie waritsamu kenewaumie.
Yaki xeikia 'uayete pepitixeirie,
pepika'anayeweni.

12 Nuiwarite yamepitemateri kepemira'iwarie,
'ahiwari naitsarie kwiepa pi'enierie.

Yukimana kuyaxi yuhetsie mekaniuyexiriwени,
hiki yunaiti kwiepa mekanatixiriwени».

13 'Ikí Yawé niukieya kanihikitini, Kakaiyari
niukameya Keremiyaxi hetsia munua, kepauka
Nawukurunutsuxi Wawiruniyatsie ti'aitame
'Ekipitu tamienike munua:

14 «'Ikí xeketeneutaxata 'Ekipitu kwieyaritsie,
xekeneutaxata Mikiruri kiekariyaritsie,
Menipitsi meta Tapinetsi:

"Aixia xeketeneuyu'uitia. Xekeneyukweri-
wayurieka.

'Ixipara yu'aurie katinamietiyeikani".

15 ¿Titayari 'akuyaxima metetihiximawetika?
Mepikayiwawe 'amemiti'uka,
Yawé muwaratixiriki.

16 Yamekatenekaxiriweni,
yuhetsie mekaniuyexiriweni.

Mipai mekateniyikihiaweni: "Kenanukukexi,

- tekani'axiakuni tateiterima wahetsia,
 hakewa temetinunuiwaxi,
 'ateewa mikarayukwinetsie paiti".
- 17 Mana mipai mekateniuhiwani: "Parahuni
 yuarika xeikia kanihikitini.
 Ti'aitame 'Ekipitu kiekame
 mirayu'iwakekaitsie 'ari panuyetia"».
- 18 Ti'aitame mipai kaniutaineni: «Ne
 nekanayeyurini.
 Yawé Naimekimitirika ye nekatinitewaka.
 Tawuxi hiriyari hirite naime kemitiwara'iwa,
 meta hiri Kaximeru haramara kemira'iwa,
 mipai timariweti 'upamie mixe'aye'unie.
- 19 'Eki, 'Ekipitu pemikiekame,
 'a'ika keneukuha'aritia xeime kwieyaritsie
 xemanuhapanieniki,
 kariki Menipitsi mirakutewatsie 'akumaweti
 kanayeimiki,
 kii 'u'uniti puku'uni teiteri mepumaweni.
- 20 »Tsikeru wakiya xeiwiyari mexeiya 'Ekipitu
 kanihikitini,
 Peru 'umekanahuni hetsiana meye'axianike
 nakatarixi tayeta miemete.
- 21 Kuyaxi xaitse kiekatari pareku me'uhuti
 tsikerutsixi memeuwiyatika wahepa
 mepitematsiiki,
 mikitatsiere mepukununuwa,
 yunaiti meyiniti mepuyuta'una
 meka'uku'uweti,
 watukari maye'aki kememiteka'unarienikekai,
 kepauka memitekwinitiarienikekai.

- 22 'Ekipitu kaniyuta'una kuu hepaï 'utaiti,
 meye'unie hepana yitirikarima 'amumieki.
 Hurawa hepana mekanihuuni hatsa me'utikiti,
 ki'ewemeté wa'ati mepiteyia,
 23 tsepa wa'itsi mikahayeyeyiki,
 naime mekanakuwitekeni —Yawé mipai
 kanaineni—.
 Mepuyumiire 'utsikari wareuyeta,
 miki ki'ewemeté,
 nixewiti muwaruti'inata pikayiwe.
- 24 'Ekipitu witsimiti'iimari kanitewiyarikat-
 sitiariemiki
 meta kaniyetuiyamiki teiteri tayeta kiekatari
 wahetsia».
- 25 Yawé Naimekimitirikaïye, 'Ixaheri
 Kakaiyarieya mipai kanaineni: «'Amuni
 nekatinikwinitiamiki, Tewatsi kiekari-
 yari wakakaiyari, meta 'Ekipitu, meta
 wakakaiyarixima meta mana te'aitamete, meta
 Parahuni meta yunaime kemf'ane hetsiena
 memitewiya.
- 26 Nekaniwayetuamiki kemf'ane
 memiwaraye'unie wahetsia, Nawukurunutsuxi
 hetsia, ti'aitame Wawiruniya kiekame, meta
 teiterimama wahetsia. 'Ariketa 'Ekipitu kiepa
 kanayeimiki meripaiti hepaï —Yawé mipai
 kanaineni—.
- 27 »Peru 'eki, Kakuwu neti'uximayatsiriwame,
 pepikamaka,
 pepika'utimamaweni, 'Ixaheri.
 'Ateewa pe'uyeikame nekamenitawikweit-
 sitiamiki,
 xeime kwieyaritsie pehanuhanieyu.
 Kakuwu kayuwatï pehexeiyati pekanayeimiki,

'aixia 'iyari pe'uyeikati pekanayeimiki.
 28 'Eki Kakuwu neti'uximayatsiriwame,
 pepikamaka,
 kariki ne 'ahamatia nekaniuyeikani –Yawé
 mipai kanaineni–.
 »Tsepa yunaime nuiwarite nemuwarutayuniyaxi
 kemi'ane wahetsia nemumatsiheutan'i'a,
 'eki matsi nepikametsihauyehiani.
 Kemitheitserieki nepimatsita'ixatsitianni
 Peru metatsiere nepimatikwinitianni».

47

Niuki Pirtsuiteutsixi wahetsiemeime

¹ Parahuni Kahatsa katamiewekaku 'akuxi,
 Yawé yuniuki Kakaiyari niukameya Keremiyaxi
 kaniupitiani, pirtsuiteutsixi wahepaitsita:

² «Yawé mipai kanaineni:
 »“Neuxei xekeneuxeiya. Haa tayeta mieme
 haa muwayeneika hepai putaine.
 Kwie panukayunitiwa meta titatira mirexeiya,
 meta kiekarite metatsiere teiteri.
 Yunaiti teiteri meputihowi.
 Meputitsuana teiteri kwiepa memitama.
³ Mewa'enieti wakawayutsixi wanautsari
 wakaxetate wayuarika me'enieti
 meta kaxetate waketate me'enieti,
 wapaapama yuniwema 'ukitsi mepiwata'e'eiriwa,
 mepikatirikawi marikaki.
⁴ Tukari kanaye'aniri
 pirtsuiteutsixi memakumaweriyarieniki,
 Tiru meta Tsiruni minawaiyarieniki
 kemi'ane 'akuxi min'i miparewie.

- Piritsiteutsixi kaniwarakuyuniyamikí Yawé
metatsiere yunaime haramara tetsita
kiekatari Katuri mititewatsie.
- 5 Yumu'utsie mekaniyukaxikani Kahatsa
kiekatari,
'Atsikaruni kiekatari mekaniuwaweti
mekanakine.
- Xemeta, muweritsie kiekatari xe-
muyuhayewatiwe,
xepikatehayewa xeyutixiteketi yuwaiyarit-
sie.
- 6 »”Ai nepaine, Yawé 'ixiparaya hetsiemieme.
Pepikatihayewa peyumieneti.
'Anawita kenakunuari.
'Ari kenewakexi, kayuwatiri.
- 7 »”¿Ketitayari ti'uxipieka,
Yawé kanitani'ani
'Atsikaruni mitamieniki
metatsiere haramara tetsita memítama?”»

48

*Niuki Muhawi hetsiemieme
(Ker 48:29-36 - Kits 16:6-12)*

- 1 Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaïye, 'Ix-
aheri kakaiyarieya, Muhawi hetsiemieme:
«Xia'ui Newu hetsiemieme, kariki
kanika'unariemiki.
Kiriyatahini kaniwiyariemiki meta kanitewi-
yarikatsitiariemiki.
Kiekarieya kuraruyari 'amatitewa nitixaïti
pikarayeitiarieni kanika'unariemiki.
- 2 Muhawi witsikemítixeiyariekai kaniuku-
mawere,

Hetsiwuni kiekariyaritsie mekatenikuxatani
 hepaitsitana mieme 'axamemiyurieniki:
 "Neuxei, hikimitika 'iki teiteri
 tepiwarakumaweriya".

'Ekitsiere Marimeni, kayuwati pekanitamarimiki,
 pekananukuweiyariemiki 'ixiparaki.

³ Tsuari hiwariyari kana'eniiriikini Kurunahini
 kiekariyaritsie mieme:
 memuta'unarieki meta memakumaweri-
 yarieki.

⁴ Muhawi kanika'unariemiki,
 tiiriayamama watsuari 'ari kani'enierieka.

⁵ Ruhiti teikimanayaritsie
 mekaniutihuni tsuariki mecatehayewati,
 Kurunahini kiatsaritayaritsie
 kukuiniya hiwariyari kaniwati'eniiriikini,
 memuka'unarieki.

⁶ Xekeneuyuta'unaxia. Kemi'ane miywени
 ke'uyutawikweitsitiani.
 'Itsi makumawetsie mieme xekeneyu'erieka.

⁷ 'Awewiyatsie pemitiwiyakı meta 'api-
 initiariksies,
 'ekitatsiere pekaniwiyariemiki.
 'Akakaiyari Kemuxi mititewa kananutikiemiki

xeime kwieyaritsie,
 mara'akatemama meyunaiti meta
 memwaparewiekai.

⁸ Ti'uname 'ukanamieni naime kiekarite
 ka'unake,
 nixewiti kapitawikweni.

Mayeweritsie ka'ayekiepayati kanayeimiki,
 meta hiri manaweri kanita'unariemiki,
 yemeki Yawé kemutayi.

- 9 Tetetsie xeteha'utiame xekeneutaketsa
 ma'eriwaniki Muhawi hetsieme,
 kariki 'ari kaniuka'unarieni,
 kiekariteya kanakumaweni,
 nixewiti tima tewi mana puka'uyeika.
- 10 »'Axake'itiarieka kemi'ané yamikatikayani
 Yawé 'uximayatsikayatsie.
 'Axake'itiarieka kemi'ané
 xuriya mikatayeurieni yu'ixiparaki.
- 11 »Muhawi kwieyaritsie kayuwati kaniumakaitini
 'amitiuyukamatsietiti,
 kaxie winuyari m̄ikawatayuitariwa hepai.
 Hatsuaku mana kiekatari xeime kwieyaritsie
 mepikahehapaniewawe.
 Winu hepai xeime haxu tekixiyarita
 pīkakatuariewe.
 'Ayumieme 'aixia kema'ané pīkaheuyeweiwe,
 meta yaxeikia 'aixia pu'ia».
- 12 Yawé mipai kanaineni: «Peru tukari
 kanaye'amiki
 kepauka tēteri nemiwatanifi'ani Muhawi het-
 sie,
 yutekixite memitieyuriekaniki,
 meta yuye'irite memitaraxianiki.
- 13 Hiki Muhawi kaniyutitewiyamiki yukakaiyari
 Kemuxi hetsieme,
 'ixaheritsixi kememiteyutitewiyaxi Weteri
 hetsieme,
 tuki hetsie yemeki memitewiyakai.
- 14 »Xeme mipai xepite'uyu'irekai:
 “Tame temitehayu'iwa tekanihikitini,

tēteri kuyaxata miemek̄ temikamama”.

¹⁵ Muhawi kanika'unariemik̄
meta kiekariteya,

—mipai kanaineni Ti'aitame,

Yawé Naimekimitirikāye mititewa—:
Mana kiekatari temari'aixia memi'anene
mekanikwi'iwakuni.

¹⁶ Muhawi mika'unarienitsie kanehuraniri,
'uximatiarikaya kanaye'aximeniri.

¹⁷ Xekeneutitsuanani hetsiena mieme yunaiti 'au-
riena kiekatari,
kemi'ane xemimariekai kemitimariwekai.
Mipai xekeneutiyuaneni: “Itsi panumurarie
mitirikaiyekai meta mumariwekai”.

¹⁸ »'Eki, Riwuni pemikiekame:
kenanakaye'a 'a'uwenitsie
kwiepa makunaraunitsie keneutayexi,
karik̄ Muhawi 'uname 'ekita kamenitamiemik̄
'akuraru 'amatitetewa kanika'unamik̄.
¹⁹ Eki 'Aruhexi kiekariyaritsie pemikiekame,
huye 'utia keneutakeka keneutanierixia,
memiyu'unatiwe keniwaruta'iwawiya, 'ukitsi
meta 'ukarawetsixi:
“¿Kekuta muwa reyi?”

²⁰ Muhawi tixāiti p̄ikarayeitiarie,
kana'iwarieni.

Xekeneutitsuanani meta xekeneutihiwani.
'Axinuni hatiayari 'utia xeketeneutaxata
kename Muhawi 'uka'unarie.

²¹ 'Uximatiarika kaninuani hiri makuweritsie
paiti:

Huruni, Yahatsa meta Mepati kiekariyaritsie,
²² Riwuni, Newu meta Wetí-Riwíratahini wahet-
sie,

- 23 Kiriyatähini, Wet-i-Kamuri meta Wet-i-Mekuni wahetsie,
 24 Keriuti meta Wutsira wahetsie,
 meta naime kiekarite Muhawi kwieyaritsie miemete,
 hurawa meta 'ateewa mukumanekai.
 25 Muhawi tirkariyaya kaniukumawere,
 tirkariya pikahexeiyari
 —Yawé mipai kanaineni—.
- 26 »Muhawi xekeneuhayewa matiweniki tawekame hepai,
 Yawé hixie mariweme mayuyeitiaki.
 Yuhayaritsie ke'ukaweni,
 'atsieriwame kehayani.
- 27 'Eki Muhawi, neteiterima 'ixaheritsixi pepuwananaimakai,
 pepiwakuxatakai pewayuriyati,
 tenawayamete wahamatia pemuarutax-eiya hepai.
- 28 Muhawi kwieyaritsie kiekatari,
 yukiekaritetsie xekenayekini,
 'aita xekeneuteni.
 Kukuruxi wahepa xekene'aneni
 'aitekia memuyuti'ituatiwa.
- 29 »Tekanimaika kemitiuyuta'ire Muhawi,
 'irikaki panutiyeika.
 Waikawa pitiyukatawe'erie meta puyuta'ire.
 Waikawa payu'eriya meta mariweme payuyeitiwa.
- 30 Ne nekanimaika kemitiyuwairiya 'axa'utaiti,
 peru tsepa kemitiuyuta'ire tixaifti 'atsipikatiyurieni

- Yawé mipai kanaineni—.
- 31 'Ayumieme neputatsuaka Muhawi
 hetsieme, yunaime teiterimama wahetsieme
 nepinehiwerie,
 meta neputa'aiwa kiekari Kixi-Keretsi het-
 sieme.
 32 'Ahetsieme neputatsuaka Tsiwima kiekari-
 yari, kaxie haraweriyari hepai pem'i'ane,
 keyuri Katsexi hetsieme,
 'amamate yirariyari haramaratsie peuka'axe
 meta Katsexi paiti,
 Peru kaninuamik'i ti'uname
 'aharawerita hetsie naime katinika'unamik'i.
 33 Kwie 'aixia mitiu'anetsie Muhawi kwieyaritsie
 kaniukumawere temawierika meta nanai.
 Winu nepukumaweriyaxi memiwewiekai,
 meta kaxie ketsinamete memutihiwakai
 meyutemamawieti mepukumawerixi,
 hiwari hiki mieme temawierika hiwariyari
 pikahikiri.
- 34 »Hetsuwuni 'aiwarieya kana'eniirikini 'Eraré
 meta Yahatsa paiti,
 metatsiere Tsuhaxi paiti,
 meta Kurunahini paiti meta 'Ekirati-
 Tseritsiya paiti.
 Meta haixate Nimirini mieme
 kaniukawaxiani.
 35 Teiteri nekaniwarakumaweriyamik'i Muhawi
 kiekatari mawari memiwawewirie kakaiyarixi
 memite'atimawiyariwatsie
 meta yukakaiyarixi 'ikwa memiwatairie

—Yawé mipai kanaineni—.

³⁶ »Ne'iyari pirikixa muyuhiwerie hepai putaine,
 ne'iyari patsuaka Muhawi hetsiemeime,
 pirikixa hiwerika mukayuitiwani hepai putaine
 ne'iyari patsuaka Kixi-Keretsi hetsiemeime,
 mirakumaweriyarieki
 piiniteya ketipaimeme mitiuxeriekai.

³⁷ Yunaiti mepumu'umetse
 meta yunaiti mepanuyexirietika,
 meta yumamatetsie naitsarie mepeuxitekietika,
 metatsiere yunaiti hiwerika kamixayari
 mepanakatitika.

³⁸ Naitsarie Muhawi kwieyaritsie kii heima
 meta naitsarie kaye 'utima,
 tsuari xeikia kani'enierieka,
 Muhawi nemutataraxiki
 tekixi 'axami'ane mehiyani hepai

—Yawé mipai kanaineni—.

³⁹ Kekuta tiutsanarie.
 Neuxei miya mekateniutsuanani.

Muhawi kanawarini
 tewiyarikaki.

'Aurienna kiekatari hetsiena mieme
 mekanimamaka meta mekaniyuriyani».

⁴⁰ Yawé mipai kanaineni:
 «Neuxei. Muhawi maye'unie kwixi hepai katini-
 wieneni,
 Muhawi heima kaniwieneni.
⁴¹ Kiekariteyatsie katinitahaxiamiki,
 meta kiekariteya kuraruyari 'amatititi
 kana'iwarieni.
 'Iya tukaritsie, kuyaxi Muhawi kiekatari wa'iyari
 'uka tiniwerimet i mitiuyiyaka hepai pi'aneni.

- ⁴² Muhawi kwieyari kanikumaweriyyariemikiri,
Yawé hixie mariweme mayuyeitiaki.
- ⁴³ Marika, miki teukiya meta winiyari,
kaniwatakwewieka Muhawi kiekatari
—Yawé mipai kanaineni—.
- ⁴⁴ Kemi'ane tuyuta'una marikakı putsuta ka-
neukawemikı,
kemi'aneta putsuta muwatiyani winiyaritsie
kaniyihiamikı,
karikı ne nekani'atiamikı Muhawi hetsie
'uximatiarika kepauka tukarieya maye'ani
—Yawé mipai kanaineni—.
- ⁴⁵ »Kiekatari hipati mekaniyuta'unani Hetsiwuni
'etiriyayatsie paiti,
mekaniuku'uweni mekatirikawiti.
Hetsiwuni kiekariyaritsie tai payeneika,
Tsikuni kiekariyaritsieta, tai
Muhawi kanaya mitaxitsitaniki
meta yunaime teiteri muwanake hipame
wahamatia memuyukwitiwenikı meta
memuyuti're wamu'ute.
- ⁴⁶ Xia'ui, Muhawi.
Kemuxi kiekarieya puka'unarie,
'aniwema temari mepanuhapanieni, meta yax-
eikia
'aniwema 'ukitsi mepanuhapanieni xeime
kwieyaritsie.
- ⁴⁷ Peru 'arikeketa,
Muhawi hetsie 'aixia 'itiariekame
nekanayeitiamikı»
Yawé mipai kanaineni.
'Ena kaniu'aka Muhawi kemitkwinitiarieni.

49

Niuki 'Amuni hetsiemeieme

¹ Yawé mipai kanaineni 'amunitsixi wahetsiemeime:

«¿Karikuta 'Ixaheri niwemama 'ukitsi
mepika'u'uwa?
¿Piiniteya memite'anupiniki kari
pikawarexeiya?

¿Titayari kakaiyari Muruki Kahari kwieyari yupi-
ini rayeitia,
meta teiterimamata miki kiekariteyaritsie
metetitei?»

² Yawé mipai kanaineni: «Tukari kanaye'amiki,
kepauka ne kuyaxi nemawa'ati*ani*
me'utihiwame memiyutakwiniki
Xawaha kiekariyaritsie 'amunitsixi wahetsia,
kiekarieya 'uniti meta ka'akukiepayati
kanayeimiki,
meta kiekariteya kanititaiyariemiki.

Hiki 'Ixaheri mipai mepitewanawairieni yukwie
meripaiti memunawaiyariekai
—Yawé mipai kanaineni—.

³ »Keneutatsuakani, Hetsiwuni, kariki 'Ahi kiekari-
yari muka'unarieki.

Xekeneutihwani Xawaha niwemama 'ukari.
Hiwerika kamixayari xekenanakatitikani,
xekeneutitsuanani,
kuraru 'amatitewa taita paiti xekenewanautsatiweni,
Muruki kakaiyariyari 'ateewa paiti
kananutikiemiki,
yunaiti mara'akatemama meta waparewi-
wamete.

- ⁴ 'Eki pepuyuta'ire 'akwie mayeweri hetsiemieme,
 'akwie mayeweri 'aixia mitiuyuruwa het-
 siemieme,
 Neniwe 'uka pem̄inetsi'aye'unie, 'apiinitiarika
 miraye'atikatsie pem̄itiwiya,
 m̄ipai pemutaine: “¿Kemi'ane
 pinetsitamieni?”
- ⁵ Ne marika nekananun'i'amiki 'ahetsiemieme
 pem̄i'akuweiyananeniki naitsarie kwiepa
 —Yawé Naimek̄imitirikaiye m̄ipai kanaineni —.
 Yunaiti xekanitaweiyariekuni yuxexuiti xekani-
 tayeixiakuni,
 nixewiti pikaxekuxeirieni xe-
 muyuta'unaxiani.
- ⁶ »Peru 'arikeketa,
 'amunitsixi 'aixia me'itiariekame
 nekaniwarayeitiamiki»,
 m̄ipai kanaineni Yawé.

Niuki 'Erumi hetsiemieme
(Ker 49:9-10, 14-16 - 'Awi 1:1-6)

- ⁷ Yawé m̄ipai kanaineni Naimek̄imitirikaiye
 'Erumi hetsiemieme:
 «Kaniumaweniri mem̄itemaiwawe Temani
 kwieyaritsie.
 Memitemaiwawekairi mepikatekuxata
 mete'uyemaiti.
 ¿Kamitsi kemitimaiwe tiutsewiximarie?
- ⁸ Rerani kiekatari:
 Xekeneuyuta'una, yu'itima xekenehu.
 Terita meutatetewatsie xekeneuyuti'awietaxia.
 'Uximatiarika nekanipiti'amiki 'Etsahu hetsie,
 kanaye'akari tukarieya mirakwinitiarienitsie.
- ⁹ Kaxie 'iniwemete xika 'ahetsia me'u'axiani,

tsiereta yapaimeme kaxie mepihayewa.
 Xika t̄ikariki tenawayamete 'ahetsia me'u'axiani,
 tinaime mepikatehanutini.

¹⁰ Peru ne naime 'Etsahu nekatininawairiemiki,
 meta hakewa meyuti'awiwieta nekanitax-
 eyamiki, muyuti'awieta pikayiwe.

Yunaiti mekanikwi'iwakuni niwemama,
 'iwamama meta yunaiti 'auriena kiekatari,
 mekanikumaweriyariekuni meta
 mepika'u'uwaniri.

¹¹ Nutuite 'ahetsia miemete keniwaruku'eiri,
 ne watukari nep'i'iwiyani.
 Meta wiuraxi nehetsie meketewiyani».

¹² Yawé mipai kanaineni: «Kemi'ane wahetsie
 mikarahiwa m̄itiukwinitiarieniki tekixiyari
 memanu'i, eki matsi 'ahetsie mirahiiwa
 pepikahayewarieni pekatikwinitiariteti.
 Kaneuyewe ka pemitikwinitiarieni, matsita 'eki
 miki tekixi pekananu'imiki».

¹³ Yawé mipai kanaineni: «Ne nekimana
 mipai nekatininehiritiaka, Wutsira 'axa'itiariti
 kanayeimiki, teiteri mekanitimamakuni,
 tewiyarika kanipitariemiki meta kanakumaweri-
 yariemiki. Yuheyemek i naiti kiekariteya 'u'uniti
 kaniyuhayewamiki».

¹⁴ Yawé niukieya nepu'eni.

Xewiti tixaxatame nuiwarite mipai
 pitiwakihiawe:
 «Xekeneuyukuxerieka, 'Erumi kiekariyari
 xekeneutami'a.
 Xekeneuyukuha'aritia xemitamieniki».

15 «Kiekari nitixaítiki mikatiyunaki'erie
nepimatsi'ayeitiani,
yunaiti teíteri mepimatsixani'erieka.

16 'Eki 'aita mukatataritsie pemikiekame,
meta hiri 'amanutitititsie:
pepi'akwamanaxi hipame pewamariutati
meta 'a'iyari 'uyuta'irekaku.

Tsepa 'ateewa paiti pemiyuti'itiatia kwixi hepai,
mana paiti nemenanakahiamiki
—Yawé mipai kanaineni—.

17 'Erumi, 'umariwekaremeki
pekanika'unariemiki,
xewiti mik'i kiekari 'aurie xi ka 'uyeyani,
kanitimamiki kiekari 'unime xeiyati.

18 Tsuruma, Kumuxa meta kiekarite 'auriena ma-
manetika
kememite'uka'unarie mipai pitiyini,
nixewiti tawari mana
tewi pikayutakitani
—Yawé mipai kanaineni—.

19 »Kurutani mi'itsiyata maye mayeneika
makutsiiraiye 'ixapa yapauka mi'axe hepai,
yapauka neniwatimariutamiki 'erumitsixi,
wahetsieme xeime nekananayex-
eyamiki.

Tawari Kakaiyari pumawe nehepai 'aneti.
Xewiti minetsita'iwa pikayiwe.
Nixewiti muxatsi wahiweme netsi 'aye'unieti
pika'aye'iwe».

20 'Ayumieme, xekeneu'eni Yawé kemitiyurieniki
yatikuxatati:
'Erumi hetsieme,

xekeneu'eni kemitiyurieni
 Temani kiekatari wahetsieme:
 Waniwema 'etsimemititi mekananuhapaniekuni
 muxatsi tiirixi wahepai,
 'ayumieme maki'ixaya wahetsie mumiemetikai
 'akumaweti kanayeimiki kaniti'unariemiki.
 21 Kwie kaniutayuanı
 'Erumi matihiiyatsie,
 Haramara Mixeta hetsie paiti
 kanewa'eiyani wahiwari.
 22 Mirayuye'unie kananutiyani mitawieniki
 mexiwa kaniutamiemiki kwixi hepaı,
 Wutsira kiekariyaritsie yu'anate
 kanitaweraxiamiki.
 'Iya tukaritsie 'Erumi kiekatari kuyaxi
 kwinimieme memite'ayu'iwa mete-
 niuka'eniwakuni,
 'uка tiniwerimeti mitiuka'eniwa hepaı.

Niuki Ramatsiku hetsieme

23 Niuki Ramatsiku hepaitsita mieme:
 «Kamati meta 'Axipari kiekatari waikawa mekani-
 mamaka,
 memite'utamarikiri 'axakemitiyiñi hepaitsita.
 Waikawameki mekani'iyarixietikani,
 memiyunitiani mepikayiwawe hamewari
 kemitiyuane hepaı.
 24 Ramatsiku kiekatari mepikayumaiwawe,
 mepuyuta'unakekai, peru marikaki
 mepika'uyiwekaxia.
 Hiwerikaki meta kukuiniyaki mepikayiwawe
 memayekine,
 'ukarawetsixi matiari memitiniwexiaxoneni
 wahepai.

- 25 Ramatsiku kiekariyari yunaiti 'aixia
memutiyuane 'ahepaitsita meta
peminetsitemawieritia.
¿Ketitayari 'ateiterima mekame-
teku'eiriwawe?
- 26 'Iya tukaritsie temari
kiekaritsie kaye 'utima mekaniuheitikaikuni,
kuyaximama yunaiti mekanikwi'iwakuni
—mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaïye—.
- 27 Ramatsiku kuraruyari nekanitaiyamiki,
meta miki Weni-'Arari paratsiyuteya kani-
tixitsitiamiki».

Niuki Tseraxi meta Katsuxi wahetsiemeieme

- 28 Yawé mipai kanaineni Tseraxi hetsiemeieme
meta Katsuxi mitiwa'aitia wahetsiemeieme,
Nawukurunutsuxi Wawiruniyatsie ti'aitame
muwarutakwikai:
«Xekeneuhuni, Tseraxi xekeneutami'a.
Xekeniwarutayuniya miki teiteri tau man-
atineika hepa kiekatari.
- 29 Wa'ixuriki kiiyarite meta watewama
mepitenawaiyarieni,
wanawi 'ikariyarite, tinaime wapiinite meta
wakameyutsixi.
- Teiteri mipai metenixehiwiekuni:
“Naitsarie marika puxuawe”.

- 30 »Xekeneuyuta'unaxia, Katsuxi kiekatari.
'Ari xekeneuyuta'unaxia, xekeneuyuti'awieta
kwieta 'ameukateewata
—Yawé mipai kanaineni—.
Nawukurunutsuxi, Wawiruniyatsie ti'aitame,
katinkuxatani xehetsiemeieme
kemixeyurieni,

kanitaxewiriyyari
kem̄itiyurieni.

xehetsiemieme

31 »Xekenehu, xekeneutami'a miki kiekari kayuwati
mitima
tixaíti 'atsikatiyuriweme muyu'erie,
kiekari mikareka'itupari meta kiyexi meuku'uwe
mikahexeiya,
meta yuxaitame 'ateewapaiti mukuma
—Yawé mipai kanaineni—.

32 Wakameyutsixima xepiinite p̄irayani,
meta wawakaitsixima memiyumiire xekani-
wanawairiekuni,
Naitsarie kwiepa nekaniwataxiřiexiamiki
miki teiteri yumu'utsie naime
memuyukaxika,
tsepa hakewa meme'uwani
mepe'uximatarieka
—Yawé mipai kanaineni—.

33 Katsuxi yawixi memayu'eririya wakie
kanayeimiki,
kakiepatiri kanayeimiki yuheyemeki.
Nixewiti tewi mana pikatayerini,
xewititima mana kieti pika'ayani».

Niuki 'Erami hetsiemieme

34 Yawé kemutayi 'Erami hepaitsita mieme,
yuniukame Keremiyaxi pituitaxatia mititaxataki
mexiakame wiyaritsie Tserekiyaxi ti'aitakaku
Kura kwieyaritsie.

35 Mipai kanaineni Yawé Naimekimitirikaïye:
«'Erami tupieya nekanitamuramiki,

tita hetsie mitiyutirikariyakai nekanikumaw-
eriymiki.

- 36 'Erami kwieyari hetsie kuyaxi naitsarie
kiekatari nekaniwa'atiamiki
naitsarie kiekatari nekaniwarawitixiamiki.
Naitsarie kiekatari wahetsia nekani-
wataxiriexiamiki,
naitsarie kwiepa kemakuyewa
mekananuhapaniexiakuni yayupapaimeti.
- 37 'Erami kiekatari marika nepiwapiti*ani*
memiwaraye'unie wahixie,
memiwakwiku wahixie,
ne nekaniha'aka wahetsieme*me*,
wahetsie 'uximatiarika nekani'atiamiki
—Yawé mipai kanaineni—.
- Memiwaraye'unie mepiwaranukuweiya
yunaima mewakwimeke mepitehayewa.
- 38 Ne'uweni 'Erami nepitakeni,
meta ti'aitame mana kiekame
nekanika'unamiki meta 'iparewiwame-
temama
—Yawé mipai kanaineni—.

- 39 »Peru 'arikeketa
'Erami 'aixia 'itiariekame nekanayeitiamiki»,
Yawé mipai kanaineni.

50

Niuki Wawiruniya hetsieme
(Ker 51:15-19 - Ker 10:12-16)

- 1 Yawé yuniukame Keremiyaxi kemitiutaxatia
wawiruniyutsixi wahepaitsita meta wakwiewari
hepaitsita mieme:

- 2** «Xeketeniwarutaxatia yunaime nuiwarite kwiepa
memitama.
- Xekeneutihiwani xe'ikuxatati, patera
xe'anuwieti.
- Tixaiti xepikate'anukanaka, matsu mi:pai xekeneu-
tiyuani:
- “Wawiruniya kana'iwarieni.
- Weri kaniyutitewiyamiki.
- Maxiruki kanitimurariexiamiki 'etsipepeti.
- Kaka:iyarixi memiwewiyatika meta wa'ikiyarite
mekaniutimurarieni tixaiti
mepikatehayeitiarie”.
- 3** Xewiti nuiwari mimieneki tayeta mieme,
'akumaweme mayeitiananiki kwieya.
- Te:teri meta tewaxi mekanayekinikuni
meyu'unarimeti,
xewititima mana kapitayerini.
- 4** »'Iya tukaritsie, 'iya wiyaritsie
'ixaheritsixi meta Kura te:teriyari
mekaniyehuni me'utitsuati Yawé
mekuwautiweti, yukaka:iyari
—Yawé mi:pai kanaineni—.
- 5** Mekanita'iwa:kunni Tsiyuni huyeyari
kemireuyune,
hiki mik'i huye 'utia mekaniyehuni.
- Me'axiame Yawé hetsie yemeki mekateni-
wiyakuni
tiratu mekaniwewikuni yuheyemeki,
hatsuakuri memikahetimaiya.
- 6** »Neteiterima muxatsi xeikuraruyari
memeuyexiri hepai mepi'ane,
wahiwemete mepiwarutayutsitia,

hiritsie yuxaita me'u'uwame mepiwarayeitia.
 Xeime hiriyaritsie me'u'uwati xeime hiriyaritsieta
 mepekiča,
 yukuraru mehatimaiyaka.

⁷ Kemi'ané memiwarukaxexeiya, mepiwaratikwa'a,
 memiwaraye'unie mipai meputiyuane:
 “Tame tahetsie pikarahiiwa,
 miči pita Yawé hepaitsita 'axamepit'euyuri,
 wakuraru miheitserie kanihikitini,
 meripaiti xetutsima memitakwewiekai”.

⁸ »Xekeneuyuta'una Wawiruniya xe'u'uwati,
 miči kwieyari xekeneuku'eiri.

Tsipuri 'ukitsi xekenehikitini
 muxatsi memiwaruwitixime.

⁹ Kariki ne Wawiruniya hepaitsita nekani-
 waha'aritiaka
 yumiireme teiteri tayeta miemete memuyu-
 taxewireki.

Mekaniyukuha'aritiakuni memitamieniki,
 tayeta kiekatari mekanika'unakuni.

'Iriki kwinimieme mepiteheutamiiwawe
 yu'iwarika mete'apiti mepakununuwa.

¹⁰ Wawiruniya naime katininawatsiyariemiki,
 kemí'ané memite'inawatsirieni mekanithux-
 aikuni
 —Yawé mipai kanaineni—.

¹¹ »Xeme, neteiterima xemitewarunawatsiri,
 xekeneuyutemamawieka xekeneutinaweni.

Tsikerutsixi wahepaí xekenetsunatiweni tupiriya
 tsata,
 kawayutsixi wahepaí xekeneutiyuaneni.

¹² Peru xekwieyari

tixaïti pïkarayeitiarieni,
kemi'ane tukari mixe'upitia tewiyarika ka-
nipitiariemiki.

Wawiruniya 'imatireme kanayeimiki,
makuwaki, makumawe meta
maku'ayepariya kanayeimiki.

¹³ Yawé hetsiena mieme tuyeha'aki
kiepa mana pika'ayaniri,
matsi yeuta mana kanayeimiki.

Kemi'ane Wawiruniya 'aurie tuyeyani
kanitimamiki niereti kemu'itiarieki.

¹⁴ »Wawiruniya warita xekenaketikini,
yunaiti tupiki temimi'mete.

Xekeneutami'i, naime yu'iriki,
Yawé hepaitsita 'axakatiniuyurieni.

¹⁵ Waritana xekenaketikineka xekeneutihiwa,
mipa'i xe'utiyuati:
Wawiruniya puyuyetuari.

Tuxiyuya patixiri,
kuraruya pa'unetiya.

Hikiri Yawé katinekapiti'amiki.
Xemeta meripaiti kemixe'uyuri,
yaxeikiata xeme xekeneuyuri.

¹⁶ Wawiruniya kwieyaritsie memuka'etsa
ynaime xekeniwarukuya,
meta memi'itsanatiwe.

'Ixiparakì memitakwikwiwaki 'ayumieme,
yuxexuiti yukekaritsie mepitakika,
meta ykwieyaritsie mepuyuta'una.

¹⁷ »'Ixaheritsixi muxatsi xaitsie memeukuyunixa
mepihiki,

mayetsi mekaniwareutaxiriexiani.

Matiari 'Atsiriyatsie ti'aitame kaniwarutikwani,
hutarieka Nawukurunutsuxi, Wawiruniyat-
sie ti'aitame,
naime 'umeteya peutimuraxia».

18 'Ayumieme mīpāi kanaineni Yawé
Naimekimitirikaiye, 'Ixaheri Kakaiyarieya:
«Wawiruniyatsie ti'aitame nekatinikwinitiamiki
metatsiere kwieya
'Atsiriya kwieyaritsie ti'aitame
kenemitiukwinitia hepai.

19 Yanepitiyurieni 'ixaheritsixi
memakunuaxianiki mak'i'ixayatsie
Kaximeru hiriyaritsie meta Watsani
kwieyaritsie memitekwativeniki.
Kememiteheukwaikukai mepitihuxani
'Epirahini meta Karaha hiriyanitetsie.

20 Iya tukaritsie 'Ixaheri ke'axamitiuyuri
pitiwawayarieni,
peru pikakaxeiriyarieni.

Iya tukaritsie Kura hetsie 'axamiti'ane
pitiwawieni,
peru hetsiena pikakaxeiyarieni,
kariki ne nekatiniwareuyehiwiriemiki
kemi'ane memuyuhayewa
—Yawé mīpāi kanaineni—.

21 »Xekeneutami'a Meratahini kwieyari
meta Pekuri memikiekatari.

Xekeniwarukuya, xekeniwaruka'una yunaime.
Xeketenaye'atia naime kenemiti'aita
—Yawé mīpāi kanaineni—.

- 22 Míki kwieyaritsie kuyaxa yuariyaya
 payu'eniiriíki
 yemekí mariwemekí mepekumaweriyyaríwa.
- 23 Ketiumurarie meta keratihíya tepia titsuname
 kwiepa memítama yunaime muwatit-
 sunakai.
 Wawiruniya makumawe kanayani
 yunaime nuiwarite wahixíapa.
- 24 Winiyari nekaniuwieni 'ahetsiemei
 híki mikitsie pekaniuwiere ni'atsipekatimaití.
 Pepíkatiumaritiarie yapauka pepuwiyyarie,
 Yawé pe'aye'unietí pematiáki.
- 25 Yawé katineuyepieniri piinite kuyaxa timieme
 mitiuyepinetsie,
 katinewayepini muyutamieníki yuhaxia
 maye'atianíki,
 Yawé naimekímiyiwe, meta Naimekímitírikaiye,
 míki yu'uximayatsika pexeiya 'eye'atianike
 wawiruniyutsixi wakwiewaritsie.
- 26 Xekeneutami'a naitsarie kwiepa xemutetíka.
 Wa'iku muye'inetikatsie xeketeneuyepiexia.
 Xekeneukuxeíri 'iku kwauyari hepai,
 xekeniwarukuya yunaime.
 Xewiti tíma pikayukuhayeikawani.
- 27 Watsikerutsixi yunaime xekeniwarukuya.
 Hakewa memetikwikwiwa mana
 xekeniwaranuhapani.
 Xia'ui nepaine wahetsiemei, watukari
 maye'aki,
 kepauka memítækwinítiarienitsie.
- 28 Yu'unamete wahiwari pa'eniuriuki,
 Wawiruniyatsie memayuye'unaxia,
 Tsiyuni mekatenikuxatatiweni

Yawé kemitiwarakapitía, takakaiyari,
tukieya memuka'unaxíki.

- 29 »Tupiki temimímete xekeniwarukuxxeiri
Wawiruniya memítamieníki,
yunaimé kemi'ane memíteheutamíiwawe,
waritana xekenayaxetíkini,
nixeime xepíkatayutsitiwani.
Kememite'uyuri mipái xekeniwaruyuri,
yaxeikíia xeketeníwarakapitía ke-
memíxe'uyuri.
Míki Yawé muta'iwxáíki,
Mípatsie 'Ixaheri hetsiemeieme.
30 'Ayumieme 'iya tukaritsie
temari mana kiekatari kaye 'utíma
mekanikaxírikuni
meta yunaití kuyaximama menikwikuni
—Yawé mipái kanaineni—.
- 31 »Nekamenaye'unieka 'eki, kiekari pemí'ata'ire
—Ti'aitame mipái kanaineni, Yawé
Naimekimitírikaiye—,
'ari 'atukari kanaye'ani,
kepauka pemítikwinitiarienitsie.
32 Muyuta'ire kanekawitseimíki, kanekawemíki,
pumaweni kemi'ane menukuhana.
Nekanititaiyamíki naime kiekariteya,
tai naime katinititaiyamíki wa'aurie
mirahane».
33 Mípái kanaineni Yawé Naimekimitírikaiye:
«'Ixaheritsxi meta Kura kiekatari
memu'uximatíarie mekanihíkitini,
memíwaraye'unie mepíwaranutaxíri,
mepíkawapitía mexixíiniti memu'uwaníki.

- 34 Peru waxiname kanitirikaiyeni,
 Yawé Naimekimitirikaïye katinitewaka.
 Yutirikariyaki wahetsie kanitanuamiki,
 'aixia 'iyari kwiepa memu'uwaniki
 kaniwapitiämiki,
 peru Wawiruniya hetsieme, marika ka-
 nipitämiki.
- 35 »Wawiruniyutsixi miyya piwapitiiani.
 Memanuyetei meta memitemaiwawe mana
 kiekatari puwakwini
 —Yawé mipai kanaineni—.
- 36 Kakaiyari niukametemama memite'itawa
 puwakwini.
 Meka'u'iyarime piwarayeitiiani.
 Wakuyaxima memiyiwawe puwakwini.
 Memamakame puwarayeitiiani.
- 37 Wakawayutsixima meta wakaxetate
 meke'ukwi'iwa.
 Yunaiti 'inierimama meke'ukwi'iwa.
 'Ukarawetsixi wahepa meke'utimamani.
 Tita memitehexeyakai miraye'atika
 kereuyekiyeiani.
 Mekete'unawatsiyarieni.
- 38 Haa mana mieme ke'ukumaweriyarioni.
 Ke'ukawatsiiixarieni.
 Wawiruniya kakaiyarixi wa'ikiyari kwieyari
 mihikiki,
 kakaiyarixi 'axamemi'anene teiteri rukutsixi
 mekaniwarayeitiwani.
- 39 »'Ayumieme teyukwa'amete makumawetsie
 miemete

tsiikiri yeutari wahamatia mana
 mepu'uwani,
 metatsiere 'aruxi 'ameminene wakie
 kanayeimiki.

Tawariri kiepa pikahayani,
 'akumaweti kanayeimiki yuheyemeki.

⁴⁰ Kepauka Tsuruma meta Kumuxa Kakaiyari
 mika'unaxi hepai raku'aneti payani,
 meta kiekarite 'auriena mamanetikatei,

Mana nixewiti pikayutakiitiani,
 nixewiti tewi mana pikatayerini
 —Yawé mipai kanaineni—.

⁴¹ »Tayeta kuyaxi mekanayehuni,
 kwie manuye'atikatsie paiti kiekatari
 kaniyuha'aritiaka xewiti kiekari mariweti
 meta te'aitamete meyumiireti.

⁴² 'Umekanahuni tupi me'u'iti meta pitsika 'amititi,
 miki 'axamekateniu'iyarini
 mepikate'uyukanenimaya.

Kawayutsixi wahetsie me'uteti mekanahuni,
 wayuarika haramara kemutaine mipai katini'eniiriiikini.

Kiekari Wawiruniya witsimiraye'ane,
 mematsika'unake,
 'ahepa 'umekanahuni xuruku mehewetikaiti,
 muyuxewini hepai meteyuxexeiyati.

⁴³ Ti'aitame Wawiruniya kiekame katiniuta-
 marieniri,
 katirikaiyetiri kanayani,
 hiwerika hexeiyati patia,
 meta kukuinya hexeiyati kanayani hukame
 mitiniwerimeni hepai.

⁴⁴ Kurutani mi'itsiyata maye mayeneika
makutsiiraiye 'ixapa yapauka mi'axe hepai,
'ixapa makutsiiraiyetsie,
yapauka neniwatimariutamiki Wawiruniya
kiekatari,
wahetsiemieme ne xeime nekananayex-
eiyamiki.

Tawari Kaka iyari pumawe nehepa i 'aneti.

Xewiti m̄netsita'iwa p̄ikayiwe.

Nixewiti muxatsi wahiweme netsi'aye'unieti
pika'ayeiwe».

45 'Ayumieme xekeneu'eni Yawé kemitiyurimiki
Wawiruniya hepaitisa,

xekeneu'eni kemitiyikihiawe,

46 Kwie kanitayuamíki

Wawiruniya matiwenitsie mìka'unarienitsie,
watsuari kani'enieriekamìki
nuiwarite watsata.

51

¹ Yawé mipai kanaineni:
«'Eka tirikaiyeme tiyu'uname nekaninetiamiki
Wawiruniya hetsieme meta Rewi
Kamahi* kiekatari wahetsieme.
² Wawiruniya hetsieme nepuwaranuni'ani
teīteri teiki memeihi'aniki,

* 51:1 51:1 Hepirayuki panuyine Meminetsi'aye'unie Wa'i yari.

tíriku kemítihenariwa hepaí mi'itiarieniki,
kepaukake 'akumaweme memihayewa.

Kepauka mu'uximatíarieni
naitsarie kiekatari mepitamieni.

³ Tupiki temimímete xepíkawapitiáka
memítetaminiki,
xepíkawapitiáka tepia kamixayari
memanakatikini.

Waniwema temari xepíkawahayewani,
wakuyaxima yunaime xekeniwarukuya.

⁴ Wawiruniyutsixi yukwileyaritsie
mekanikaxírikuni,
kaye'utima 'ixiparaki mekananuyet-
sekiexiakuni.

⁵ Tsepa 'Ixaheritsixi meta Kura kiekatari waíkawa
wahetsie mirahíiwa
Mípatsie 'Ixaheri hetsieme hixie,
wakakaíyari píkawaruku'eiri,
Yawé Naimekimitiríkaiye.

⁶ »Wawiruniya xemu'uwa xekeneuyuta'una.

Ke'uyutawikweitsitíani kemí'ané miyiweni.
Kapa míki 'axamemíte'uyuriki mana
xe'ukwi'iwa wahetsieme.

Kariki kanaye'aniri tukari
kepauka Yawé mítiwarakapitiáni,
míki yapuwayurieni kememíte'uyuriki.

⁷ Yawé mamayatsie
Wawiruniya huru tekixiyari kanihíkitíkaitini
naitsarie kwiepa memítama
miwarutitaríwaitia.

Nuiwarite míkita winu mekananu'ieni
hiki meka'u'iyariti mekanayexirieni.

8 Peru yapauka Wawiruniya kanatiwени kaneutimurixiani.

Xekeneutitsuanani hetsienä mieme.
Waritsamu xekene'atia temi'uayemaniki,
heiwaiti 'anayeweni.

9 »“Wawiruniya tepu'uayemakai,
peru pika'anayewe,
tepiku'eiriensi, xekenakunuaxia yuxexuiti yukwiewaritsie,
muyuawitsie paiti kanematiwani
ke'axamitiuyuri,
hai manuyekate paiti kaneuti'aka”.

10 »“Yawé pitiuhekiataxi heitserie
ketemitehexeiyaki.

Xekenayeixa, Tsiyunitsie tepitetaxata
Yawé kemitiuyuri, takakaiyari”.

11 »Yu'iri xekenanuyemixa.

Yuhetsie nunuwame xekeneuti'ii.
Yawé mipai pitiwaru'iayaritia
Meriya kiekatarit te'aitamete
Wawiruniya memika'unaki.

'Iki kanihikitini Yawé kemitiwarakapitiiani,
kemitiyukihiani yutuki hetsiemieme.

12 Kuyaxa paterayari xekenanuwi
Wawiruniya kuraruyari hetsiemieme.

Xehiwemete xekeniwarutirikariya.
'Ateewa nenieremete xekeniwaru'uitia.
'Imieri xekeneukuha'arita.

Yawé katinaye'atiamiki ke'ayumieme
mitiyurienekai,
kemitiuta'aitakai wawiruniyutsixi
wahetsiemieme katinaye'atiamiki.

- 13 'Eki, haa waikawa xuawekaku pemikiekame
meta waikawa miraye'atika pemirexeiya
pemixiku,
'a'imatiриека тukaritsie pekaniyianeni,
pe'uyeikati 'ena xeikia pekanati'ani.
- 14 Yawé Naimekimitirikaiye yuhiritiatí mi:pai kani-
utayini:
“Memimetsi'aye'unie 'utsikari memiyumiire
wahepaí meyupaimeme nepiwarayeitiáni,
'ahetsiemeime meputihiwani
memimatsiha'iwxiski”.
- 15 »Yawé kwie kaniutawewieni yitirikariyaki,
kemitimaiweki kwie 'aixia katiniuyeni,
muyuawi 'ayeume kanayeitiáni
kemirakumateki.
- 16 Tiranarieya heyuayu, wiyeri kanikuyuaneni
muyuawitsie,
kwie manu'atika paiti
hai kanewa'iniwani,
mimirika tsata wiyeri kaneyen'iawani,
meta 'eka muye'inetikatsie peiyepiwa.
- 17 »Yunaiti teiteri 'atsimemikatemate meta
memite'ukatawe'erie mepihiki,
yunaiti kakaiyarixi wawewiwamete
mepiyutetewiya yuwewiyaki.
Wakakaiyarixi 'itarika memihikiki,
mepika'ayeneniere mepika'uti'iwe.
- 18 Tixaíti mepikateyunaki'erie, wawewiya
pinanaiyiki xeikia,
kepauka tukari maye'ani
memitekwinitiarienitsie mepika'unarieni.

- 19 Kakaiyari Kakuwu manayexei nuiwarieya
 mayaniki miki wahepai pi'ka'ane,
 miki naime mitiunetia kanihikitini.
 Yawé Naimekimitirikaiye katinitewaka,
 Meta nuiwarieya 'Ixaheri kanihikitini.
- 20 »'Ekí nemaxu pepihiki, nemiyutamemiwatsie
 mieme,
 'akimana nuiwarite meta te'aitamete
 nepiwatitsuna.
- 21 'Akimana memutei meta kawayutsixi
 nepiwatitsuna,
 'akimana kaxetate kuyaxa miemete meta
 memiwaruni'a nepiwatitsuna.
- 22 'Akimana 'ukitsi meta 'ukari nepiwatitsuna,
 'akimana temari meta 'ukirawetsixi
 nepiwatitsuna,
 'akimana temari meta 'iimarixi
 nepiwatitsuna.
- 23 'Akimana muxatsi wahiwemete meta muxatsi
 nepiwatitsuna,
 'akimana teiteri 'etsamete meta tuurutsixi
 kwietسانامete nepiwatitsuna,
 'akimana memanuyetei meta te'aitamete
 nepiwatitsuna.
- 24 »Peru xeme xehixie nekatinekapitiamiki
 Wawiruniya meta yunaime mana kiekatari
 'axamemite'uyuriki Tsiyuni kiekariyaritsie
 —Yawe mipai kanaineni—.
- 25 »Ne nekamenaye'unieka
 hiri pemiti'aka'uname,
 naime kwie pemuka'unaxi —Yawé mipai
 kanaineni—.
 Netirikariyaki nekamanimayiamiki,

tekia nekamaneukakurupamiki
hiri mita'i nekamanayeitiamiki.

- 26 'Ahetsia mieme tete 'itsikina mieme mayaniki
pīkatituiyani,
meta tete kii tsutimeyari mayaniki
pīkatituiyani,
yuheyemek pe'akumaweti pekanayeimiki
—Yawé mipā kanaineni—.

- 27 »Kuyaxa paterayari xekenanuwi mik kwieyaritsie.

Kuxineta xekeneutahitsi nuiwarite watsata.
Xekeniwaruta'ini memeye'uniekaki
te'aitamete 'Ararati kiekame, Mini kiekame,
meta 'Atsikenatsi kiekame.

Xeime kuyaxi wa'ukiyari xekenanuyeyetsa.
Kawayutsixi meke'ayekine 'utsikari
memiyumiire wahepā meteyuxexeiyati.

28 Xekeniwaruta'ini nuiwarite memeye'uniekaki,
te'aitamete Meriya kiekatari,
kuwexinaruritsixi meta teparewiwamete 'ahu-
rawa memuti'u.

Keyeume kwietsie miti'aita xekeniwaruta'ini.

29 Kwie kanitayuamiki meta kaniyutakatsimiki,
Yawé katinaye'atiwani kemitiyurienikekai
Wawiruniya hetsie,

hakumaweme kanayeitiamiki
nixewiti mana pīkayutakiitianni.

30 Mekateniuhayewa kuyaxi Wawiruniya
kiekatari meyukwitweti,
mekaniuyuti'awieta kiekari yukuraru 'am-
titetewa mexeyiatikata.

Mekatirikawiti mepaki,

- 'ukarawetsixi wahepai metemamati
 mekanakine.
- Wakii kaniutitaiyarieni
 wakiita mireunatikatei katineumurariexiani.
 31 Tixaxatame kanayenautsa xeime tixaxatame
 'utima,
 xewiti tupiri xeime tupiri kananukuweiya,
 Wawiruniyatsie ti'aitame memitetaxatianiki
 kename naime kiekaritsieri mewata-
 haxiakairi kuyaxi.
- 32 Hapa 'etsimatiyeyeutsie memanukikatsie
 mekaniutetikani,
 mayehakayatika mekanuititaiya,
 hiki waikawa kuyaxi mekanimamaka».
- 33 Mipaitsi kanaineni Yawé Naimekimitirikaiye,
 'Ixaheri Kakaiyarieya:
 «Wawiruniya kiekariyari witsimiraku'ane, tiriku
 waxayari hepa'i pi'anee,
 ka'itsanarieximetin,
 'ari tukarieya kanaye'ani mi'ka'itsanarieniki».
- 34 «Nawukurunutsuxi, Wawiruniyatsie ti'aitame,
 kaneniuutakwani, kaneniuhiixiyatsiti'ani,
 xaki mayewaki hepa'i ne'aneme kaneni-
 uhayewa.
- Tiyukwa'ame mimariwe haramaratsie
 muyeyeika hepa'i kanenanukaxini,
 'aixia minetiui'niataxiki putahuxai
 'ariketa minetsi hanatihayaniki.
- 35 Kerutsareme kiekatari mipai mekanaitikani:
 “Wawiruniya hetsie ketiunake
 nanaimarikaki ke'axamitatsi'uyuri”.
- Mipa'i mekanaitikani Tsiyuni kiekatari:
 “Taxuriya ke'utayerieni

wawiruniyutsixi wahetsie”».

- ³⁶ 'Ayumieme, Yawé mipai kanaineni:
 «Kepemiranuyetia 'ahetsie nekanitanuamiki,
 mipai nekatiniwarakapitiamiki,
 naime haramaraya nekanikawatsiixamiki,
 meta haixateya nekanikawatsiuxamiki.
³⁷ Wawiruniya 'uniti kaniyuhatywamiki,
 yawixi memayu'eririya wakie kanayeimiki,
 hipati mepumamaka me'ixeiyati
 'axamitiyuxexeiyaki meta tewiweti,
 ka'akukiepayati kanayeimiki.
³⁸ Mana kiekatari yunaiti mayetsi wahepa meka-
 niutiyuaneni,
 mayetsi tiirixi wahepa mekateniutsuanani.
³⁹ Kepauka mixikanitsie, nekaniwaraka-
 haritiamiki,
 nekaniwatitariwaitiamiki yamemitiyiniki
 kemitiwanake.
 Mipai yuheyemek mekanekutsikuni
 hatsuaku mepika'anutaneniere
 —Yawé mipai kanaineni—.
⁴⁰ Nekaniwaranuhapamiki memekwi'iwaki,
 muxatsi tiirixi memihikitini wahepa,
 muxatsi 'ukitsi yatini tsipuri memihikitini wa-
 hepa.

⁴¹ »Kehepa tiuviyarie Tsetsaki.†

Kehepa ra'iwarie,
 yunaiti kwiepa memitama hetsiena mieme
 memiyuti'irekai.

Wawiruniya makaxiwati kanayani

† 51:41 51:41 Hepirayuki panuyine 'Awie Wawiruniya hetsiemieme mitikuxata.

- nuiwarite wahetsiemieme.
- ⁴² Haramara Wawiruniya heima kaneutiyeurieni,
hamewarieya kanenukanani.
- ⁴³ Kiekariteya 'akumaweti kaniyuhayewaxiani:
makuwaki hepai, makumetse hepai.
Nixewiti mana pikkakie,
meta nixewiti mana pika'uyeyeika.
- ⁴⁴ Weri kakaiyariyari wawiruniya mieme neka-
tinikwinitiamiki,
tita mitiutikwai mihayaniki yaneka-
tiniyurimiki.
- Nuiwariteri hetsiana tawari mepika'axiani,
meta Wawiruniya kuraruyari 'a'uwtiri
pikahayewarieni.
- ⁴⁵ »Neteiterima, mikitsie xekenayekini
xekeneuyuta'una.
Kem'ane miywani ke'uyutawikweitsitiani
nehaxia mitiyutaiyatsie.
- ⁴⁶ Xepikaku'amwani, xepikamamaka
kemitikuxaxatsiwaki 'iki kwieyaritsie.
Xexuiti witari manuyekikatsie, yiki 'anetita
panuyeyeika niuki,
nanaimarika mik kwieyaritsie pitixuawere,
meta te'aitamete me'ayuye'unieti mepakine.
- ⁴⁷ Tukari 'ari kanaye'aximeni
kepauka nemitiwakwinitiani kakaiyarixi
Wawiruniya miemete.
Naiti mik kwieyari kanitewiyatsitariemiki,
hetsiana miemete memikwi'iwa mana
mekanikaxirkuni.
- ⁴⁸ Hiki myuuawi meta kwie,
meta yunaiti mana memite'u'uwa,

temawierikakı menitihiwakuni Wawiruniya het-
 siemieme,
 kariki tayeta menayenexiakuni memika'una
 —Yawé mipai kanaineni—.

49 »Peuyewetse Wawiruniya mika'unarieniki
 'ixaheritsixi muwarukwiki,
 meta naitsarie kwiepa miemete
 Wawiruniya muwarukwiki.

50 Xeme, xemuyuta'unaxi xekwi'iwake
 xekeneuyu'unarimeni xekatehayewati.
 Yawé xekenahaweni 'ateewa paiti,
 xepikatehayewani Kerutsareme xe-
 heku'eriwati».

51 «Tepeuyutetewiyakai 'axatemitekihawariwakaiki,
 tewiyarikaki tepihipinekai,
 teiteri memikata'iwama 'ateewa kiekatari
 Yawé tukieyata memeutahaxiaki».

52 «'Ayumieme, tukari 'ukanamieni
 kepauka wakaka'yarixi nemitiwakwinitianitsie,
 'ayumieme naitsarie miki kwieyaritsie
 memite'uka'eniwa meniti'iteikakuni
 —Yawé mipai kanaineni—.

53 Tsepaneti Wawiruniya muyuawitsie paiti
 meuti'axe,
 meta tsepa mana paiti yukuraru mitirikaiye
 mutawewi,
 ne te'unamete nekaniwaranuni'amiki
 hetsiena mieme —Yawé mipai kanaineni—.

54 »Hiwari pa'eniiriiki mariwemeki muka'unarieki,

Wawiruniya kwieyari.

⁵⁵ Yawé pika'una naime,
hiwarieya peutiparitiani.
Memeye'unie hamewari mīha'a hepa'i
pitiyu'eniiriiki,
wahiwari piwa'eiya.

⁵⁶ Kaniye'aka Wawiruniya 'uname,
kuyaximama mekanitiwiyariekuni,
watupi kanitimurariemiki.

Kariki Yawé Kakaiyari kanihikítini
yakatiniwarakapitiwani yuxexuime.

⁵⁷ Memanuyetei meta temaiwawemete neniwati-
taríwaitiamiki,
meta kuwexinaruritsixi, teparewiwamete
meta kuyaxi,
hiki mekanekutsikuni yuheyemeki,
hatsuakuri mepikahayuhitiani»,
Ti'aitame mipai kanaineni,
Yawé Naimekimitirikaiye mititewa.

⁵⁸ Yawé mipai kanaineni Naimekimitirikaiye:
«Wawiruniya kuraruyarite 'amatayeyeu
naiti kanika'unariemiki,
meta 'itupariteya mumamariwawe
pititaiyarieni.

Teiteri yakı xeikia meputi'uxixi,
nuiwarite yakı xeikia mepite'uyu'uxitia
kitsi xeikia matiakı hiki».

⁵⁹ Iki 'aitsika kanihikítini Kakaiyari niukameya
Keremiyaxi Tserahiyaxi mihiritia Neriyaxi nu'aya
Matsehiyaxi teukarieya, kepauka Tserekiyaxi,
Kura kwieyaritsie ti'aitame, hamatia metia
Wawiruniya, naurieka wiyari ti'aitakaku. 'Ana
Tserahiyaxi memewitikie mitiwa'aitia pihikitikai.

60 Keremiyaxi tinaka'utia'kaitini xapatsie kemiti'uximatiarienikekai Wawiruniya, naiti hepaitsitana raxaxatame.

61 Keremiyaxi mipai Tserahiyaxi katiniutahiae: «Kepauka pemeta'ani Wawiruniya, pepikaratitimaianyani pemiwarakateriwirieniki 'iki niuki naime.

62 Hiki mipai pepetayini: “Yawé, 'eki mipai pepaine kename 'iki kiekari peka'una, kename hakumaweme pehayeitianni, nixewiti hawaiki kareyeikame, tewi meta niyeutanakatima”.

63 Kepauka pemekanini xapa, tete kenakahiaaka hapa 'Eupirate hetsie keneukawiwi.

64 Hikita mipai ketiniwaretahiae: “Ipa Wawiruniya katinikayunimiki, tawari pika'anukukeniri 'uximatiarikatsata nemiatirienitsie”».

'Ena kanikinitsirikeni Keremiyaxi niukieya.

52

Kerutsareme kemitiuka'unarie

(Ker 52:1-21 - Te 24:18-20, 25:1-21, 2Kem 36:11-20, Ker 39:1-10)

1 Tserekayaxi xeitewiyari heimana xewi wiyari kanexeiyakaitini kepauka mitsutia ti'aitati, Kerutsareme katiniuta'ita tamamata heimana xewi wiyari. Maamaya Kamutari katinitewakaitini Keremiyaxi niweya, Riwina kiekame.

2 Kuhatsimi hepai, Tserekayaxi Yawé kemikatinake katiniuyurieni,

3 Yawé waikawa 'uyeha'aka, Kerutsareme meta Kura piwarexiri hixiena memika'u'uwaniki. 'Iki

naiti mipai katiniyiini Kerutsareme meta Kura kwieyaritsie.

Tserekiyaxi, Wawiruniyatsie ti'aitame kiekame 'aye'unieti kanayani.

⁴ 'Atanauka wiyaritsie, tamamata metseriyaritsie meta tamamata tukaritsie ti'aitakaku Tserekiyaxi, ti'aitame Wawiruniya kiekame Nawukurunutsuxi, yunaime yukuyaxima warawititi neyani Kerutsareme niye'ani. Kiekari hixie 'utayerika tetsariya mekaniutiwewieni kiekari kuraruyari heima memeukatsunaxianiki.

⁵ Kiekari mepuhupiekai kepaukake Tserekiyaxi tamamata heimana xewi wiwayi ti'aitati maye'atiarie.

⁶ 'Atanauka tukaritsie naurieka metseriyaritsie, kepauka haakaxa yemeki matia mik'i kiekariyaritsie, 'ari 'ikwai katixuawekaku kiekaritsie,

⁷ kiekari kuraruyaritsie mekaneu'ine, tsepaneti Wawiruniyutsixi memiwaranutinakai, yunaiti kuyaxi mekaniuyuta'una. Tikariki mekaniwayekine, xeime 'itupariyaritsie mekaneyehaxiani kuraru 'ayehutametsie meuyexawakaita, ti'aitame haraweriyaya witsimi'tiuye'ane 'aurie. Hiki mekaniuyuta'una 'Arawa huyeyari 'utia,

⁸ Peru kuyaxi wawiruniyutsixi Tserekiyaxi mekananukuweiya makuweritsie paiti Keriku meni'axe. Kuyaximama meneutanautsaxiani meniku'eiriensi yuxaitame,

⁹ hiki wawiruniyutsixi meniwiya. Hiki meneihana ti'aitame Wawiruniya kiekame hetsia Xiwira mekatei Kamati kwieyaritsie. Mana

Nawukurunutsuxi yakaniutayini Tserekiyaxi kemi'itiarienikekaiki,

¹⁰ hiki hixiena niwemama 'ukitsi mekanitaranuitixitexiani meta Kura kwieyaritsie kiekatari ti'aitame memiparewiekai.

¹¹ Hiki yakatiniuta'ita Tserekiyaxi hixiteya muwatitikiyariexianiki meta wurunitse tepiayari karenayariki memihianiki Wawiruniya memenuhanaki, mana katsariyanata hayeweti kanemini.

¹² 'Auxiwirieka metseriyaritsie tamamata tukaritsie, tamamata heimana 'atanauka wiayari ti'aitakaku Nawukurunutsuxi Wawiruniya kiekame, ti'uximayatsiriwame Nawutsararani kuyaxi tiwa'aiti wame, kaneyani Kerutsareme,

¹³ hiki Yawé tukieya kaniutataiya, ti'aitame paratsiyuya meta naime kiite Kerutsareme mieme, metatsiere naime kiite 'amupapakai waikawa meuyewekai.

¹⁴ Hiki kuyaxi wawiruniyutsixi naime kiekari kuraruyari meniuta'una mik'i tiwa'aitiakaku.

¹⁵ Meta Nawutsararani kaniwarehapani teiteri mik'i kiekaritsie memiyuhayewatiwekai 'akuxi, yumamaki tewewiwamete memuyuhayewakai meta hipati tiratu memuwewiekai Wawiruniya kwieyaritsie ti'aitame hamatia.

¹⁶ Matsi kaniwaruku'eirieni yemeki tixa'iti memikateheuxeiya, kaxie mumanetikatei meta kwie memi'iwiyaniki.

¹⁷ Wawiruniyutsixi tuxiyu tuki hixie mukawetikatei wurunitse tepiayariki miwewiyatikatei mik'i mekaniuittara meta kaxetate haa tuayamete wurunitseki

miwewiyatikatei, meta katsu 'emiyewa haa makamarike Yawé tukieya hixie mumakai, hiki mikí naime Wurunitse menetini Wawiruniya paiti.

18 Metatsiere xarite, kutsara 'amipapa, kimeme kixeme titsamete, watsute 'eminene, katsuwerate, meta naime mana mítiyukumaiwakai wurunitseki mítiwewiyatikatei Kakaiyari kimana memayexeiyaniki mi'ayumiemetetikai.

19 Metatsiere, kuyaxi tiwa'aitiwame katinepini tihauxiname, 'ikwa taiyame, xakirite xuriya kwekwewiwamete, xarite, kixeme 'uitiwamete, xakirite metatsiere tekixite kaxie winuyari mukatuarike naiti mikí huru meta pirataki pitiwewiyatikatei.

20 Tuxiyu muhuta wurunitseki muwewiyatikatei meta haa mayemakai 'emiyewa, meta tamamata heimana huta turutsixi haa mayemakai hetia memaye'ukai, meta kaxetate hatuayamete wurunitseki miwewiyatikatei, ti'aitame Tsarumuni miwarutiwiekai Yawé tukieya hetsieme memihikitiniki, mikí niwaikawakaitini wurunitse mi'iníata kemirahete pikayiwekai.

21 Tuxiyu tuki hixie mukawetikatei 'atahaika meturuyari putitikai, meta 'auxiwime heimana 'imeriyu kanipapakaitini, meta 'atahaika tsenitimeturuyari kanitsutsuikaitini,* taítana kaniuxaxawakaitini.

* **52:21 52:21 Hepirayuki:** *tamamata heimana 'atahaika tsikuriyari putitikai, meta tamamata heimana huta tsikuriyari kanipapakaitini, meta nauka mamate türrixiyari kanitsutsuikaitini.*

22 Tuxiyu mu'uteya heimana man-atetikatei huta meturuyari[†] kaniutitikaitini, 'etsireuku'utikaiti, herie karena wipiyari pikaweretikatei meta kiranara 'ikiyari panakutetikatei wurunitseki wewiyatikaiti. Hutati tuxiyu yaxeikia tineuku'utikateitini.

23 Xexuiti tuxiyu yikitsie nenakuyatsatikateitini nauka tewiyari heimana tamamata heimana 'ataxewi kiranara 'ikiyari, meta karena wipiyari hetsie meukatekai xeitsienituyari kanihikitikaitini.

24 Meta Nawutsararani kuyaxi wa'ukiyari, kani-warutiwiya Tserahiyaxi mawari wewiwamete wa'ukiyari, Tsupuniyaxi mawari wewiwame hutarieka mieme, meta memuyuhika kitenie tehiwemete.

25 Meta kiekaritsie memiyuhayewatiwekai, kuyaxi mihiritiariekai kaniuwiya, meta 'atahuta meyupaimeeme ti'aitame memiparewiekai, meta kuyaxi wahetsieme kemitiuyi ti'utiwame, kuyaxi mihiritiariekai muwakuwauneniki yuteiterima watsata meta haika tewiyari kiekatari kiekaritsie memiyuhayewatiwekai 'akuxi.

26 Hiki Nawutsararani warutiwiyyaka niwarehapani ti'aitame Wawiruniya kiekame hetsia, Xiwira mukatei.

27 Mana, Kamati kwieyaritsie, ti'aitame katini-uta'aita memikwi'iwaki.

Mipai mekatenayehapanieni, Kura kwieyaritsie kiekatari 'ateewa paiti.

[†] 52:22 52:22 Hepirayuki: 'auxi wime tsikuriyari.

28 'Ipa*i* mekaniyupa*i*mekait*i*ni Nawukurunut-suxi miwarehapa:

'atahuta wiyari ti'aitati, puwarehapa haika miriyari heimana xeitewiyari heimana haika (3.023) huriyutsixi,

29 tamamata heimana 'atahaika wiyari ti'aitati, 'atahaika tsienituyari heimana xeitewiyari heimana tamamata heimana huta (832) meyupai*meme* Kerutsareme kiekatari,

30 xeitewiyari heimana haika wiyari ti'aitakaku, Nawutsararani kuyaxi tiwa'ait*wame*, niwarutiwiya 'atahuta tsienituyari heimana huta tewiyari heimana meyu'aux*wime* (745) huriyutsixi.

Miki meyunait*i* mepaki nauka miriyari heimana 'ataxewime tsienituyari (4.600) teiteri.

Kuhakini kemitiixinarie
(Ker 52:31-34 - 2Te 25:27-30)

31 Xeitewiyari heimana 'atahutarieka tukaritsie, tamamata heimana huta metseriyaritsie, xeitewiyari heimana tamamata heimana 'atahuta wiyari 'anuyemiekaku Kuhakini manutahiiyatsie kura kwieyaritsie ti'aitame, 'Ewiri-Meruraki, Wawiruniyatsie ti'aitame mexiakame wiyaritsie ti'aitati Kuhakini kaniutinenimayata kaniwayex*ina* katsariyanata manutahiiyakai.

32 'Aixia tixeiyati kanayani, wapaiti nekakeni hipame te'aitamete Wawiruniya kiekariyaritsie hamat*iana* memu'uwalakai wareuyeta.

³³ Kuhakini yu'ixurikite tiuku'eirieka katsariyanata mieme, kemireuterixi 'a'uyeikati ti'aitame mexayatsie katinitikwa'akaitini.

³⁴ Metatsiere, kemureuterixi 'ayeyuriti kepaukake mumi, Kuhakini Wawiruniyatsie ti'aitame tumini kaniku'itiwakaitini mitiyunanairiekaki ketita mireuyehiakai.

**KAKAIYARI NIUKIEYA XAPAYARI
WIXARIKAKI**

**The Holy Bible in the in Huichol language of Mexico,
2020 edition**

**La Santa Biblia en lengua huichol de México, edición
2020**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Huichol

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Huichol [hch], Mexico

Copyright Information

© 1988-2020, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The Holy Bible

in Huichol

© 1988-2020, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2025-09-03

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 6 Sep 2025 from source files
dated 4 Sep 2025

79690d81-fd4b-51b4-a3a6-712e0fddaca3